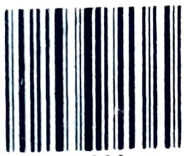


R
S
V
L



00983

178 / XVII

983

933

RC

0983

Registered No. M 2300

Book XVII

॥ श्रीः ॥

Number 2.

उद्यान पत्रिका

नाम

॥ संस्कृतमासपत्रिका ॥

ये संस्कृतप्रियाः सन्तस्तेषां सञ्चलिते
उद्यानपत्रिका नित्यं विहृतुमियमिच्छन्ति

पु. १७] कलि ५०४४ } सभानु-कन्या साधारण
तुला शास्त्रानुबन्ध
आहत्य

The *A16*
UDYANA PATRIKA.

A

SANSKRIT MONTHLY.

September }
October }

1943



983

For the rate of subscription please see inside.

UDYANA PATRIKA.

Annual Subscription Re. One only.

Do. With Sanskrit Supplement Rs. 2-0-0

उद्यानपत्रिका ॥

१. अस्या वार्षिकं मूल्यमेकं रूप्यम् । सानुबन्धाया हे रूप्ये ।
२. कन्यामासे साधारणसञ्चिका अनन्तरमासे शास्त्रानुबन्ध इत्येव
त्रयेण षट्सु मासेषु साधारणसञ्चिकाः षट्सु मासेषु अनुबन्ध-
सञ्चिकाश्च प्रकाश्यन्ते ।
३. ग्रहकीबुभूषद्भिर्दयया प्रथममेव मूल्यं प्रेषणीयम् ।
४. वर्षमध्ये ग्राहकीभवतामपि कन्यासंचिकादिरेव पत्रिका प्रेष्यते ।
५. एतत्पत्रिकालक्ष्याविरोधेन सरलविशदं विलिख्य प्रेष्यमाणा
लेखाः ससन्तोषं प्रतिगृह्य प्रकाश्येरन् । गद्यरूपेषु अधिकतर
आदरः ।
६. प्रकाशयितुमिष्टा लेखाः साक्षात् निर्वाहकसंपादकाय प्रेषणीयाः ।
७. एतत्सम्बन्धिनोऽन्ये सर्वे व्यवहाराः मुद्रणकारेण साकं कर्तव्याः
(संस्कृतेन आङ्गल्या द्राविड्या वा न तु भाषान्तरेण) ।
८. लेखप्रतिलेखेषु अवश्यं स्वस्वसङ्ख्या निर्देष्टव्या ।

मुद्रणकरः— S. Vijayaraghavan,

Proprietor, The Srinivasa Press,
Tiruvadi P. O. Tanjore Dt.

निर्वाहकसंपादकः— *Mimamsarava, Mimamsakesari*
Panditaraja D. T. Tatacharya Siromani M. O. L.
Curator, Sri Venkateswara Oriental Institute,
TIRUPATI.

विषयाः ॥

शास्त्रानुबन्धः—

कुवलयानन्दः । [बुधरञ्जनीसमेतः] ६५—७२

- | | |
|------------------------|-------------------------------|
| 1 मेनका । | 4 वाहि वातेति श्लोके विशेषः । |
| 2 सुभाषितनीवी । | 5 वाल्मीकिसेवा । |
| 3 संस्कृतग्रन्थजातम् । | 6 पुस्तकपरामर्शः । |

उत्प्रेक्षा (२)

बुधरजनसिमेतः ।

अन्यधर्मसम्बन्धानिमित्तेन अन्यथा वाक्यसम्भावनामुत्प्रेक्षा ।

‘सर्वातिशायिसौन्दर्यं शङ्के सत्यवतो मुखम् ।

येन सा भृगुशाबाक्षी गाय(सावित्री) तरळीकृता ॥’

इत्यत्र गाय(सावित्री)हृदयतरळीकारकत्वपयुक्तसर्वातिशायिसौन्दर्यत्वसम्भावनायाम[ति]व्याप्तेः । न चान्यधर्मसम्बन्धपयुक्तत्वं विशेषणम् । तेन स्वधर्मपयुक्तसम्भावनायां तत्र नातिप्रसङ्ग इति वाच्यम् । एवमपि —

‘विरक्तसन्ध्यापरुषं १ पुरस्ताद्यतो रजः पार्थिवमुज्जहते ।

शङ्के हनूमत्कथितप्रवृत्तिः प्रत्युद्गतो मां भरतः ससैन्यः ॥’

इत्यत्र ससैन्यं प्रत्युद्गन्तरि अन्यत्र दृष्टेन तादृशरेणुत्थापकत्वेन वस्तुसत्प्रत्युद्गतत्वसम्भावनायामतिव्याप्तेरित्यत आह—अन्येति । आद्यन्तावन्यशब्दौ विषयिपरौ । मध्यमस्तु विषयपरः । निमित्ततादात्म्यशब्दौ स्पष्टार्थौ । अन्यस्येति । विषयतायां षष्ठी । तथा च विषयधर्मसम्बन्धपयुक्त-विषयधर्मिकविषयित्वसम्भावना उत्प्रेक्षेत्यर्थः । एवं च उक्तोदाहरणे विषयित्वसम्भावनाभावान्नातिप्रसङ्ग इति भावः । सम्भावनापदेन—

‘नरसिंह महीपाल विज्ञस्त्वां मकरध्वजम् ।

मार्गणास्तव सञ्जाताः कथं सुमनसोऽन्यथा ॥

इत्यनुमानव्युदासः । [न च]

‘स्तनाभिरामस्तवकां नूनं सीतेति वलरीम् ।

सम्भावयन् रघुपतिः धावति स्म दिदृक्षया ॥’

इति भ्रान्तिमत्यातिप्रसङ्ग इति वाच्यम् । तृतीयान्यपदस्यान्यत्वेनावगत-विषय(यि)परत्वाश्रयणेनाहार्यसम्भावनायां पर्यवसानात् । न चैवमपि—

२ ‘अस्मद्बिक्रमचेष्टितानि निखिलत्रैलोक्यहेलाजय-

१ रघुवंशे ‘सन्ध्याकपिशम्’ इति पाठो दृश्यते ।

२ अस्मन् त्वत्किङ्करीणां अस्माकं सकाशात् । भवतः प्रख्यातवीर्य-स्य रावणस्य तव । भूमेः सुता सीता । ‘स्निग्धा’ इत्यतः परमक्षर-द्वयं द्रुष्टितम् । ‘त्वयि’ इति पूरितम् । नि. सा. चित्रमीमांसायां ‘मयि’ इति दृश्यते । तत्रार्थोचित्यं चिन्त्यम् ।

सा च वस्तुहेतुफलात्मतागोचरत्वेन त्रिविधा । तत्र वस्तुतः कल्पवि-
द्वस्त्वन्तरतादात्म्यसम्भावना प्रथमा स्वरूपोत्प्रेक्षेभ्युत्पत्तेः । यदन्तर्द्वे-
भावेनाफलस्य फलत्वेनोत्प्रेक्षा हेतूत्प्रेक्षा फलोत्प्रेक्षेभ्युत्पत्तेः । तत्र
आद्या स्वरूपोत्प्रेक्षा उक्तविषया अनुक्तविषया चेति त्रिविधा ।

प्रहीभूतसुरासुराणि भवतो भूमेः सुता शृण्वती ।

पत्न्यौ रोषकषायितेन मनसा स्मिन्वा [त्वयि] स्यास्यति

स्त्रीणां प्रेम यदुत्तरोत्तरगुणग्रामस्पृहाचञ्चलम् ॥

इत्यत्र चाञ्चल्यसहचारितया दृष्टेन स्त्रीत्वेन चाञ्चल्यसम्भावनायामतिप्रसङ्ग-
इति वाच्यम् । धर्मस्य उपमायामिव सहृदयहृदयाह्लादिनो विवक्षितत्वात् ।
स्त्रीत्वस्य तत्राप्रयोजकत्वादिति संक्षेपः । वस्तुहेतुफलात्मनेत्यत्र विषयत्वं
तृतीयार्थं इत्याशयेन विभजते सा चेति । अत्र वस्तुपरं हेतुफलत्वेन
विवक्षितव्यतिरिक्तवस्तुपरम् । नातो विभागव्याघातः । अथ विभक्तानां
विशेषलक्षणान्याह—तत्रेत्यादिना । वस्त्वन्तरोति । हेतुफलव्यतिरिक्तवस्तु-
न्तरेत्यर्थः । अत्र विशेषलक्षणत्रयेऽपि अन्यधर्मसम्बन्धेनेति बोद्धव्यम् ।
लक्षणकारिकोत्तरार्धं व्याचष्टे—तत्रेति । त्रिविधास्वित्यर्थः । ओषीत
मूलोपादानम् । स्वरूपेति विवरणम् । उक्तविषयेति । ननु हेतु-
फलोत्प्रेक्षयोरिवात्रापि सिद्धासिद्धविषयत्वकृतमेव विभागोस्तु, किमनेन विरु-
पेणेति चेन्मैवम् । विषयस्यासिद्धत्वे उत्प्रेक्षाया निरालम्बनत्वापातात् ।
एवं तर्हि हेतुफलोत्प्रेक्षयोः कथं तथा विभाग इति चेदाकर्ण्यतामवधानेन ।
हेतू(तुफलो)त्प्रेक्षासु अतद्धेतुके तद्धेतुकत्वोत्प्रेक्षा । पि (?) ए (अ)तत्फलके
तत्फलकत्वोत्प्रेक्षा । नत्वहेतोः हेतुभावेन अफलस्य फलभावेन उत्प्रेक्षेते ।
'रक्तौ तवांग्री' 'मध्यः किं' इत्यादिहेतुफलोत्प्रेक्षोदाहरणेषु विक्षेपणहेतुक-
रक्तत्वाश्रयौ अंग्री कुचधृतिफलकबन्धनाश्रयो मध्य इत्यादिबोधस्य सर्वासिद्ध-
त्वात् । चित्रमीमांसायां तथैव प्रपञ्चितत्वाच्च । अहेतोर्हेतुभावेनेत्यादि-
ग्रन्थो हेतुफलोत्प्रेक्षाव्यवहारश्च 'अदग्वदहन'न्यायेन प्राप्ताप्राप्तविवेकलोको-
वसेयः । दध्यादिविधिव्यपदेशवत् । एवं च अन्ततः सिद्धयोर्वि-
हेतुफलयोः पर्यवस्था(सा)स्यन्त्यापि तद्धेतुफलकत्वोत्प्रेक्षा प्रथमापातप्रतीति-

परे हेतुफलोत्प्रेक्षे सिद्धविषया असिद्धविषया चेति प्रत्येकं द्विविधे ।
एवं षण्णामुत्प्रेक्षाणां धूमस्तोमेत्यादीनि क्रमेणोदाहरणानि । रजनी-
मुखे सर्वत्र विसृत्वस्वरस्य तमसो नैल्यदृष्टिप्रतिरोधकत्वादिधर्मसम्ब-

बेलायां, अतद्वेतुफलक[त्व]मवलम्बमाना प्रतिष्ठितेति च प्रतिभातीति न
तस्या निरालम्बनत्वम् । न ह्येवं स्वरूपोत्प्रेक्षायां सम्भवतीति युक्त एवायं
विभाग इति दिक् ।

परे इति मूलापादानम् । हेत्विति विवरणम् । सिद्धेति । ननु
स्वरूपोत्प्रेक्षायामिवात्रापि उक्तानुक्तविषयत्वकृत एव विभागोऽस्त्विति चेन्न ।
हेतोः फलस्य वा अनुक्तौ हेतुफलोत्प्रेक्षात्वामिद्वैरिदं सहेतुकं सफलमित्या-
दिक्रमेण सामान्येनोपादानस्य चमत्काराजनकत्वाच्च विशेषतो विषयोक्तेराव-
श्यकत्वेन तथा विभागस्यासम्भवात् । एवं तर्हि स्वरूपोत्प्रेक्षायां कथं तथा
विभाग इति चेत्तत्र प्रकरणादिसहकृतविषयिणो विषयलाभस्यातिशयोक्त्या-
दाविव सम्भवेन विषयोक्तेः सर्वत्रानावश्यकत्वादिति विपश्चितो विदुः ।
षण्णामिति । यद्यप्युत्प्रेक्षाः षण्णवतिरिति केचित् । चतुरशरशतमित्य-
न्ये । तथापि तेषामपि भेदानामुक्तेष्वन्तर्भावात्, बालदुरवगाहत्वात् ।

विषयिण उत्प्रेक्षायां जातिगुणाद्यात्मना विभागविधा ।

याऽदर्शि नैव शोभा तयोपमायामिवोपमानस्य ॥

तदभावेऽलङ्काराः सम्भवमात्रेण न विभागम् ।

अर्हन्तीतरथा स्यात्तद्विषयोऽप्येवमेव हि विभक्तः ॥

इत्यादिना प्रपञ्चेन चित्रमीमांसायां दूषितत्वाच्च इह तेषामुपेक्षेति
भावः । इत्यादीनीति । षडर्थानीति शेषः । तेन उदाहरणाधिक्यप्रयुक्त-
क्रमभङ्गचोद्यस्य नावकाशः । लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयति-रजनीत्यादिना ।
चलनैकस्वभावधूमतादात्म्यघटनाय विसृत्वस्वरस्येति । निर्शथे तमसो वि-
श्रान्त्या प्रसरणासम्भवाद्रजनीमुख इति । तमस इति विषयतायां षष्ठी
तादात्म्यसम्भावनेत्यत्र सम्बध्यते । नैल्यदृष्टिप्रतिरोधकत्वादिधर्मसम्बन्धन
नैल्यदृष्टिप्रतिरोधकत्वाद्यन्यधर्मसम्बन्धनेत्यर्थः । अत्र आदिपदेन व्यापित्व-

ध्नेन गम्यमानेन निमित्तेन सद्यःप्रियविघटितसर्वदेशस्थितकोकाङ्गना-
हृदुपगतप्रज्वलिष्यद्विरहानलधूमस्तोमतादात्म्यसम्भावना स्वरूपोत्प्रे-
क्षा । तमसो विषयस्योपादानादुक्तविषया । तमोव्यापनस्य नमःप्रभृति
भूर्पर्यन्तसकलवस्तुसान्द्रमलिनीकरणेन निमित्तेन तमःकर्तृकलेपन-
तादात्म्योत्प्रेक्षा नमःकर्तृकाञ्जनवर्षणतादात्म्योत्प्रेक्षा चानुक्तविषया
स्वरूपोत्प्रेक्षा । उभयत्रापि विषयभूततमोव्यापनस्य अनुपादानात् ।
नन्वत्र तमसो व्यापनेन निमित्तेन लेपनकर्तृतादात्म्योत्प्रेक्षा , नमसो

संग्रहः । ननु स नोपात्त इत्या आह—गम्यमानेति । तथा च उपमाया-
मिव उत्प्रेक्षायामपि धर्मानुपादान्य(नम)पि सम्भवतीति भावः । धूमस्तो-
मोपपादनाय प्रज्वलिष्यदिति । तत्रापि हेतुः सद्यः प्रियविघटितेति । जग-
द्यापिनि तमसि परिमितप्रदेशवर्तिधूमस्तोमसम्भावनानुपपत्तिपरिहाराय सर्व-
देशस्थितेति कोकाङ्गनाविशेषणम् । तथाच तद्विरहाग्निधूमस्तोमसम्भावा-
न्नानुपपत्तिरिति भावः । मतान्तरे वक्ष्यमाणधर्मोत्प्रेक्षाव्युदासाय तादा-
त्म्येति । तत्रापि विशेषमुपपादयति तमस इति । नमःप्रभृतीति ।
अत्र प्रभृतिपदं आरम्भादि(-वधि)परम् । पर्यन्तपदं तु अवसानावधि-
परम् । नमःप्रभृति । इदं मलिनीकरणं(ण)क्रियाविशेषणम् । एव-
मुत्तरमपि । यद्यपि लेपनसम्भावनायां सकलवस्तुसान्द्रमलिनीकरणमेव
प्रयोजकं न तु तत्र प्रकृतविशेषणद्रव्यापेक्षा । तथापि अञ्जनवर्षणसम्भा-
वनानुरोधादिदमुक्तम् । मलिनीकरणेति । यद्यपि तमोव्यापने मलि-
नीकरणमसिद्धमेव । तथाऽपि रजनीमुखे ता(सौ)रालोकक्षयेण वस्तूनां
विस्पष्टप्रकाशो विरुद्धये । तन्निरोधनसमये च मलिनीकरणमिव प्रतीयत
इत्युपचारादुक्तम् । नह्युत्प्रेक्षायां धर्मस्य अनुयायित्वनियमः । किन्तु
उपमायां धर्मसाधारण्यनिर्वाहकानां सर्वेषामत्राभ्युपगमादिति भावः । उभ-
यत्रापि । तमःकर्तृकलेपनतादात्म्योत्प्रेक्षायां, नमःकर्तृकाञ्जनवर्षण-
तादात्म्योत्प्रेक्षायां चेत्यर्थः । अमू(र्त)स्य नमसः प्रसरणरूपव्यापनासम्भावा-
दुभयत्रापि तमोव्यापनमेव विषय इति भावः । व्यापनेनेति । लेप्तापि

भूपर्यन्तं गाढनीलिमव्यासन्धेन निमित्तेनाञ्जनवर्षणकर्तृतादात्म्योत्प्रेक्षा
वेति उत्प्रेक्षाद्वयमुक्तविषयमेवास्तु । मैवम् । लिम्पति वर्षतीत्या-
ख्यातयोः कर्तृवाचकत्वेऽपि भावप्रधानमाख्यातमिति स्मृतेर्घात्वर्थ-
क्रियाया एव प्राधान्येन तदुपसर्जनत्वेनाश्वितस्य कर्तृरुत्प्रेक्षणीयतया

हि लेप्यं वस्तु हस्तादिद्वारा व्याप्ते तीणि भावः । नमसि व्यापनासम्भवा-
दाह—भूपर्यन्तामिति । गाढेति । अञ्जनवर्षितापि हि तत्सम्बन्धा-
न्नीलिमव्याप्तो भवतीति भावः । यद्यप्यत्राप्युभयत्र सकलवस्तुमान्द्रमलिनी-
करणमेव निमित्तं सम्भवति । तथापि तदपेक्षयैवस्सु(-तस्य सु)ज्ञानत्व-
मभिसन्धायैतदुक्तं कर्तृतादात्म्येति । तमः लेपनकर्त्तृव, नमः अञ्जन-
वर्षणकर्त्तृवैत्युत्प्रेक्षा सम्भवतीत्यर्थः । आख्यातयोः कर्त्तरि शक्तत्वादिति
भावः । उक्ताविषयमेवेति । लेपनाञ्जनवर्षणकर्तृतादात्म्योत्प्रेक्षाविषययोः
तमोनमसोरुपात्तत्वादिति भावः । तथा च विभागानुपपत्तिरिति हृदयम् ।
अत्र एवकारेण विषयोत्प्रेक्षे (विषये)पादानकृतोत्प्रेक्षासौकर्यं व्यज्यते । इत्या-
ख्यातयोरिति । इत्यत्राख्यातयोरित्यर्थः । भावेति । भावो घात्वर्थः प्रधानं
विशेष्यं यस्य यज्जन्यप्रतीतेः तद्भावप्रधानम् । घात्वर्थविशेष्यकप्रतीति-
जनकमित्यर्थः । आख्यातं आख्यातान्तम् । स्मृतेरिति । याज्ञ(स्फ)स्मृतेरि-
त्यर्थः । घात्वर्थेति । धातुवाच्यभूतक्रियाया इत्यर्थः । अत्र एवकारेण
कर्तृप्राधान्यव्यवच्छेदः । अत एवाह—तदित्यदि । उत्प्रेक्षणीयतया
उत्प्रेक्षाविषयितया । अन्यत्र उत्प्रेक्षाविषये । अन्वयासम्भवादिति ।
स्वविशेष्यान्वयविश्रान्तसंरम्भत्वेन निराकांक्षत्वादिति भावः । न च नैया-
यिकमत इव कर्तृविशेष्यकबाध एवाभ्युपगम्यते । न तु वैयाकरणस्मृति-
रनुद्ध्यत इति वाच्यम् । तथा सत्याख्यात[स्य]कृतिवाचकत्वाभ्युपगमापत्त्या
त्वदभिमतकर्तृतादात्म्योत्प्रेक्षाव्याघातात् । न केवलमाख्यातस्य क्रिया-
प्राधान्यं वैयाकरणाभ्युपगतम् । किन्तु आलङ्कारिकसम्प्रदायपरं[परागतं]

अन्यत्रान्वयासंभवात् । अत एवाख्यातार्थस्य कर्तुः क्रियापसर्जनत्वे-
नान्यत्रान्वयासंभवादेव हेतोस्तस्योपमायामुपमानतयाऽन्वयोऽपि
दण्डिना निराकृतः—“कर्ता यद्युपमानं स्यान्न्यग्भूतोऽसौ क्रियापदे ।

चेत्यप्याह—अत एवेति । तस्यैव विवरणं हेतोरित्यन्तम् । तस्याख्याता-
र्थस्य कर्तुः । उपमायामिति । उदाहरणयोरिवशब्दश्रवणाल्लेपनवर्षणकर्तृ-
भ्यां तमोनभसोरुपमाशङ्कासंभवादिति । अन्वयोऽपीति । अपिरुत्प्रेक्ष-
णीयतयाऽन्वयसमुच्चयार्थः । तदेव दर्शयति कर्तेति । यदि यद्यपीत्यर्थः ।
तथापीति शेषः । यद्यपितथाप्यारविनाभावात् । तथा च कर्तापि उप-
मानं स्यादिति शङ्काप्रकाशनम् । तथापि न्यग्भूत इत्यादि समाधानमिति
योजना । यद्वा आख्यातवाच्य इति शेषः । तथा च कर्ता यद्याख्यात-
वाच्यः तर्ह्युपमानं स्यादिति शङ्का । अथ वा कर्तोपमानं स्यादिति यदि
न यतः न्यग्भूत इत्यादि । न्यग्भूतः विशेषणीभूतः । क्रियापदे आख्या-
तान्तपदे । स्वक्रियासाधनव्यग्रः स्वविशेष्यभूतक्रियान्वयमालविश्रान्तसं-
रम्भः । नालं न समर्थः । व्यपेक्षितुम् । आकांक्षितुम् । भृत्यस्य राज-
सेवाव्यतिरिक्तव्यापारावकाशविरहोऽत्र दृष्टान्तः । नन्वेवमपि तमोव्यापनस्य
तत्कर्तृकलेपननभःकर्तृकाञ्जनवर्षणभ्यां प्रधानभूताभ्यामुपमास्त्विति । च-
शब्द(-अस्तु । इवशब्द)स्वारस्यभङ्गे प्रमाणाभावात् । न च ‘वर्षतीवाञ्जनं
नभः’ इत्यत्र अञ्जनवर्षणमालस्य उपमानतार्हस्य अतिरिच्यमानं नभःकर्तृकत्व-
विशेषणमन्यथाऽनुपपद्यमानं तादात्म्यसंभावनायामिवशब्दाव(ब्दमवस्थाप)-
यतीति वाच्यम् । एवमपि ‘लिम्पतीव तमोज्जानी’त्यत्र उपमाया दुर्वारत्वात् ।
न चा[न]न्यथासिद्धांतरवाक्यैकरूप्यादत्रापि उत्प्रेक्षवाश्रीयत इति वाच्यम् ।
उपक्रमगतेवशब्दस्वारस्यानुरोधेन वैरूप्यस्य सोढव्यत्वात् । ‘असत्पुरुषसवेव
दृष्टिर्निष्कलतां गते’ त्युत्तरार्धगतोपमानुरोधाच्च । अन्यथा तत्राप्युत्प्रेक्षा-
पत्तेः । न चेष्टापत्तिः । अनुभवविरोधात् । उपमोत्प्रेक्षासंसृष्टित्वेन ग्रन्थ-
कृता ग्रन्थान्ते उदाहरणविरोधाच्च । मैवम् । तमोव्यापनस्यानुपात्तस्य

स्वाक्रियासाधनव्यग्रो नालमन्यद्व्यपेक्षितु”मिति । केचित्तु—तमो-

उपमेयत्वं न सम्भवति । धर्मोपमेययोरनुपादाने ह्युपमा निरालम्बना
स्यात् । न हि चन्द्र इवेत्युपमा भवति । तमोनभसोर्विषयत्वे तु तयो-
रुपात्तत्वेन एतत्परिहारासम्भवात् दण्डिनः प्रकारान्तरानुसरणमिति
दिक् । सर्वस्वकारमतमाह—केचित्त्विति । तमोनभसोरिति । उपा-
त्तयोरिति शेषः । अत एव उत्तरत्र ‘येषां तूपात्तयो’रिति वक्ष्यति । तत्कर्तृ-
केति । यद्यपि तमोगतत्वेन लेपनक्रियाकर्तृत्वेन उत्प्रेक्षेयव सर्वस्वे
स्थितम् १ तथापि कर्तृत्वोत्प्रेक्षापक्षस्य दूषितत्वात् तस्याप्यत्रैव तात्पर्यमित्येवं
अनुभाषितम् ।

ननु द्रव्ययोः तमोनभसोः लेपनवर्षणरूपक्रियायां तादात्म्यसम्भा-
वना अनुपपन्नेत्यत आह—धर्मेति । धर्मत्वेन लेपनवर्षणोत्प्रेक्षेत्यर्थः ।
अत्र च व्यापनादि गम्यमानं निमित्तमिति भावः । अस्मिन् पक्षे अन्य-
धर्मसम्बन्धेति सामान्यलक्षणे अन्यतादात्म्यशब्दः विषयावृत्तित्वेनावगत-
धर्मपरः । स च धर्मपरः (धर्मः) क्वचित्तादात्म्यं क्वचिदन्यः । नातोऽत्र
अव्याप्तिः । अत्र व्यापनस्य विषयत्वे निमित्तमप्यन्यदन्वेष्यं स्यादिति
महान् क्लेशः । किञ्च विषयस्य गम्यमानत्वं चायुक्तम् । तस्योत्प्रेक्षा-
धारत्वेन प्रस्तुतस्य अभिधातुमुचितत्वात् । व्यापनस्य विषयत्वे च तदभा-
वात् । तस्मात् धर्मोत्प्रेक्षापक्ष एव साधुरिति सर्वस्वकाराशयः । स्पष्टं
चैतद्ग्रन्थदृशम् । अत्र तमोनभसोः विषयत्वेन कर्तृत्वेन च वारद्वय-
मन्वयक्लेशः । तथा धर्म्योत्प्रेक्षा साधर्म्यप्रयुक्ता । धर्मोत्प्रेक्षा तु तत्सह-

१ “अत्र लेपनवर्षणक्रिये तमोनभोगतत्वेनोत्प्रेक्ष्येते” इति सर्वस्वे
निर्णयसागरीये ५८ पुटे प्रथममुच्यते । उपरि तु ‘अत्र तमोगतत्वेन
लेपनक्रियाकर्तृत्वोत्प्रेक्षायाम्’ इति (६३ पुटे) ।

नभसोर्विषययोस्तत्कर्तृकलेपनवर्षणस्वरूपधर्मोत्प्रेक्ष्याद् । तन्मत
स्वरूपोत्प्रेक्षायां धर्म्युत्प्रेक्षा धर्मोत्प्रेक्षा चेत्येवं द्वैविध्यं द्रष्टव्यम् । चर-
णयोः स्वतः सिद्धे रक्तिमनि वस्तुतो विश्लेषणं न हेतुरिति अहेतो-
स्तस्य हेतुत्वेन सम्भावना हेतूत्प्रेक्षा । विश्लेषणस्य विषयस्य सत्त्वात्

चरितधर्मप्रयुक्त्यननुगमः । न च तयोरन्यतरत्वेनानुगतिः । प्रकारा-
न्तरस्या(स्य) सम्भवे तस्यागति[कगति]भूतस्यानाश्रयणीयत्वादित्यस्वरूपमा-
हुः स्म । [तत्] मन्दम् । तमोनभसोः विषयकोटिमात्रप्रवेशाम्युपगमेन
कर्तृकोटिप्रवेशानभ्युपगमात् । सामान्यतः एककर्तृकलेपनोदरेवोत्प्रेक्षणीय-
त्वात् । [तत्-]कर्तृकेने ग्रन्थस्तु पर्यवमितार्थपदर्शनपरः । अत एव सर्वस्वे
'तमोगतत्वेन लेपनक्रियाकर्तृत्वोत्प्रेक्षाया'मिति विषयकोटिप्रवेशमात्रं दर्शितम् ।
अन्यधर्मसम्बन्धपदेन सम्भावनीयधर्मसमानाधिकरणधर्मसम्बन्धस्यैव विवक्षित-
त्वेन अ[न]नुगमाभावात् । विषयधर्मोभयानुपादानकेशस्य मतान्तरेऽपि
सत्त्वाच्च । तस्मादिदमत्र दूषणम् । उत्प्रेक्षा अध्यवमानप्रधानेति सम्प्र-
दायविदां मतभे(म्) । अमेदप्रधानेति च । अत एव उत्प्रेक्षासूत्रमवतार-
यता तेनैवोक्तम् "एवम्—अमेदप्राधान्ये आरोपगर्भानलङ्कारान् लक्ष-
यित्वा अध्यवसानगर्भान् लक्षयती"ति । अध्यवसायोऽपि तत्रैव निरुक्तः
"विषयनिर्गणनेन अमेदप्रतिपत्तिः विषयिणोऽध्यवसायः" इति । न च
अमेदप्राधान्यं तद्धटिनाध्यवसायप्राधान्यं चेत्युभयमपि धर्मिणि धर्मोत्प्रेक्षा-
पक्षे सङ्गच्छत इति पूर्वोत्तरत्य(-र-) ग्रन्थसम्प्रदायाविरोध एवेति विप-
श्चितो विदां कुर्वन्तु । नन्वेतन्मते स्वरूपोत्प्रेक्षायामपि सर्वत्र विषयोपपादन-
नियमो(मनो)कानुक्तविषयत्वकृतद्वैविध्याभावेन उत्प्रेक्षाषाड्विध्यमङ्गापात्तिरि-
त्यत आह—तन्मत इति । धर्म्युत्प्रेक्षा धर्मिणि धर्म्यन्तरतादात्म्योत्प्रेक्षा ।
धर्मोत्प्रेक्षादि(तु)धर्मिणि धर्मसंसर्गोत्प्रेक्षा । "रक्तौ तधांघ्री" इत्यत्र हेतूत्प्रेक्षा-
मुपपादयति चरणयोरित्यादिना । तत्रापि विशेषमुपपादयति विश्लेषण-
स्येति । नन्वत्र सम्भावनाप्रयोजकधर्मो नोपात्त इति स दुरवधार इति
चेन्न । तत्पूर्ववर्तित्वस्यैव तथात्वात् । वस्तुतस्तु कार्यतया अभिमतजातीयं

त्वाद्दशी स्नुषा किं मे आगच्छेत् । पापाया मम किमसमीचीनं
चिरस्थायि न भवेत् । जरतीं मां स यमः किं न नयेत् । मद्दे जाता-
महारयाम । अन्न त्वामहारयाम । इतः एकनिमेषमत्रमपि सर्जीवा
वयं भविष्याम इति मास्म मन्यथाः ।" इति प्रलपन्ती उत्कम्प्यो-
त्कम्प्य रुदती अनलोपरि जतुद्राघमद्रवत् । तद्दर्शितः साम्बशिव-
कृष्णरङ्गराजुप्रभृतयः सर्वेऽपि 'हो' इत्याकुश्य रोदितुमारभन्त । सा
वैद्यशालेतदेव ते विसस्मरुः । स महान् ध्वनिः दीर्घदूरमश्रूयत ।

अनन्तरे निमेषे महाभिषक् हूणः 'किमिदं किमिदं' इति वदन्
अन्तःप्रविश्य तेषां रोदनस्य झटिति पूर्णविराममदात् । अथापि
उपमाण्डलिकस्य तस्मिन् पुरे मुख्याधिकारित्वात् तदीयां दुःख-
करां विपदं मत्वा च भिषक् तेषामुपालम्भमकुर्वन् उपमाण्डलि-
काय वन्दनमकरोत् । साम्बशिवोऽपि भिषजे वन्दनं कृत्वा स्व-
पत्न्या गतिः कथमवसास्यतीति पप्रच्छ । हूणः निकामकरुणे
ध्वनौ 'आर्य, भवत आपतितां विपदं प्रति अहं भृशं विषण्णोऽ
स्मि । भवत्पत्न्या देहस्थितिः अत्यन्तमप्रत्ययदायिनी वर्तते । चोरा
मौर्ख्येण बहुषु स्थलेषु प्रहृतवन्तः । तेन वक्षसि द्वे अस्थिनी भग्ने
तुङ्गे वर्तते । वक्षो विकीर्य शस्त्रं कृत्वा तयोर्निपुणमुद्धरणं चेन्न
भवेत् भवद्गृहिण्या जीवनं कठिनम् । अद्य सायङ्कालस्यान्तः
स्मृतिमहं प्रत्यानेष्यामि । वक्षो विकीर्य अन्तःप्रदेशं समीकृत्य पुनः
जीवनं न सुकरं कर्म । तत्र अल्पेऽपि स्खलिते सद्यो मरणसम्भवो
निश्चितः । अपायकरं तत् कर्म न सर्वेषां कर्तुमर्हम् । कृतहस्तै-
र्निपुणैरेव तत् कारयितव्यम् । भूतार्थनिह्वये न फलमस्ति । तस्य
दुष्करस्य कार्यस्य करणे न मम तावान् परिचयः । अत्र मम
अधस्तात् स्थिता व्रणचिकित्सका अजच्छेदनस्यैव योग्याः । सा-
पायस्य तस्य कार्यस्य तेष्वर्पणं आपदे भवेत् । मद्दे 'पुरशैबाके'
डाक्टर् विलिअस् इति नामधेयवान् हूणः कश्चिदस्ति । सोऽस्मिन्
विषये समुत्तीर्णो मेधावी । अन्यान् बहूनुपेत्य वृथा काल-
विलम्बो न कार्यः । सपदि यदि तस्य सकाशं नयेत स क्षणेन
स्वस्थां करिष्यति । परं तु स बहुचित्तपेक्षणशीलः । अस्मै कर्मणे
सः अवरं त्रीणि शतानि रूप्याण्यपेक्षेत । तस्मै कञ्चन लेखं विलिख्य
अहं ददामि । तस्य तत्र प्रापणे सोऽभ्यधिकं श्रद्धां कुर्वन् इदं कर्म

निर्वर्तयेत् । त्रे शते रूप्याणि गृह्णीयात् इत्यवदत् । तथैव करि-
ष्यत इति साम्बशिवोऽभ्युपागच्छत् । अनुपदं भिषक् 'वाचु ।
सायं सप्तसु घण्टासु प्रतिष्ठमाने शकटे अथैव गच्छत । गमन-
काले अहं लेखं दास्यामि । न युष्माभिरत्र स्थितैः कृष्णाया अभि-
सञ्चलनं कार्यम् । आसायं बहिरस्थितिपृथ्वम् । इति सायष्टम्भ-
मभिधाय अपरतो जगाम । पश्चात् सेवकः कश्चिदागत्य "स्वामिनः
दयां कृत्वा बहिरागता भवत । कवाटं पिधातव्यम्" इति समा-
न्त्वमुवाच । चत्वारोऽपि अर्धमनसा बहिरागच्छन् । सपदि कवाट-
मपि घटितं पिहितमासीत् ।

बहिर्निवेशिते कस्मिंश्चित् विश्फलके साम्बशिवः श्रान्त उप-
विष्टोऽभवत् । कनकाम्बा धरायामुपविष्टा भिक्षौ साचीयभूव ।
कृष्णो रङ्गराजुश्च कियति दूरे अतिष्ठताम् । येऽपि पादनाडीपर्य-
न्तं किंभाषणीयमित्यजानन्तः पर्युत्सुका व्वामुह्य संलीना अभवन् ।
अकुतोभयः साम्बशिवो निश्चेष्टः स्वकायेन महिम्ना हीनः एकैव
दिनेन साधारणमनुष्यः परिणतो महतः क्लेशस्य दुःखस्य च पात्री-
भूय अवसन्नः 'परदेशि'वत् यदुपविष्ट आसीत् तददर्शिनो रङ्गराजो-
र्मनः प्रविवश्ये । तस्य हृदयादुज्जृम्भिताभिर्नानावृत्तिभिः तदीये
नेत्रवर्त्मनी ओष्ठौ इत्यादीनि वातप्रचलच्चूतपल्लवकल्पमचलन् । सा-
म्बशिवः कनकाम्बा च बहूनि दिनानि नाभुक्षातामिति तयोर्विकृत-
आकार एव लघु प्रादर्शयत् । रङ्गराजुः कनकाम्बामभिर्वाक्ष्य सप्र-
श्रयं "वृद्धाम्ब, कच्चिन्मद्रे जाता कुशलिनी" इति आन्तरेणामि-
मानेन पप्रच्छ । महता प्रेम्णा तेन कृतः प्रश्नः तयोर्महति दुःखे
पर्यवास्यत् । कतिचन नाडिकास्तिरोहिता मद्रस्मृतिः तयोर्मनसि
सद्यःपरावर्तत । पूर्वदिनवृत्ता विषया यावन्तोऽपि तदानीमेव चक्षुषोः
पुरस्ताद् वर्तमाना इव अभान् । तथैव विस्मृतदेहौ दृषद्बभूवतुः ।
स्वप्रश्नस्य उत्तरधिरहं दृष्टवान् रङ्गराजुः मद्रे कन्यायाः स्थितिरपि
न समीचीति अभ्यूहति स्म । तयोर्मुखम्लानि अपरिमितमवसादं
च दृष्टवान् सद्गुणशाली स सेवकः तौ अकृतभोजनावित्येतत्कृष्णा-
य चेष्टामूलमदर्शयत् । कृष्णः 'पट्टि, यूयं दन्तधावनमपि नाकार्यै-
तीव ह्यस्ति । गृहं तावद् वयं गत्वा नन्वागच्छेम । आसायं खलु
अस्मान् अन्तर्न मोक्षयन्ति । अत्र किं वयं करिष्यामः' इत्यब्रवीत् । ता-
वुभौ तदा आहारं स्वदेहं लोकं च विस्मृत्य स्वर्णाम्बां मेनका वरा-

हस्वामी एषां तयाणां रूपाण्येव मनसि धारयन्तावास्ताम् । रङ्ग-
राजुप्रश्नस्य कृष्णोपक्षेपस्य च पादनाड्यवधि किमप्युत्तरं नालभ्यत ।
ततः कनकाम्बा झटिति प्रत्यागतप्रश्नं साम्बशिवमभिवीक्ष्य 'किमरे ।
तव करे कियत् धनमवाशिष्टमस्ति' इत्याह । स स्वभस्त्रिकास्थं धन-
मादाय गणयित्वा ८७-५-० रूप्याणि सन्तीत्यवदत् । सपदि
कनकाम्बा 'सम्यक् । अद्य अस्माकं शकटारोहणाय त्रीणि शता-
न्यपि वा किल रूप्याण्यपेक्ष्यन्ते । तस्य को मार्गः' इति । उन्नामित-
मूर्धा साम्बशिवः सपदि अवनम्य आलोचनामकरोत् । तृतीये
दिने तस्य गृहे स्थितं धनं भूषणानि वस्त्राणि वस्तूनि इत्यादीना-
मर्घं विंशतेः सहस्राणामुपरि भवेत् । तावन्तोऽप्यर्थाः परिमो-
षिभिरपहृता अभूवन् । तत्पितृकाले स्थितं क्षेत्रगृहादिकं विक्रीय
तत एव तेन विद्याग्रहणस्य कृतत्वात् तस्य प्राचीनं वित्तं यत्किमपि
नासीत् । अपि तु कस्मिंश्चन 'जीवाधारनिधौ' (Life Insu-
rance Fund) स वित्तं निदधान आसीत् । तस्य पञ्चाशति
वयस्सु भवत्सु, विंशत् सहस्राणि रूप्याणि ततो लभ्येरन् । न तु
तदा तस्य तावद्द्रव्यं आसीत् । तस्मान्निधेः आवश्यककार्यानिमित्तं
किमप्यल्पं वित्तं ऋणमादातुं तस्याधिकारोऽवर्तत । किन्तु तन्नि-
धिनिर्वाहकैस्तस्मै दत्तस्य पत्रस्य वस्त्वन्तरैः सह चीरितत्वात्
तदाधीकृत्य ऋणग्रहणमप्यशक्यमभूत् । तस्मात् साम्बशिवार्यस्य
तदानीन्तनमर्घं ८७-५-० रूप्याण्येव । तावदल्पे काले स्वस्य दरिद्रे
ष्वपि दरिद्रभूततां दृष्ट्वा 'आः । निर्धनःशव' इति यदुच्यते तदिदानीं
सम्यग् ज्ञातम् । 'अवित्तानामयं लोको नास्ति । अभक्तानामसौ
लोको नास्ति' इति वदन् हि परमज्ञानी । तदुक्तं न कदाचिन्मिथ्या
स्यात् ।" इति चिन्तयन् दीनोऽवसन्नोऽभवत् । अपि तु वस्तुतः
तस्य स्थितिर्न तथा केवला । कनकाम्बायाः तस्याः पित्रा यौतकत्वेन
दत्तं क्षेत्रं गृहं चावर्तत । तदुभयं अष्टसहस्राणि रूप्याण्यर्हेत् । किन्तु
ते द्वे चेङ्गलपट्टु-अस्य पश्चिमायां दिशि पञ्चदशशिलादूरे स्थिते
दिवाचौर्यपाक'ग्रामे अवर्तताम् । अस्वकीयत्वात् साम्बशिवस्य
तत्स्मृतिर्नाजायत । आत्मना कर्तव्यं प्रति कनकाम्बाया मनसि
प्रागेव निर्णयो निष्पन्नः । स्वक्षेत्रस्य गृहस्य च तस्यां त्वरायां विक्रे-
तुमशक्यत्वेऽपि ते आधीकृत्य वा सहस्रं रूप्याणि गृहीत्वा स्वकी-

यावद्यकर्तव्यकर्मसम्बन्धिव्ययहेतो रक्षणीयानीति सा निश्चिकाय ।
 साम्बशिवः पुनः तदस्मरन् अन्यस्य कस्यचित् सकाशात् 'हस्तकृष्ण'
 किं आदीयतामित्यचिन्तयत् । तस्य रूप्यप्रदानप्रवृत्तियोग्यो न
 कश्चिददृश्यत । तस्यां स्थितौ तस्य तदीयश्वशुरस्मृतिरभवत् । स
 तञ्जापुरस्य उत्तरतः पञ्चपासु शिलासु स्थिते तिष्ठैस्थानग्रामे स्थितः
 कश्चन वैदिकब्राह्मणः । तस्य पुत्रः कृष्णः चिरकालं एषां गृहे
 बबुध इति हि विदितो विषयः । तस्मिन् वैदिके श्रेताणि विना अर्था-
 धमना भूषात्मना च द्विसहस्रीरूप्यार्हं स्थितं स्वं साम्बशिवकृष्ण-
 प्रभृतीनां सर्वेषां विदितम् । सामान्यतः स्वपुत्र्यां स्वर्णाम्बायां
 तस्य तावदान्तरं प्रेम अवर्ततेति न स तदवधि प्रदर्शितवान् ।
 पुत्रीगृहात् किमपि वस्तु तदा तदा अपहर्तुं अवहित आसीदित्येतद्
 विना तस्यां जातु प्रीत्या कामपि वार्तामवददित्येतदपि स नाजा-
 नात् । अथापि स्वपुत्र्या आपतितायां प्राणापायवत्यां तस्यां
 महत्यामापदि सोऽवश्यं अनुकम्पां करिष्यतीति मन्यमानः साम्ब-
 शिवः कृष्णं प्रति 'किमरे । इमं वृत्तान्तं प्रति कश्चित् तिष्ठैस्थानाय
 अलेखीः' इत्यपृच्छत् । 'आम् । मद्यः प्रस्थाय आगन्तव्यमिति
 लेखं विलिख्य केनचिन्मनुष्येण ह्य एव प्रैषयम् । किमपि सोऽद्यापि
 नागच्छति । कामे अहं साक्षाद् गत्वा तमप्यानयन् चत्वारि शतानि
 पञ्च वा लभ्यानि रूप्याणि च आदाय आगच्छामि' इत्याह स्म ।
 साम्बशिवः तत्र वस्तुतः प्रत्ययमकरोत् । कनकाम्बायाः तस्य
 वृद्धस्य गुणः सम्यग् विदितः । तस्मिन् आपत्काले अर्थव्ययः स्या-
 दिति मत्त्वैव स नागच्छदिति कनकाम्बा तर्कयामास । अथापि सा
 स्वक्रीयं मनो न प्राकाशयत् । दैववशेन यदि तस्माद् रूप्यं लब्धं
 स्यात् स्वर्णाम्बायाश्चिकित्सा तत एव अविलम्बेन कर्तुं शक्येति
 मत्त्वैव सा मौनमाश्रयत् । ताबुभावपि खकृतं प्रस्तावमन्वमोदि-
 षातामिति मनितवान् कृष्णः 'गत्वा प्रत्यागमिष्यामी'ति कथयि-
 त्वा बर्हिर्गत्वा अश्वशकटं कञ्चन उपसंविधाय त्वरितो जगाम ।
 सपदि रङ्गराजुः 'वृद्धाम्ब स्वामिनो भृशं श्रान्ताः सन्ति । अत्र
 वयं तूष्णीमेव हि आसिष्यामहे । गृहान् गत्वा ननु पूजां निर्वर्त्य
 आगच्छन्तु । स्वामिनो बुभुक्षां न सहेरन् अम्ब' इति सद्रवं मृदु
 बभाषे । तदाकर्णितवत्याः कनकाम्बाया मनस्यपि 'इतः साम्ब-
 शिवस्य क्षुधितस्य वर्तनमयुक्तम्' इत्यभात् । 'साधु । वयं गृहं गत्वा
 प्रत्यागच्छेम । अश्वशकटमानय' इत्यब्रवीत् । अनन्तरे निमेषे
 शकट आगत्य अतिष्ठत् । त्रयोऽपि तदारुह्य गृहमगच्छन् ।

दत्त-प....श्लो. ११] सुभाषितनीवी ।

राज्यभागसक्तस्य हि कदाचिदुखमप्यवर्जनीयं भवेत् । मशकस्य तु न
 किञ्चिदपि दुःखावकाशः । 'मनसि च पारितुष्टे कोऽर्थवान् को दरिद्रः' इति
 ह्युच्यते । उच्यते हि—'राजिलो राजवद्भाति स्वैः सुखा सुखहेतुभिः ।
 इति नैषधेऽपि । अत्र चानुशासनिकपर्वगतः कीटोपाख्यानवृत्तान्तोऽप्यनु-
 स्मारितः । व्यासमहर्षिः कदाचिदरण्ये विचरन् शकटागमनमार्गीगतं शकट-
 शब्दं श्रुत्वाऽतिवेगेन धावन्तं कञ्चन कीटं पश्यन् पप्रच्छ । 'कीट
 सन्त्वरूपोऽसि त्वारितश्चैव लक्ष्यसे । क्व धावसि तदाचक्ष्व कुतस्तं भय-
 मागतमिति । अथ च 'शकटस्यास्य महतो घेषं श्रुत्वा भयं मम । तस्मा-
 दतिक्रमाम्येष भयादस्मात्सुदारुणात् ॥ दुःखं हि मृत्युर्भूतानां जीवितं च
 सुदुर्लभम् ॥' इति कीटेन प्रत्युक्तस्य व्यासस्य वचनम् 'इत्युक्तः स तु तं
 प्राह कुतः कीटं सुखं तव । मरणं ते सुखं मन्ये तिर्यग्योनौ तु वर्तसे'
 इत्यादिकं श्रुत्वा पुनः कीटः प्राह 'सर्वत्र निरतो जीवः इतश्चापि सुखं मम ।
 चिन्तयामि महाप्राज्ञ तस्मादिच्छामि जीवितुम् ॥ इहापि विषयः सर्वो यथा-
 देहं प्रवर्तित' इति । अतः समानविषयभोगत्वमेव कीटनृपयोरिति पर्यवसितम् ।
 तथा च निर्विशङ्कमेव सर्वदा गायतोऽपि मशकस्य सदा दुःखतोऽपि राज्ञः
 शास्त्रवेद्यं निखिलजनसम्मतं च तारतम्ये सम्यगवगम्यमेवेति । यद्वा किन्नर-
 पतेः कुबेरस्य 'किन्नरेशो वैश्रवणः' इत्यमरः । क इव को वाऽनर्थ इति ।
 'निद्रारसं न लभते महतां निधीनां रक्षापिशाच इव संप्रति राजराजः' इत्युक्त-
 रीत्या कुबेरस्य सदा चिन्तादुःखं, मशकस्य तु तत् नेति कुबेरसाम्यं भवेत्
 किमित्यर्थः । एतेन प्रथमोक्ते श्लोकार्थे चटकगरुडयोः अलमागस्ययोः
 मशककिन्नरयोश्च यत्किञ्चिदंशसाम्यमालेण तत्तुल्यतयाद्भावनस्य तदंशे
 ऽपि पुष्कलसाम्याभावात् अधस्तनश्लोकैरेव निरस्तप्रायतया पुनश्च तच्छङ्का-
 नुन्मेष इति परास्तम् । यत्किञ्चिदप्रधानांशेऽप्यपुष्कलसाम्यमात्रस्याप्रयो-
 जकत्वेऽपि मुख्यतमभोगाद्यंशेत्यत्सा (न्तसा) म्यस्य तौल्यप्रयोजकत्वात्तन्निर-
 सनफलत्वमुक्तार्थस्य भवेदिति न किञ्चिदपहानमिति । तदेवमेतादृशोदाहरण-

गणैः सत्सन्तानप्रभृतैः ज्ञानगुणाद्यंशेऽत्यन्तसमानस्यापि पुरुषस्यावरवंशोद्भवस्य
न तैः सह समानघटारोपः परीक्षकपारिषत्सम्मत इत्यर्थः सूचिनो भवति ।
अथमेवार्थो रहस्यत्रयसारादिष्वपि विपुलमुपपादितः । शिखरिणीवृत्तम् ।
'रसै रुदैश्छिन्ना यमनसभला गः शिखरिणी' इति तल्लक्षणात् ॥ ११ ॥

निमीलयतु लोचने न हि तिरस्कृतो भास्करः

श्रवः स्थगयतु स्थिरं परभृतः किमु भ्वाङ्क्षति ।

स्वयं भ्रमतु बालिशो न खलु बभ्रमीति क्षितिः

कदर्थयतु मुष्टिभिः कथय किं नमः श्रुभ्यते ॥ १२ ॥

ननु वयं नाभ्युपगच्छाम एव परशतजल्पनेऽपि जात्यादिप्रयुक्तमु-
त्कर्षापकर्षादिकम् । अन्यपलापस्त्वकिञ्चित्कर एवास्माकमित्याशङ्क्य त्वदन्य-
सर्वजनविदितेऽतिप्रसिद्धे वस्तुनि त्वदभ्युपगमोऽनावश्यक एव । यतोऽयं
विषयो न सामान्यजनदुरूहः । येन 'वेद्धारो मत्सरग्रस्ताः प्रभवः स्य-
दूषिताः । अबोधोपहताश्चान्ये जीर्णमङ्गं सुभाषित'मित्यादिनिर्वेदस्य 'प्रमाण-
तन्त्राः सन्तीति कुतो वेदार्थसंग्रहः' इत्यादिसमाधानस्य वावकाशः स्यात् ।
प्रकृतविषयस्य तु सर्वेऽपि बोद्धार एव । परं तु त्वमेक एव मत्सरान्नाभ्यु-
पैषि । भ्राम्यसि वा अभिनिवेशात् । तच्च अकिञ्चित्करमेव । महाजन-
परिग्रहादित्येवमर्थमप्रस्तुतप्रशंसया समर्थयति (निमीलयत्विति) । कश्चित्
सूर्यतेजासहनः बालिशः मूर्खः 'मूर्खवैधेयबालिशाः' इत्यमरः । स च
दृढपूर्वश्रुत्वात् तद्दर्शनाद्यसूयया स्वनयने नितरां मीलयतु गाढं मीलय-
त्वित्यर्थः । स च निरर्थक एवेति भावः । तत्र हेतुमाह (नहीति) ।
हि यस्मात् कारणात् भास्करः निखिलजगज्ज्योतिष्करः सूर्यः न तिरस्कृतः
नाच्छ दितः । जगतामिति शेषः । एकजननयननिमीलनमात्रेण निखि-
लजगद्यत्ततेजोराशिसमुत्सारिततमस्कण्डस्याखण्डमार्ताण्डमण्डलस्यापार्थभावं
को वा महाजनः कथयेदित्यर्थः । सुप्रसिद्धे विषयेऽनभ्युपगन्तुरेवाचार्थ-
पर्यवसानस्य निखिलपरीक्षकप्रमत्तत्वादिति भावः । यद्वा- 'सम्मीलने नय-
नयोर्न हि किञ्चिदस्ती'त्यत्रेव निमीलनमत्तासूयाप्रद्वेषभ्रूणा मरणरूपमापि

भवेत् । तथा चैतदस्तमयमात्रान्न सूर्यास्तमयो भवतीति लोकोक्तिरपि
अत्रावेदितेति बोद्धव्यम् ।

नन्वत्र स्वनयननिमीलनेऽपि तदीयातपादेस्त्वगिन्द्रियवेद्यतया ना-
त्यन्ततः सूर्यप्रतीतिरिरोधानमित्यतो दृष्टान्तान्तरमनुमरति (श्रव) इति ।
कश्चित् पिकद्वेषी बालिशः तदीयशब्दश्रवणपद्वेपात् श्रवः स्वीये कर्णयुगलं
स्थिरं दृढतरं स्थगयतु हस्ताभ्यामाच्छादयतु । तथापि परभृतः कोकिलः
ध्वांक्षति किमु काकवदाचरति किमित्यर्थः । न तु कदापि पिकः
काकवच्छब्दायेत । न वा जनास्तं काकतुल्यतया विदन्तीत्यर्थः ।
'काकानां कोकिलानां च सीमाभेदः कथं भवेत् । यदि विश्वसृजा साक्षात्
न कृता कर्णशष्कुली'ति श्लोकस्य त्वदीयकर्णशष्कुली न विषयतापदमधि-
रेहति । किन्तु परीक्षकाणामेवेति भावः । परभृतशब्देन यथा परैः
काकैर्जन्मप्रभृति भृतत्वेऽपि तदीयजातिये गो न सम्भवति । तथा तदीयाचार-
संक्रमोऽपि सुतरामित्यर्थोऽपि ध्वनितः । ननु श्रवणविधानमपि पिकका-
कयोर्वेषमपरिज्ञानस्यैवोपयोगि न तु साम्यज्ज्ञानस्येत्यतः स्वभ्रान्तिस्थलमुदा-
हरति (स्वयमिति) । बालिशः बालो मूढो वा । 'शिशवज्ञे च बालिशः'
इत्यमरः । स्वयं भ्रमतु भूभ्रमणसिद्धयर्थं स्वदेहं परिभ्रामयतु । यद्वा-
स्वदेहभ्रमणसमये भूभ्रमणमपि भ्रमतु । भूमिभ्राम्यतीति स्वयमन्यथा प्रति-
पद्यतामित्यर्थः । तथाऽपि क्षितिः न खलु बभ्रमीति न भ्राम्यत्येव ही-
त्यर्थः । अत्र च 'भ्रान्तैः क्लृप्तं त्रिलोकीभ्रमणमिह तथा मेदिनीभ्रान्ति-
पाता'विति श्लोकार्थोऽपि ज्ञापितः । व्याख्यातं च तत्र स्वयं भ्राम्यन्तो हि
बाला भुवं भ्राम्यन्तीमभिमन्यन्त इति । भूभ्रमणवादस्तु श्रुत्यादिविरो-
धात् , भगोलभ्रमणेऽपि , गणितविरोधाभावात् गणितशास्त्रप्रवर्तवैरार्य-
भटादिभिरेव 'भपञ्जरः सग्रहो भ्रमती'ति उक्तत्वाच्चाप्रामाणिक एवेति भावः ।
यदि च सूर्यसिद्धान्तादौ भूभ्रमणवादोऽप्यनुमन्यते । तथाऽपि एतादृशविलक्ष-
णबालभूभ्रमणस्य न कैश्चिदपि सिद्धान्तिभिरभ्युपगमः सेत्स्यति । भूभ्रमणे

तरभवेन भ्रमणस्य कश्चिदभ्युपगतत्वेऽपि भ्रान्तबालप्रादक्षिण्येन तद्भ्रमणस्य
 सर्वलोकविरुद्धत्वात् । ननु च स्वयं भ्राम्यतो भूभ्रमणादिभ्रान्तिमात्र-
 मपि दुरपलपम् । तत्र च प्रामाण्याप्रामाण्याविवेकोऽपि विवादपद-
 भेवेत्यतः दृष्टान्तान्तरमाह (कदर्थयत्विनि) । कदर्थशब्दात् तत्करोतीति
 णिच् । गगनं क्षोभयामीति कश्चिद्बालिशः तदुपरि मुष्टिप्रहरैर्वृथा परि-
 श्राम्यतु । अनेन गगनं क्षुभ्येत किं क्षोभं प्राप्नोति किमिच्छत्यर्थः । कथय ।
 पादत्रयार्थेषु यत्किञ्चित्प्रतिवचनवदत्तापि यत्किञ्चित्प्रतिवचनसम्भवे तत्
 कथयेत्यर्थः । सर्वेऽप्युक्तदृष्टान्ताः प्रतिवचनानर्हा एवेति भावः । नन्वत्र
 भास्करतिरस्करणादीनां सर्वजनदुष्कराणां प्रसक्तिविरहेणैव न प्रतिषेधसम्भवः ।
 यत्किञ्चिदितरसुकरस्यान्यैरशक्यत्वकथने हि दोषलेशः परामृशे(?)दिति चेद-
 त्तोच्यते । दृढमुष्टितया स्वाभ्युपगतं सर्वथाऽप्यपरित्यजतो गृहीतप्राहिणः
 कस्यचित् स्वानभ्युपगममात्रेण वतुस्वरूपासिद्धिमामिमन्यमानस्य तद्भ्रान्ति-
 निवृत्त्यर्थं सूर्याद्यनभ्युपगन्तारं कञ्चन वादिनं परिकल्प्य तदनभ्युपगममात्रेण
 यथा सर्वलोकप्रसिद्धसुप्रकाशसूर्यतेजोऽसिद्धिकथनं न शक्यते सम्भावयि-
 तुम् । तद्वदेवैतदपीति दृष्टान्तकथनमात्रपरत्वान्न दोषः । वस्तुस्वरू-
 पस्यैवाविवेधत्वेऽपि कविचातुर्यादत्र प्रसक्तवस्तुनोऽपि प्रसक्तिः श्लेषादिमाहिम्ना
 निवेशित इति तत्रत्यक्षेपार्थकशब्दजातपरित्यागेन तदितरपदगुणममात्रसमा-
 क्षया प्रतीयत एव । तथा ह्यत्र श्रीकृष्णपरतया कश्चिदर्थः । बालिशः
 कश्चन शिशुरूपो भगवान् लोचने निमीलयतु । नेत्रबन्धनादिलीलासमये
 तत्तद्बालनेत्रच्छादनवत् सूर्यचन्द्ररूपे स्वनयने अपि निमीलयतु । तेन
 भास्करस्तिरस्कृत एव । न तु पुनश्चक्रादिविधानमप्यपेक्षते सूर्यतिरस्कारः ।
 अपि तु पक्षाद्वयमेळनमात्र एव सूर्यास्तमयो भवेत् । सूर्यतिरस्काराच्च चन्द्र-
 तिरस्कारोऽप्यर्थसिद्ध एव । सूर्यप्रकाशसंक्रमादेव चन्द्रतेजोऽभिवृद्धेरुक्त-
 त्वादिति भावः । एकलोचनपदानमात्रेण भगवतः सूर्यास्तमयो भवेत् ।
 तं तु लोचनद्वयमपि निमीलय । किं भवेत् सूर्यास्तमय इति द्विवचना-

॥ श्रीः ॥

उद्यानपत्रिका ॥

‘अन्या वाचो

विमुञ्चथ’

वेदापहारविक्रोशद्वेधःखेदविमर्दिनम् ।
पण्णातीरपरिष्कारं पारिजातमुपास्महे ॥

पु १७.]कलि ५०४४	} स्वभानु-कन्या साधारण " तुला शास्त्रानुबन्ध आहत्य	}	[सं १.
			" १.
			२.

संस्कृतगन्थजातम् ॥

(धर्मशास्त्रम् । अनुवृत्तम्)

न परं उक्तविधधर्मशास्त्रमित्येतावतैव । अपि तु विषयप्रतिपाद-
नेषु काव्यशोभातिशयिना सौन्दर्येणापि अयं मनुस्मृतिग्रन्थः अखिलाना-
मादरार्हः । क्रिस्तोः प्राक् प्रथममस्य काल इति मन्यन्ते । अत्रत्या
बहवः श्लोकाः महाभारते दृश्यन्ते । मनोरतिप्रख्यातत्वात् द्वीपान्तरेष्वपि
पूर्वं एतदनुसारेण धर्मव्यवस्था कृतेति श्रूयते । चीनेष्वयुताद्वर्षेभ्यः पूर्व-
मेतदुपजीवनेन धर्माचारव्यवस्था कृतेति ज्ञायत इति अचिरादव काचन
वार्ता पत्रिकासु प्राकाश्यत । अत्र व्याख्यातारो बहवः । तत्र प्रायेण
नवमशतके काश्मीरेषु स्थितो मेघातिथिः प्राचीनतमः । द्वादशे स्थित इति
सम्भाव्यमानो गोविन्दराजोऽपरः । पञ्चदशे काश्यां स्थितः कुल्लूकभट्टो
ऽन्यः ।

नारदस्मृतिः—व्यवहारनिरूपणपरा । मानवधर्मशास्त्रस्यैव सम्प्रदाय-
भेदः इह निबद्ध इति ज्ञायते । व्यवहारमार्गः इहातीवाभिवर्धितः । अष्टा-
दश व्यवहारपदानि द्वात्रिंशदवान्तरविभागवन्ति कृतानि । बाणस्य इयं
स्मृतिर्विदिता । अष्टमे स्थितेन असहोयेन व्याख्याता च । तेन ततः
प्राक्तनी इयं द्वितीयादर्वाचीनेति मन्यन्ते । अत्र दीनारपदश्रवणात् अस्य
चतुश्शतीपर्यन्तं शासनेषु निर्देशदर्शनात् ततोऽर्वाचीनत्वमपि भातीति
कश्चित् ।

अथ बृहस्पतिस्मृतिः । इयं खण्डश उपलभ्यते । प्रायेण इयं मनुस्मृतेर्नार्तिकामित्याभिपद्यन्ति । पष्ठं सप्तमं वा अस्याः काल इति च ।

अथ याज्ञवल्क्यस्मृतिः । आचारव्यवहारप्रायश्चित्तविषयाः त्रयोऽत्राध्यायाः । अत्रापि युक्त्याभासेन न तृतीयात् प्राक्तनः काल इति वदन्ति । अत्र व्याख्याता विज्ञानेश्वरः । अयं दक्षिणात्यः १०५०-११००मध्ये स्थित इत्याहुः । मिताक्षरा इति अस्य प्रसिद्ध व्याख्यानम् । इदमभिप्रीदं सर्वैः प्रमाणत्वेनादृतं वैयाकरणेन प्रायिण्डगुवैद्यनाथेन व्याख्यातं च । अपरार्क इत्यन्योऽपि व्याख्याता याज्ञवल्क्यस्मृतेः ।

पराशरस्मृतिः । माघवेन व्याख्याता । इतः पञ्चगुणविस्तृता बृहत्पराशरस्मृतिरस्ति । एवमन्या लघुबृहद्बृद्धमेदमित्राः स्मृतिग्रन्था बहवः सन्ति, विष्णुहारिताऽयुशनसुसंवर्तदक्षव्यासबृहस्पतिपितामहवशिष्ट-प्रभृतीभिः कृतत्वेन प्रसिद्धाः । पुराणानामिव स्मृतीनामपि अष्टादशत्वमाहुः । क्वचित् पञ्चाशच्छतोधिकाः स्मृतयः परिगणिताः ।

एवं ऋषिप्रणीतानां स्मृतीनां बहुत्वाद्धिस्तृत्वाच्च तद्विषयान्सङ्कलय्य संक्षिप्य विप्रतिपत्तौ तत्परिहारेण निर्णयं प्रदर्शयितुमर्वाचीना बहवः प्रावर्तन्त । एषां निबन्धनकारा इति व्यवहारः । तत्र केचिदिमे प्रसिद्धाः । कान्यकुब्जेश्वरस्य गोविन्दराजस्य मन्त्री लक्ष्मीधरः द्वादशपूर्वार्धकालिकः स्मृतिकल्पतरुकारः । हलायुधः ब्रह्मणसर्वस्वकारः । देवर्णभट्टः द्वादशशतीं समया स्थितः स्मृतिचन्द्रिकाकारः । अतिविस्तृतस्य चतुर्वर्गाचिन्तामणेः त्रयोदशान्ते निर्मितस्य कर्ता हेमाद्रिः । मदनपारजातकारो विश्वेश्वरः चतुर्दशतृतीयपादे स्थितः । स्मृतिरत्नाकरकारः हर्षसिंहदेव । (१३२५) मन्त्री च चण्डेश्वरः । विवादचिन्तामणिप्रभृतीनां ग्रन्थानां कर्ता वाचस्पतिः (१५१०) । वङ्गेषु प्रसिद्धस्य दायभागस्य कर्ता पञ्चदशत् प्राचीनः जीमूतवाहनः । षोडशे स्थितः स्मृतिरत्नकारः रघुनन्दनः । सप्तदशे स्थितः निर्णयसिन्धुकारः कनलाकरभट्टः । भगवन्त भास्करकारो नीलकण्ठः ।

वीरमितोदयकारः मित्रमिश्रः । स्मृतिकौस्तुभकारः अनन्तदेवः । सुधीविलो-
चनपितृमेघसारगृह्यरत्नकण्ठभूषणानां कर्ता वैदिकसार्धभोगः । स्मृतिमुक्ता-
फलकारः वैद्यनाथदीक्षित इति ।

इति धर्मशास्त्रम् ।

R
S
V
L



00983

'वाहि वाते'ति श्लोके विशेषः ॥

(V. R. Srinivasa Tatacharya Siromani,)

'वाहि वात यतः कान्ता तां स्पृष्ट्वा मामपि स्पृश ।
त्वयि मे गात्रसंस्पर्शश्चन्द्रे दृष्टिसमागमः ॥'

श्रीमद्रामायणे युद्धकाण्डे पञ्चमसर्गे अयं षष्ठः श्लोकः । अत्र
श्रीगोविन्दराजः 'प्रियास्पृष्टद्रव्यस्पर्शस्य विनादहेतुत्वात् तत्सम्पा-
दनार्थं वायुं प्रार्थयते—वाहीति । हे वात, मे कान्ता यतः यत्र
वसति तत्र वाहि गच्छ । तत्र गत्वा किंकरणीयमित्यत्राह—
तामिति । न चैतदन्यतः सेत्स्यतीति सदृष्टान्तं दर्शयति त्वयीति ।
दृष्टिसमागमः चन्द्रे यथा चन्द्राधीनः तथा मे तद्गात्रस्पर्शोऽपि त्वयि
त्वदधीनः । यथा तदवलोकितं चन्द्रं पश्यन् तत्प्रणालिकया तां दृष्ट-
वानस्मि तद्वत् तदङ्गस्पृष्टं त्वां स्पृशन् तामेव स्पृष्टवान् भवेयमित्यर्थ'
इति व्याचष्ट । श्रीमहेश्वरतीर्थस्तु पूर्वोक्तरीत्या श्लोकमेवमवतार्य
व्याकरोत् । परंतु अवतारिकायां प्रियास्पृष्टेति द्रव्यविशेषणस्य
स्थाने प्रियजनस्पृष्टेति सामान्यतः प्रयुञ्जानः तदनुगुणं "यद्वा—
यतो यत्र कान्ता वर्तते तत्र वाहि सञ्चर । स्वात्मानं स्पृशन्तं वायु
प्रत्येवमुक्तम् । मद्गात्रसंस्पर्शः तस्याः सिद्धयेदिति भावः" इति
श्रीगोविन्दराजानुक्तमप्यर्थं अवर्णयत् । अत्र प्रियास्पृष्ट्वातस्पर्शा-
धीनो विरहिणः प्रियागात्रसंस्पर्शः इति फलितमर्थं हृदि निधाय
कालिदासां मेघसन्देशे उत्तरमेघे "भित्वा....प्रवृत्ताः । आलिङ्गयन्ते
गुणवति मया ते तुषाराद्रिवाताः पूर्वं स्पृष्टं यदि किल भवेदङ्गमे-
भिस्तवेति ॥" इत्यवदन् । श्रीवेङ्कटनाथो हंससन्देशे 'देहस्पर्शं मल-
यपवने दृष्टिसम्भेदामिन्दौ' इति पादेनैतत्पर्यार्थं प्रत्यपादयत् ।

अत्र व्याख्यातारौ सहृष्टान्तमिति प्रतिपादयन्तौ दृष्टान्तालङ्कारं सूचयतः । मे, (कान्तायाः) गात्रसंस्पर्शः । त्वयि (अधीनः) मे, (कान्तायाः) दृष्टिसमागमः चन्द्रे (अधीनः) इति वाक्यद्वयं दृष्टान्तालङ्कारस्य विषयः । वातचन्द्रयोर्विशेषणयोः तापशामकत्वादिना बिम्बप्रतिबिम्बभावः । वाक्यार्थयोरार्थिकमौपम्यं मनसिकृत्य पूर्वोक्तरीत्या यथातथाशब्दघटनम् । अत्र लुप्तोपमाप्रतिपादनं तु आलङ्कारिकाणामसम्मतम् । नागेशभट्टस्तु एतदुत्तरार्धस्य व्याख्यानद्वयवर्णिताथर्विलक्षणं 'कान्तास्पर्शवति त्वयि मे गात्रसंस्पर्शः निदाघतप्तदृष्टेश्चन्द्रे समागमः । (सः) यथाऽखिलदृष्टितापशामकः एवं त्वत्स्पर्शां गात्रीयाखिलतापशामक इत्यर्थः । निदर्शनालङ्कार' इत्यर्थमभणत् । अत्र कान्तास्पर्शवतीत्यादिपदयोजनायां अस्मच्छब्दार्थानेदाघतप्तदृष्टयोः वातचन्द्रयोश्च गात्रसंस्पर्शसमागमाविशेषणयोः यथाक्रमं तापवत्त्वादिना तापशामकत्वादिना च बिम्बप्रतिबिम्बभावः । बिम्बप्रतिबिम्बभावापन्नपूर्वोक्तधर्मविशिष्टयोः गात्रसंस्पर्शसमागमयोरैक्यारेपान्निदर्शनालङ्कारः । चित्रमीमांसायां कुवलयानन्दे च वाक्यार्थनिदर्शनायां विशेषणविषये बिम्बप्रतिबिम्बभाव उपपादितो लक्ष्यते । अत्र विशेषणविशिष्टयोर्गात्रसंस्पर्शसमागमयोरभेदः अनुपपद्यमानः(सः) यथेत्यादिवाक्योक्तरीत्या उपमां कल्पयित्वा पर्यवस्यति । यद्यपि विशेषणविषये बिम्बप्रतिबिम्बभावः वाक्यार्थयोरार्थिकौपम्यं च दृष्टान्तनिदर्शनयोः समाने । तथाऽपि 'इह (निदर्शनायां) बिम्बप्रतिबिम्बताक्षपं विना वाक्यार्थापर्यवसानं दृष्टान्तेतु, पर्यवसितेन वाक्यार्थेन सामर्थ्यात् बिम्बप्रतिबिम्बताप्रत्यायनमिति साहित्यदर्पणं, 'अभवन्वस्तुसम्बन्धः इत्युक्तत्वादेव प्रतीतिपर्यवसानाभावात् अस्या दृष्टान्ततो भेदः । परस्परनिरपेक्षयोर्वाक्यार्थयोर्दृष्टान्तालङ्कारः । इयं पुनः सापेक्षयोरिति भेद इत्यन्ये' इति निदर्शनालङ्कारविवरणावसरे काव्यप्रदीपोद्योते च प्रतिपादनादस्त्येव तयोर्भेद इत्यवसीयते । रूपकनिरूपणावसरे 'अभेदस्य श्रौतत्वार्थत्वाभ्यां उद्देश्यविधेयभावलिङ्गनानालिङ्गनाभ्यां च रूपकनिदर्शनयोर्विलक्षण्येन' इत्याचक्ष्णस्य चित्रमीमांसाक्तरूपकलक्षणे बिम्बाविशिष्ट इति विषयविशेषणं दूषयित्वा रूपके बिम्बप्रतिबिम्बभावं सोदाहरणं समर्थयतो जगन्नाथस्य मते तु श्री अप्पयदीक्षि-

तानुसारिनागेशोक्तवाक्यार्थनिदर्शनालङ्कारविषये वाक्यार्थरूप-
कस्यैवावकाश इति विभाव्यते ।

चित्रमीमांसायामुपमाप्रकरणे 'अर्थशक्तिमूला धस्तुनोपमाध्वनि-
यथा 'वाहि ... समागमः' ॥ अत्र अर्थशक्त्या चन्द्रे दृष्टिसमागम
इत्यनेन चन्द्रे सीतामुखसादृश्यं व्यज्यते' इत्यभ्यधीयत । एवं यदत-
श्चित्रमीमांसाकृतः (कान्तास्पर्शवति) त्वयि मे गात्रसंस्पर्शः चन्द्रे
दृष्टिसमागमश्च (तापशान्त्यादिहेतुः) इतीदृशी पदयोजना अभि-
मता भाति । तथा सत्येव शंभोरामस्य सीतावदने दृष्टिसमागम एव
तापशान्त्यादिहेतुः न तु चन्द्रे दृष्टिसमागमः । यस्मादेवं अभिधी-
यते तस्माच्चन्द्रे सीतामुखसादृश्यं व्यज्यत इति वक्तुं शक्यते ।
यदि रामायणव्याख्यातृसम्मतपदयोजने अभिमते स्यातां तदा तत्र
दृष्टान्तनिदर्शनयोः स्वीकारेण वाक्यार्थद्वयसम्बन्धिन्याः गुणी-
भूतायाः उपमायाः प्रतीयमानत्वेन चन्द्रे सीतामुखसादृश्यस्य तुरीय-
पादेनाप्रतीयमानत्वेन च तस्य प्रतीयमानत्वध्वनित्वकथनमसमञ्जसं
स्यात् । एतत्पद्यं रामायणव्याख्यानतो गुणीभूतव्यङ्ग्यं चित्रं च
चित्रमीमांसातो ध्वनिकाव्यमवगम्यते ।

वाल्मीकिसेवा ॥



(अनुवृत्तम्)

कोर्णाः अत्र केचित् तत्र केचिदिति विभिन्नदेशगामिनः । पृथक्
गजन्तरविप्रयुक्ताः । प्रचरन्ति सञ्चरन्ति आहारयन्ति वा । मेघवर्णा इति
पुष्ट्यतिशयः तरस्विन इति बलवीर्यादयः सर्वे गुणाश्च विवक्षिताः ।

न परं तत्र क्रीडैव तेषां प्रयोजनम् । अपि तु सार्वकालिकविमलशीत-
पानीयपानजनिता निर्वृतिरपीत्याह ते तत्रेति । 'संविगाहन्ते वनानि वनगो-
चराः' इत्यनेन एवंविधपरमद्विपसञ्चारोचितं प्रदेशवैपुल्यं सूच्यते ।

अत्र पम्पायां क्रीडतां गजानामाक्रन्दस्य ऋश्यमूकं श्रवणं यदुच्यते तस्य
प्रयोजनं व्याख्यातार आहुः 'अनेन ऋश्यमूकस्य पम्पासामीप्यमुक्तम्' इति ।
एतत्प्रतिपादनस्य वा किं प्रयोजनामिति जिज्ञासितव्यम् । पम्पातः श्रवण-
दूर एव ऋश्यमूको वर्तते । पम्पां गतस्य न ततः परं गन्तव्योधाऽति-

दूर इति ज्ञापनमुद्दिष्टं स्यात् । मतङ्गारण्यान्तर्गतत्वेन तस्यातिसन्निहित-
त्वेन वा ऋश्यमूकस्य प्रकारन्तरेण कश्चन विशेषोऽभिर्माहितः स्यात् ।

‘ऋश्यमूके गिरिवरे पम्पापर्यन्तशोभिते ।’

इति पूर्वोक्तमिह तात्पर्येण प्रकाशितमिति वेदितव्यम् ।

यत्तु गजानां श्लोकद्वयेन वर्णनं तस्य, तादृशविशिष्टगजवटादर्शनं अपरं
मनोविनोदनकारणमिति अचिरभाविनो माहिषीसमागमस्य राज्यलक्ष्मीप्राप्तेश्च
सूचकमिति च ज्ञापनं प्रयोजनं स्यात् ।

ऋक्षांश्च द्वीपिनश्चैव नीलकोमलकप्रमान् ।

रुह्यनपेतापनयान् दृष्ट्वा शोकं जाहिष्यसि ॥

नीलत्यादि किं पूर्वत्वैवान्वेति उत उत्तरत्वैव उत उभयत्रति निर्णयो दुष्कर
इति भाति । उत्तरत्रैवेत्यत्र तु स्वारस्यं प्रतीयते । अपनयः आत्मनोऽ-
न्यत्र प्रापणम् । सः अपतः अवर्तमानो येषु तान् । यं कमपि दृष्ट्वा
न पलायन्ते । वधस्याकोविदत्वेन भीतिरहितत्वात् । तस्माद् यावत्तृप्ति
दर्शनं सुकरम् । ‘ऋक्षांश्च द्वीपिनश्च नीलकोमलप्रमान् रुह्यंश्च दृष्ट्वा
इत्येकक्रियाकर्मतयोपादानं देशकालैक्यप्रत्यायनार्थम् । यत्र यदा ऋक्ष-
द्वीपिदर्शनं तत्रैव तदैव रुरुदर्शनं भविष्यति । ‘येषां च विशेषः शाश्व-
तिकः’ तेऽपि तत्र त्यक्तवैराः सहसञ्चारादिशीला भवन्ति । ‘सन्निधौ
वैरत्यागः’ इति योगशास्त्रोक्तदिशा ऋषीणां योगप्रभावातिशयेन सा अरण्य-
भूमिस्तथा पुण्या संवृत्तेति भावः । ‘अपेतापजयान्’ इति कचित्पाठः ।
तत्र ‘यदा द्वीपिप्रभृतयः रुवश्च क्रीडायुद्धं कुर्वन्ति तदापि रुव एव
जिष्णवो भवन्ति । न तु जात्वापि तेषामपजयः । तथा तेषु स्निह्यन्ति
द्वीपिन इत्यभिप्रायः । एवं स्थलमाहात्म्यविशेषोऽत्र व्यङ्ग्यः । ‘दृष्ट्वा
शोकं जाहिष्यसि’ इति विनोदनं कण्ठोक्तम् ।

44 अथ ऋश्यमूके सुग्रीवनिवासस्थानमाह—

राम तस्य तु शैलस्य महती शोभते गुहा ।

शिलापिधाना काकुत्स्थ दुःखं चास्याः प्रवेशनम् ॥

पुस्तकपरामर्शः ।

तस्या गुहायाः प्राग्द्वारे महान् शीतोदको हृदः ।

फलमूलान्वितो रम्यो नानामृगसमावृतः ॥

तस्यां वसति सुग्रीवश्चतुर्भिः सह वानरैः ।

अत्र प्रथमार्धेन वासस्थानमुक्तम्, यन्महत् शोभनं च । द्वितीयेन सुग्री-
वस्य तद्द्वारपिधाने श्रद्धातिशयः भ्रातृमयातिशयश्च व्यज्यते । ततोऽपि
'तत्र गत्वा बहुकृत्व आह्वानेऽपि प्रतिवचनं यद्यपि न भवेत् तथाऽपि न
सहसा परावर्तितव्यम् । अपि तु यावदपावरणं प्रतीक्षा कार्ये'ति कव-
न्धस्य श्रीरामं प्रति बोधनाभिप्रायो गम्यते । ततोऽपि पुनः श्रीरामसुग्रीव-
सभागम् तस्य औत्सुक्यविशेषः ।

तस्य स्थानस्य चिह्नमुच्यते प्राग्द्वारे हृद इति । वासोचितं तीर्थ-
सौकर्यमपि तेन भवतीत्यभिप्रेत्याह—शीतोदक इति । शैत्यं गुणान्तराणा-
मप्युपलक्षणम् । आहारसौकर्यं फलमूलान्वित इत्यनेनोक्तम् । रम्य
इत्यादिना चक्षुरादिप्रीतिः ।

भूयिष्ठं कालं गुहायामेव सुग्रीवो नयतीत्यभिप्रेत्याह तस्यामिति ।
अल्पं तु कालं गुहातो बाहेरपीत्याह

कदाचिच्छिखरे तस्य पर्वतस्यावतिष्ठते ।

एवं चेत् दैवात् भवति, प्रतीक्षणक्लेशो न भविष्यतीत्यभिप्रायः ।

पुस्तकपरामर्शः ॥



भेदसाम्राज्यम् । श्रीपरमहंसपरिव्राजकाचार्यैः परपक्षनिरा-
कृत्यादिवहुविधप्रबन्धप्रणेतृभिः श्रीकोळियालं स्वामिन इति
विख्यातैः श्रीरङ्गरामानुजमहादेशिकैर्विरचितम् । श्री. एन् वर-
दाचार्यः Retired Teacher, तिरुच्चानूर (तिरुप्पति वया)—
अस्माल्लभ्यम् । सार्धैकरूप्यमूल्यम् ।

उपनिषदः भगवद्गीता ब्रह्मसूत्राणीत्येतत्त्रितयविमर्शनपरतया भागवत्यात्मना
चिकीर्षिते ग्रन्थे वेदान्तापरपर्यायोपनिषाद्विमर्शनपरं प्रथमभागमात्रमिदं श्री-

स्वामिचरणानां षष्ठ्यब्दपूर्तिसमये प्रकाशितम् । ईशावास्यप्रभृतिनिर्मिह-
तापनीयपर्यन्ता एकविंशतिरूपानिपद इह तावद्विरधिकारैर्विमृश्य पृथङ्निषेध-
वाक्यविषयं चरमं द्वाविंशमधिकारं कृत्वा भेदसाम्राज्यस्य वेदान्तभागोऽयं
समापितः । तात्त्विकानामर्थानां निपुणं ग्रहणे विवेचने अनाकुलमति-
विशदं वाचा लेखन्या वा प्रकाशने च प्रगल्भन्तेतमामिमि आचार्या इति
सुप्रसिद्धमेतत् । सर्वमिह तथैव दृश्यते । उद्धृतानामुपनिषत्प्रकरण-
नामिहोच्यमानः निर्गलितार्थः मृदुधियामपि तत्तदुपनिषत्सारधारणाय बहू-
षकुर्यात् ।

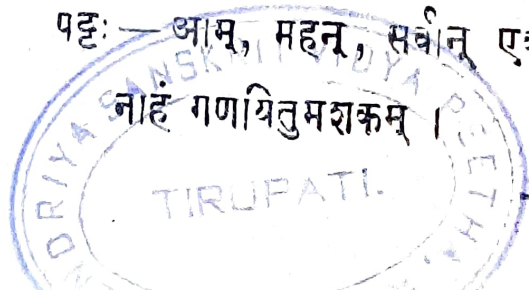
वीरबलः अम्बर-अस्य परमसुहृत्स्वन्यतमः मन्त्री च संवृतः । सर्वदा
विनोदकः प्रतिभावान् गम्भीरस्वभावश्च स आसीत् । चक्रवर्ती तस्य
सान्निध्ये बहु पिप्रिये । परिहासेन तस्यापद्रवान् कुर्वन् ननन्द च । कदा-
चित् 'गजश्चेदभियुञ्जीत तदा किं कुर्याः' इति चक्रवर्तिना पृष्टः सः सपदि
'अस्ति मे प्रतिभाबले विस्त्रम्भः' इत्युत्तरं ददौ । अथाचिरेण अनवृते
भोजनरसास्वादे स्थितस्सः गजं काञ्चिदात्मानमभ्याधावन्तमपश्यत् । अवि-
लुप्तधैर्यः सः अदूरे स्वपन्तं श्वानं कञ्चन पश्चाच्चरणाभ्यामादाय उद्धृत्य
आमयित्वा गजस्य मूर्धानं प्रतिचिक्षेप । भीतिभरोपहतस्य शुनः तीव्रो-
त्कटानि भषितानि गजं तथा सन्त्नासयामासुः यथा स परिभ्रम्य कान्दिशी-
को बभूव । प्रमुदितश्चक्रवर्ती वीरबलस्य प्रतिभाबलमतिमात्रं श्लाघमानः
तादृशादपायादात्मानं मोचितवते तस्मै पारितोषिकं बहु ददौ ।

[हिन्दुपत्रिका]

कर्षकः— साधु, पट्ट, कञ्चित् सर्वान् अजान् अज्ञो गणः ।

पट्टः— आम्, महन्, सर्वान् एकं विना । सोऽतिमात्रं पर्याटीत्, यथा
नाहं गणयितुमशकम् ।

[हि. प.]



Book XVII

॥ श्रीः ॥

Nos. 3 & 4.

उद्यान पत्रिका

नाम

॥ संस्कृतमासपत्रिका ॥

ये संस्कृतप्रियाः सन्तस्तेषां सन्ननिसन्ननि ।
उद्यानपत्रिका नित्यं विहर्तुमियमिच्छति ॥

पु. १७] कलि५०४४ } स्वभानु-वृश्चक साधारण } सं. २,
 } , धनुस् शास्त्रानुबन्ध } , २
 } आहृत्य } , ४.

The
UDYANA PATRIKA.

A
SANSKRIT MONTHLY.

November)
December)

1943



UDYANA PATRIKA.

Annual Subscription Re. One only.
Do. With Sanskrit Supplement Rs. 2-0-0

उद्यानपत्रिका ॥

१. अस्या वार्षिकं मूल्यमेकं रूप्यम् । सानुबन्धाया द्वे रूप्ये ।
२. कन्यामासे साधारणसञ्चिका अनन्तरमासे शास्त्रानुबन्ध इत्येवं क्रमेण षट्सु मासेषु साधारणसञ्चिकाः षट्सु मासेषु अनुबन्ध-सञ्चिकाश्च प्रकाश्यन्ते ।
३. ग्राहकीबुधूपद्धिर्दयया प्रथममेव मूल्यं प्रेषणीयम् ।
४. वर्षमध्ये ग्राहकीभयतामपि कन्यासञ्चिकादिरेव पत्रिका प्रेष्येत ।
५. एतत्पत्रिकालक्ष्याविरोधेन सरलविशदं विलिख्य प्रेष्यमाणा लेखाः ससन्तोषं प्रतिगृह्य प्रकाशयेरन् । गद्यरूपेषु अधिकतर आदरः ।
६. प्रकाशयितुमिष्टा लेखाः साक्षात् निर्वाहकसंपादकाय प्रेषणीयाः।
७. एतत्सम्बन्धिनाऽन्ये सर्वे व्यवहाराः मुद्रणकारेण साकं कर्तव्याः (संस्कृतेन आङ्गल्या द्राविड्या वा न तु भाषान्तरेण) ।
८. लेखप्रतिलेखेषु अवश्यं स्वस्वसङ्ख्या निर्देष्टव्या ।

मुद्रणकारः— S. Vijayaraghavan,

Proprietor, The Srinivasa Press,
Tiruvadi P. O. Tanjore Dt.

निर्वाहकसम्पादकः— *Mimamsarnava, Mimamsakesari*
Panditaraja D. T. Tatacharya Siromani M. O. L.
Curator, Sri Venkateswara Oriental Institute,
TIRUPATI.

विषयाः ॥

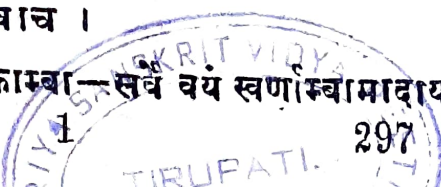
शास्त्रानुबन्धः—

- 1 मेनका ।
- 2 सुभाषितनीवी ।
- 3 संस्कृतग्रन्थज्ञातम् ।
- कुवलयानन्दः । [बुधरञ्जनीसमेतः] ७३—८०
- 4 कल्की वाजिवक्त्रः ।
- 5 वाल्मीकिसेवा ।

अनुपदं कर्मकरीपुरोहितप्रभृतय आनीयन्त । कर्मकरी गृह-
मुपलिप्य शुद्धिमकरोत् । पुरोहितः पुण्याहवाचनमकरोत् । तावत्
साम्बशिवात् रूप्यदशकं गृहीत्वा गतो रङ्गराजुः अपेक्षितपत्रवस्तु-
प्रभृतिकमानीय अपूरयत् । उभौ च स्नानं कृतवन्तौ । पादनाड्या
पाकभोजनादि समाप्यत । उभावपि कञ्चन कालं श्रान्तौ उपविष्टा-
वास्ताम् । तदा दिवा द्वे घण्टे अभवताम् । कृष्णः खिन्नविदीर्यमाण-
गात्रः त्वरितमन्तः प्राविशत् । द्वावपि तस्य मुखमभ्यैक्षेताम् ।
तद्दृष्ट्वा लज्जां च अदर्शयत् । कनकाम्बा 'का सङ्गतिः' इत्यपृ-
च्छत् । कृष्णः 'न पणः' इत्योष्ठमभिनिष्पीडयति स्म । 'स किं
नागतः' इत्याह साम्बशिवः । 'स कुत आगच्छेत् ? पणाशागृही-
तस्य मनुष्यस्य का पुत्री कः पुत्रः । अत्र यदि पुत्री दास्यन्ती स्यात्
ग्रहीतुमागच्छेत्' इति प्रत्यब्रवीत् । तदाकर्णितवान् साम्बशिवः
'पुत्रीं प्रसूतवान् पिता । तथाऽपि नु 'किरातको भवेत्' इति
विचिन्त्य विस्मितो विभ्रान्तः निश्चेष्टं चित्रार्पित इव तथैवावतस्थे ।
कनकाम्बा तत्प्रति मनागपि चिन्तामकुर्वती 'गच्छतु यदि गच्छति ।
त्वं स्नात्वा भोक्तुमागच्छ' इत्यवदत् । साऽपि पूर्वदिनात् प्रभृति
उपोषितत्वात् सपदि स्नातुमगच्छत् । अल्पेन समयेन तस्यापि
भोजनं निरवर्तत ।

अनुपदं कनकाम्बा साम्बशिवमालोक्य 'तात कुतो नु चिन्तां
करोषि । शिरस उपरि चेत् प्रवाहो गच्छति किं तस्मिन् हस्तमात्रे
गच्छति किं वा अरत्निमात्रे गच्छति । सर्वं गतम् । इतः का
चिन्ता । मम नाम्ना स्थितं क्षेत्रं गृहं च आधीकृत्य सहस्रं रूप्या-
ण्यादाय आगच्छ । उद्योगप्रतिलम्भावधि व्ययाय च अस्माकमर्थो
ऽपेक्षितः । मद्दे वैद्यव्ययः वर्तनव्ययः कियान्नु भवेत् । यस्य तस्य
हेतोः हस्ते सहस्रेण रूप्यैर्भाव्यम्' इत्यवादीत् । साम्बशिवो विभ्रा-
न्तः 'कदा ग्रामाय गमनम् । ऋणग्रहणाय अवकाशः कुत्रास्ति ?'
इत्युवाच ।

कनकाम्बा—सर्वं वयं स्वर्णाम्बामादाय सायङ्कालशकटे मद्रं गच्छेम ।



त्वं चेङ्गल्पद्द-अत्र अधरुह्य प्रभातात् पूर्वं ग्रामं गत्वा नादृष्ट-
कोट्टै-नीलकण्ठश्रेष्ठिनि आधि कृत्वा सपदि पणवादाय श्वः
सायं मद्रमागतो भव । अहं भिषजः सकाशं स्वर्णाम्बां नीत्वा
'अयं पण आगच्छति' इत्यभिधाय शस्त्रं कारयामि ।

साम्बशिवः—सा समीची आलोचना । किन्तु तत्र कश्चिदन्तरायो-
ऽस्ति ।

कनकाम्बा—कोऽन्तरायः ।

साम्बशिवः—क्षेत्रगृहादि तव नाम्नि हि वर्तते । अहं कथं आधि-
शासनं विलिख्य दद्याम् । (किञ्चिदालोच्य) अस्तु । तदर्थ-
मेकं कार्यं कुर्याम । त्वन्नाम्नि स्थितं क्षेत्रं गृहं च आधीकर्तुं त्वया
मे अधिकारपत्रं विलिख्य दत्तमिति अद्यैव शासनं किञ्चिद्
विलिख्य पुस्तकितं कुर्याम ।

कनकाम्बा—सम्यक् । शीघ्रं भवतु । रङ्गराजुं सम्प्रेष्य मुद्रापत्रं
क्रीत्वा आनेयमिति ब्रूहि । — इत्यब्रवीत् । तथैव मुद्रापत्र-
मानीतम् । अधिकारपत्रं सजीकृतं पुस्तकनशालायां (रेजिस्ट्र-
रेषन् आपीस्) लेखितमभवंत् । तावत् सायं पञ्चघण्टासमयो
ऽभूत् ।

स्वकीं रङ्गराजुः तैः सह मद्रं गन्तव्यमिति जातकुतूहलः कार्या-
लयं गत्वा निर्वाहकं दृष्ट्वा अष्टानां दिनानां विरामो देय इति
प्रार्थयत । तस्य विरामदाने स्वमपि साम्बशिवस्य अन्तरङ्गं मन्य-
मानो माण्डलिकः स्वस्यापि किञ्चिदुपद्रवं नु कुर्यादिति मत्वा
निर्वाहकः सुब्रह्मण्यार्यः विरामप्रार्थनां प्रत्यादिदेश । साम्बशिव-
स्वर्णाम्बाप्रभृतीन् तस्मिन्नापत्काले विमुच्य स्वकीय उद्योगः श्रेयान्
इत्यवस्थातुं रङ्गराजुर्नच्छत् । तस्मात् पूर्वापरपर्यालोचनमकुर्वन्
स एकेन क्षणेन कञ्चन निर्णयमवाप । स्वकीय उद्योग एव विसृष्ट
इति काकदे विलिख्य निर्वाहकाय दत्वा साम्बशिवमुपागतोऽभवत् ।

सपदि सर्वे मद्रं गन्तुं सजीभूताः अश्वशकटमारुह्य वैद्यशाला-
यामागत्यावरुह्य भिषजे हूणाय वार्तां प्रेष्य स्वर्णाम्बां द्रष्टुं तदीयां

मनका ।

तदानीन्तनीं स्थितिं दातुं च सात्सुकाः सत्वरं अतिष्ठन् । तदानीं
भिषक् स्वर्णाम्बाया उचितां चिकित्सां कुर्वन्नासीन् । पादनाडि-
कातः परं स बहिरागत्य साम्बाशिवे लेखमेकमर्पयित्वा 'इदं मद्र-
भिषजे दत्त्वा द्वे शते रूप्यणि दत्त । स कर्तव्यं कुर्यात् । अल्पेऽपि
विलम्बे आपदि पर्यवसानं भवेत् । हस्ते च कानिचिदौषधानि
दास्यामि । तानि उपयुञ्जाना एव गच्छत । श्वः प्रभाते भवद्भि-
रस्खलितं वैद्यलकाशं गतैर्भाव्यम् । जागृत ।' इत्यवदत् ।

तथैव करिष्यामीति साम्बाशिवोऽभ्युपागच्छत् ।

भिषक् 'सम्प्रत्यर्धाधिकालु षट्सु घण्टासु रुग्णां प्रेषयिष्यामः ।
तावत् अत्रैव तिष्ठत' इत्यभिधाय अन्तर्जगाम ।

ते चत्वारोऽपि बहिरेवातिष्ठन् । भिषजो वचोभ्यः स्वर्णाम्बाया
देहास्थितौ पूर्वापेक्षया नाधिको दापोऽजनीति अतर्कयन् । पाद-
नाडिकापर्यन्तं केऽपि वाचं नोदघाटयन् । पश्चात् कनकाम्बा 'अरे
रङ्गराजो, त्वं अस्माभिरेव हि साकं वर्तसे । कार्यालये सन्निधेय-
मिति किं ते आदेशो नागमत् ।' इत्यब्रवीत् । स्वयमुद्योगान्निवृत्त
इति तदानीमेव ज्ञापने स्वस्मै कुप्यन्तस्ते स्वं मद्रमनयन्तः तत्रैव परि-
त्यजेयुरिति भीत्या रङ्गराजुः अनृतवाचमेकामवदत् । 'ह्यः प्रभात
एवाह कार्यालयं गन्वा एकस्य वारस्य उपरमं गृहीतवानासम् । मद्र-
महमप्यागमिष्यामि । न मे मनः सहिष्णु ।' इति विद्रुतचित्त-
मभाषत । तदीयं पारमार्थिकं प्रेम आपदि उपकारकरणौषधिकं
गुणवत्त्वं च पश्यतोः साम्बाशिवकनकाम्बयोरुभयोरपि मनो हर्षो-
च्छ्रुतमभवत् । स्वचक्षुषोरुद्धतं वाष्पं मार्जितवन्तौ ।

सपदि कनकाम्बा साम्बाशिवात् पञ्चरूप्यपत्रमेकमादाय रङ्ग-
राजुं प्रति प्रसार्य 'त्वं चेदस्माभिरागतोऽसि तव गृहे पत्नीपुत्राः
एकस्य वारस्य अपेक्षितानां वस्तूनां कृते किं कुर्युः । इमं पणमपि
वा आदाय दत्त्वा आगच्छ' इत्युवाच ।

रङ्गराजुः पत्रमप्रतिगृह्णन् 'वस्तूनि समृद्धानि सन्ति । अद्यैव
वेतनमागतम् । क्रीतवानभूवम् । न तत्प्रति चिन्ताऽस्ति । स्वामि-

पुण्येन स्वर्णाभ्याया जीवनं भवतां कलिनिवृत्तिश्च यदि भवेत् तदेव पर्याप्तम् । इत्यवोचत् । स्वस्य सञ्जातासु तावतीष्वपि विपत्तिषु तथा अगाधाभिमानशाली कश्चन मनुष्यः स्वांपकारकरणायावशिष्यत इतीदं विचिन्त्य प्रमुदितौ द्वावपि भाषितुमशक्तौ तूष्णीमवर्तेताम् ।

तदानीं माण्डलिकस्य हूणस्य सेवकः कश्चिदुपमाण्डलिकमुपसृत्य समर्यादं प्रणम्य स्थित्वा लेखं कञ्चन प्रासारयत् । साम्बशिवः ससम्भ्रममुन्नम्य 'किमिदम्' इति पप्रच्छ । सः 'प्रभुर्दातुमादिशत्' इत्युत्तरयामास । सपदि साम्बशिवः तमादाय उद्धास्य पठित्वा 'सा अपराधपत्रिका' इति बुबुधे । पूर्वं निर्दिष्टास्त्रयोऽप्यपराधास्तत्र विवृता आसन् । ततः परं इमान्यपि वाक्यानि तत्र लिखितान्यभवन् — 'इमे त्रयोऽप्यपराधा युष्माभिः कृता इति साधु निरूपितम् । यूयं गुरुकार्याधिकृता महान्त उद्योगस्थाः । भवदीयं कार्यालयं अधिकारप्रदेशं च अनाथं परित्यज्य गमनम्, मिथ्याव्ययपट्टिकानिर्माणम्, राज्यवित्तापहरणं च उद्योगान्निवर्तनस्य काराप्रवेशनस्य चोचिता अपराधाः । एषां कृते भवतामुद्योगान्निवर्तनं कृतो न कर्तव्यमिति कारणं विलिख्य श्वः सायङ्कालात् पूर्वं प्रेषणीयम् । यदि प्रेषणात्प्रमाद्येत, वक्तव्यं समाधानं किमपि नास्तीति, अपराधाः कृता इति भवद्भिरभ्युपगतमिति च वयं मन्येमहि । अपि च युष्मासु स्थितं कार्यालयमुद्राप्रभृतिकं कोशागारोपमाण्डलिके समर्पणीयम्' — इति ।

इत्थं लिखितां पत्रिकां साम्बशिवोऽपठत् । सारं कनकाभ्याया अवदत् । तावत् स सेवकः पुस्तकं किमपि प्रदर्श्य तत्र हस्ताक्षरं कुरुतेति प्रसन्नवर्णी (लेखनीं) प्रासारयत् । साम्बशिवस्तद्गृहीतवान् । परं तु सद्यः हस्ताक्षरं न न्यास । परेद्यः स्वस्य कुत्र नु स्थातव्यम् । को नु क्लेशोऽनुभाव्यः न किमपि ज्ञातुं शक्यम् । तस्मात् आत्मीयमुत्तरं सद्यो दातव्यमन्यत । सन्निहिते आपणे एकं काकदं क्रीतमानाय्य तत्र एवमुत्तरमलिखत् —

भिषायः । यद्वा लोचनपदं जनलोचनपरम् । ते निर्मालयतु भगवान्,
 सूर्यपिधानसमये चक्रेणाच्छादयतु । वस्तुतस्तदा सूर्यस्य सत्त्वात् जननप-
 नथोरेवाच्छादनं कृतमिति भावः । एवं श्रवः स्थगयतु स्थिरं श्रवः श्रवणं वृद्ध-
 श्रवाः इत्यादौ तथाविधार्थकरणात्, तथा च श्रवणादिकं स्थिरं यथा तथा स्थग-
 यतु निवर्तयतु असकृदुपदेशादिकं परित्यजत्वित्यर्थः । परभृतः परेण पाण्डुना
 भृतः पोषितो धर्मसूनुः, धर्वाक्षयेव राज्यसुखादिकमपेक्षत एव । 'धर्वाक्षि
 कांक्षाया'मिति धातोः भौवादिकात् इदित्वान्नुमि लटि रूपम् । अपकृत्
 भगवदुपदेशादेव तस्य नैस्पृह्येत्पादादित्यर्थः । प्रसिद्धं हि राज्यसुखादि-
 नैराश्यं धर्मसूनोः । उच्यते हि स्वयमेव शान्तिपर्वणि— 'नाहं राज्यसुखान्वेषी
 राज्यमिच्छाम्यापि क्षणम् । धर्मार्थं रोचये राज्यं धर्मश्चात्र न विद्यते ॥ तदलं
 मम राज्येन यत्र धर्मो न विद्यते । वनमेव गमिष्यामि तस्माद्धर्मचिकीर्षया ॥
 तत्र मेध्येष्वरणेषु न्यस्तदण्डो जितेन्द्रियः । धर्ममाराधयिष्यामि मुनिर्मूल-
 फलाशनः ॥' इति । उपागमच्च भीष्मोऽप्यमुमर्थं 'वेदाहं तव या बुद्धि-
 रानृशंस्यगुणैव सा । न च शुद्धानृशंस्येन शक्यं राज्यमुपासितु'मिति ।
 अतश्चैतादृशनैरपेक्ष्यमस्य कृष्णोपदेशमूलकमेवेति तन्निवृत्तौ उक्तनैराकांक्ष्य-
 मापि निवर्तेति भावः । एवं स्वयं भ्रमतु बलिशः बालक्रीडासक्तः स्वयं
 स्वदेहमतिवेगतः परिभ्रामयतु । ततश्च क्षिप्तिः बभ्रमोत्येव । स्वभ्रमणे
 स्वोदरगतस्य भूमण्डलस्यापि भ्रमणावश्यम्भावादिति भावः । अपकृदावेदितं
 हि स्तन्यपानमृद्धक्षणादिसमयेषु स्वोदरगताखण्डभूमण्डलप्रकाशनं भगवतो
 भागवतादिसिद्धम् । एवं मुष्टिभिः कदर्थयतु । मुष्टिशब्दश्चौर्यपरः । मुष-
 धातोः क्तिन्प्रत्ययनिष्पन्नत्वात् । तथा च देवेन्द्राराधनार्थमुपहृतानामन्न-
 पानादीनां स्वयमपहरणेन स्वजातीयप्रयत्नं तदुपरि परिकुपितशतमखादिप्रक-
 ल्पितमनर्थजातं च कदर्थयतु व्यर्थं करोतु । ततो नमः क्षुभ्यत एव । नमो-
 वर्तिपदार्थाः क्षोभं प्राप्नुवन्त्येव । मञ्चाः क्रोशन्तीतिवत् तास्त्थगात् प्रयोगः ।

नभोवर्तिनां देवताव्यूहानां पुष्कलावर्तकादिमेघडम्बराणां च यावन्नैराश्य-
मशेषतः कलुषीकरणात् इति भावः । कथय किमेतादृशं सामर्थ्यं भवतः
शक्यसम्भावनं त्वमेव कथय । नान्यः साक्षीत्यर्थः । तदेवमत्र पाद-
चतुष्टयेन कृष्णवृत्तान्तप्रतीतिः प्रतिपादिता । अथ प्रतिपादमत्र विभिन्न-
वृत्तान्तप्रतिपत्तिरपि प्रदर्श्यते । तथा हि । प्रथमपादेनात्र जरत्कारूपारूपान-
प्रतीतिः । श्रयते ह्यादिपर्वणि — जरत्कारुनामा कश्चन महर्षिः ब्रह्मचर्य एव
व्यवस्थितो गार्हस्थ्यमनभिलषन् यत्रसायंगृहो वायुभक्षणमेव चरन् वने
विचरन् कदाचित् स्वपितृन् वीरणतन्तौ शिथिलीभूते लम्बमानान् गर्तपतनो-
न्मुखान् वीक्ष्य दयमानमनाः तैश्च स्वसन्तारणाय पुत्रोत्पादनमभ्यर्थितः
कथञ्चिद्विवाहे मनः कुर्वन् जरत्कारुनाम्नी वासुकिपुत्रीमुपयच्छन् गृहस्थधर्म-
निरतः कदाचित् श्रान्तदेहः भार्योत्सङ्गे शिरो विन्यस्य प्रसुप्त आस्त्रायमनु-
त्तिष्ठन् सन्ध्यादिलोपं शङ्कमानया तया सूर्यास्तमयं निरीक्ष्य अद्य भर्तुरुत्थापनं
धर्म उत तूष्णींभाव इति विचिन्त्याग्निहोत्रादिलोपमेव गरीयस्त्वेनाभिमन्य-
मानया धर्मलोपभीतया मधुरतरं प्रार्थितो मुनिः क्षणादुद्बुद्धय कोपविस्फुर-
माणोष्ठ इदं वचनमब्रवीत्—‘अवमानः प्रयुक्तोऽयं त्वया मम भुजङ्गमे ।
समीपं ते न वत्स्यामि गमिष्यामि यथागतम् ॥ शक्तिरस्ति न वामोरु मयि
सुप्ते विभावसाः । अस्तं गन्तुं यथाकालमिति मे हृदि वर्तते ॥’ इति । तथा
चायमर्थः—जरत्कारुर्यथा लोचने निर्मालयाति तथा सूर्यः स्वकालसञ्चारविर-
हात् तिरस्कृत एवेति । द्वितीयपादे च श्रीरामवृत्तान्तपरिस्फूर्तिः । दशमुखा-
दिदुष्कृद्विनाशाय स्वेच्छयाऽवतरन् परःपुमान् स्वकीयातिमानुषकल्याण-
गुणचरित्राण्याविष्कृत्य प्रबन्धकर्तृन् वाल्मीकिमुखान् महाकवीन् कृतार्थया-
मासेत्यखिललोकविश्रुतमेव । उक्तं ह्यनर्घराघवे—‘यदि क्षुण्णं पूर्वैरीति
जहाति रामस्य चरितं गुणैरेतावद्विर्जयाति पुनरन्यो जगति कः । स्वमात्मानं
तत्तद्गुणैरिमगम्भीरमधुरस्फुरद्गुणैः कथमुपकारिष्यन्ति कवयः ॥’ इति ।

दृप्त-प....श्लो. १२]

सुभाषितनीवी ।

तथा चायं भगवान् स्वायकल्याणतमचारित्राणि यदि नाविष्करोति तदा
 वाल्मीकिमहर्षिणा अन्यराजकथामधिकृत्य प्रबन्धकरणे 'सुवद्धमपि शब्देन
 काकवाशितमेव तत्' इति न्यायेन तदीयोक्तिः काकवाशिबमेव भवेदिति
 भावः । तथा चायमर्थः— स्वयं श्रारामः श्रवः निजकोर्ति स्थगयतु आच्छा-
 दयतु नाविष्करोत्विति यावत् । तदा परभृतः 'वन्दे वाल्मीकिकोकिल'
 मित्युक्तः कावः ध्वांक्षति काकतुल्या भवति । असत्कोर्तनादिना काक-
 वाशितायमानोक्तिर्भवेदिति यावादिति । एवं तृतीयपादे मङ्गणकवृत्तान्तः
 स्फुरति । तथा ह्यारण्यपर्वणि तीर्थयात्रायां, 'यत्र मङ्गणकः सिद्धः' इत्यु-
 पक्रम्य दर्भक्षतात् तदीयकरतः शाकरसस्त्रुतिमुक्त्वाऽनन्तरमुक्तम्—'स वै
 शाकरसं दृष्ट्वा हर्षाविष्टो महातपाः । प्रनृतः किल विप्रर्षिर्विस्मयोत्फुल-
 लाचनः ॥ ततस्तास्मिन् प्रनृत वै स्थावरं जङ्गमं च यत् । प्रनृतमुभयं वार
 तेजसा तस्य मोहितम् ॥' इति । तथा च बालिशः मङ्गणनामा ब्रह्मचारी ।
 यद्वा— शाकरसस्त्रुतिपर्यन्तं स्वर्कायतपोबलाज्ञानात् बालिशपदप्रयोगः ।
 अथ वा बालकृत्यस्य सन्तोषकालीनभ्रमणस्य अनेनाचरणात् गौण्या तद्व्यप-
 देशः । स्वयं भ्रमतु दर्भक्षते स्वकरे असृङ्निर्गमस्थाने शाकरसस्त्रवणमभि-
 लक्ष्य स्वतपोबलासिद्धिं बुद्धयमानो विस्मयात् स्वदेहं भ्रामयतु । तेन क्षितिः
 मूलोकः बम्भ्रमीत्येव । तपोनिष्ठमहर्षिपरिभ्रमणात् स्वयमापि भृशं भ्रम-
 त्येवेति योजना । चतुर्थपादे च रघुवृत्तान्तः । तस्य मुष्टिभिः कदर्थनं च
 कौत्समहर्षेर्गुरुदक्षिणार्थं देवलोकभेदनभावनं, तेन नमः क्षुभ्यत एव ।
 तन्मात्रेणैव भीतैः कुबेरादिभिः कोशागारे यथेष्टद्रव्याभिवर्षणादिति भावः ।
 नभश्शब्देन तत्स्था देवता लक्ष्यन्ते । तदेवमर्थद्वयेन प्रतियोगिप्रसिद्धि-
 रूपपादिता । अथार्थान्तरमप्येकदेशिविषयकम् । तथा हि । अत्र केचिदतीव
 दृप्ता अस्मन्मैकदेशिनः शङ्करभास्करादिपरमतखण्डनाद्यनैपुण्यं स्वीय-
 मप्रकाश्य तन्मतानुवादस्यापि महापातकापादकतां समुद्भावयन्तो भावय-

न्तश्च तत्तन्मताकर्णनाद्यनावश्यकतां तत्खण्डनकपरान् श्रीभाष्यादिदिव्य-
 ग्रन्थान् बहुमतिलेशमन्तरेण पररञ्जनमिति परित्यजन्तः मतान्तरस्थपण्डित-
 प्रत्यवस्थाने करमुष्टिमापीड्य सर्वमप्येतद्रहस्यशास्त्रमिति समादधानाः केवलै-
 तिह्यकथाऽभिधानमात्रेण स्वमतस्यजनानावर्जयन्तो जगद्विजयन्ते । न पुनः
 'शास्त्रज्ञानं बहुक्लेश' मित्यादिसद्बुद्धयुदयेन निवृत्तिपद्धतिमद्ब्रूयामते ।
 तान् प्रत्याह (निमीलयत्विति) । बालिशः मूलैः दृढपूर्वश्रुतः इति यावत् ।
 स्वमतप्राबल्यदृढविश्वासवानित्यर्थः । निमीलयतु लोचने, श्रीभाष्यादि-
 ग्रन्थेषु भास्करमतप्रस्तावसमये इदमस्माकमनावश्यकामिति नयने दृढं निमी-
 लयतु, तद्भागं नावेक्षतामेव । न तावन्मात्रेण भास्करमतं तिरस्कारमाप्नोति ।
 किन्तु तदीयमतप्राचीनार्वाचीनग्रन्थान् विपुलं समालोच्य तन्मतगतपरस्पर-
 व्याघातश्रुत्यादिविरोधानुमानक्षोभादिकथाप्रवर्तनग्रन्थनिर्माणादिपाण्डित्यपद्ध-
 त्तैव तन्मतं निरसनीयमित्यर्थः । एवं शङ्करमतप्रस्तावसमये श्रोत्रयुगलं निषेडं
 निपीड्य ततोऽपि पापीयानयं पक्षः श्रवणस्याप्यनर्ह इति गर्हमाणाः परि-
 त्यजन्ति तं प्रदेशं तत्र ह—(श्रव इति) । श्रवः श्रोत्रं स्थिरमाच्छादयतु ।
 तेन परभृतः शङ्करः परैः भृतः पोषित इति विग्रहात् 'सांख्यसौगठचार्वाक-
 सङ्कराच्छङ्करोदयः' इति स्वयमेव नामकरणेन शङ्करमतस्य तत्प्राक्तनमतव्य-
 समाहारनिष्पन्नत्वावगमात् शङ्करस्य परभृतत्वम् । यद्वा परशब्देन भृतः
 ग्रन्थे धृतः परभृतः । श्रुतप्रकाशिकायां हि शङ्करस्य परशब्देन भास्करस्य
 अपरशब्देन यादवस्य चान्यशब्देन नियतव्यवहारात् । अतः पर इति
 भृत इति विग्रहात् शङ्करपरत्वं बोद्धव्यम् । स च ध्वांक्षति किमु तदीयमत-
 ग्रन्था अस्मदनाकर्णनमात्रेण काकवाशितायन्ते किमित्यर्थः । आमूलं तन्मत-
 ग्रन्थपरिशिलनेन तद्दृढव्याघातादिप्रदर्शनेनैव तस्य काकशब्दतौल्यं सम्पाद-
 नीयमित्यर्थः । एवं पूर्वार्धेन परमतखण्डनासामर्थ्यं प्रातिपाद्य अपरार्धेन
 स्वमतदृढतरश्रद्धाया अपि दोषत्वमेव । न तु गुणत्वमित्याह (स्वयमिति)

॥ श्रीः ॥

उद्यानपत्रिका ॥

'अन्या वाचो'

विमुञ्चथ'

वेदापहारविकोशद्वेधःखेदविमर्दिनम् ।

पण्णातीरपरिष्कारं पारिजातमुपास्महे ॥

पु. १७.]कलि ५०४४	} स्वभानु-वृश्चिक साधारण " धनुः-शास्त्रानुबन्ध आहत्य	} [सं २. " २. ४.

संस्कृतग्रन्थजातम् ॥

अथ सांख्ययोगौ । षट्सु दर्शनेषु पूर्वमीमांसा, उत्तरमीमांसा, न्यायः, वैशेषिकमिति चत्वारि विमृष्टानि । सांख्यं योग इति द्वे अत्रशिष्येते । तत्र सांख्यस्य प्रथमप्रवर्तकः कपिलो महर्षिः । स ब्रह्मपुत्र इति विष्णोरवतार इति अग्नेरवतार इति बहुधा प्रवादः । बुद्धादयं प्राचीन इति प्रायः निश्चितम् । सांख्यप्रवचनसूत्रं तत्त्वसमास इति द्वौ ग्रन्थौ स्तः । अनयोः कर्ता कर्पिल इत्यैतिह्यम् । तथाऽपि परिशीलने तयोः नवीनत्वावगमान्न तत्र विश्वासो भवति । कपिलस्यानन्तरमेतद्दर्शनप्रवर्तकौ आसुरिः, पञ्चशिखश्च । एते त्रयोऽपि महाभारतादिषु कीर्तिताः । आसुरिः शतपथेऽपि । तस्मादयमपि बुद्धकालात्प्राचीन एव । पञ्चशिखः क्रि. प. प्रथमे इति सम्भावयन्ति । अद्य विद्यमानः प्राचीनतमः सांख्यग्रन्थः सांख्यकारिकेति प्रसिद्धः । सप्तत्यार्यामयः ईश्वरकृष्णेन कृतः । प्राक्तनानां सर्वेषां ग्रन्थानां सार इह उद्धृत इति नामैव ख्याप्यते । वार्षगण्यकृतस्य कस्यचित् ग्रन्थस्य परिष्कृत्य लेखनं विन्ध्यवासिना कृतमिति चीनदेशग्रन्थेषु च्यते । तत्र विन्ध्यवास इत्युक्तः अयमीश्वरकृष्ण एवेति केषां चिन्मातिः । कारिकाणां व्याख्याता विन्ध्यवासीति परे । ईश्वरकृष्णनाम्ना कालिदासेन

कृताः कारिकाः' इति कचिदुक्तं दृश्यते । तृतीयं शतकं एतत्कारिकाकार-
स्येति वदन्ति यतश्चतुर्थे स्थितः वसुबन्धुः द्वितीयकारिकामुदाहरति ।
अयं कारिकाग्रन्थः परमार्थनाम्ना षष्ठे स्थितेन बौद्धेन चीनभाषायामनुव-
व्याख्यात इति ज्ञायते । अष्टमे स्थितेन गौडपादाचार्येण इमाः कारिका-
व्याख्याताः । अस्यापर्जाव्या माठारवृत्तिः पूर्वमासीत् । वाचस्पतिकृता तु-
तासां व्याख्या सांख्यतत्त्वकौमुदीति प्रसिद्धा । अत्र राजवार्तिकं नाम
कञ्चित् ग्रन्थं वाचस्पतिमिश्रः उदाहरति । पञ्चाशेखकृतः षष्टितन्त्रं नाम
कश्चन सांख्यग्रन्थ आसीदिति कचिदुच्यते । षष्ठेः विषयाणां निरूप-
पणात् षष्टितन्त्रं इति नाम । अस्य ग्रन्थस्य वार्षाण्यः कर्तेति कचिदु-
च्यते । अयमपि ग्रन्थः वाचस्पतिमिश्रेण निर्दिष्टः ।

सर्वदर्शनसंग्रहकारेण माधवेन सांख्यमतसंग्रहावसरे सांख्यप्रवचन-
सूत्रस्य अनाश्रयणात् कारिकामात्रोपर्जावनाच्च तस्मादनन्तरकालकमिदं
सूत्रमिति निर्दिशन्वन्ति । कौमुदीप्रभाकरः खण्डधरः पञ्चशिखाचार्यकृतमिदं
सूत्रमिति मन्यते । अत्र षडध्यायाः । तत्र आद्ये त्रिके तत्त्वनिरूपणं,
चतुर्थे निदर्शनपरदृष्टान्तनिबन्धनं, पञ्चमे परमतनिरसनं, अन्ये निगमने च
क्रियते । अस्य सूत्रस्य वृत्तिः सांख्यसूत्रवृत्तिर्नाम । पञ्चदशे स्थितेन अनि-
रुद्धेन कृता । प्रायः षोडशशतीं समया स्थितेन केनचित् सांख्यसूत्रवृत्ति-
सारः कृतः । नागेशेनापि लघुसांख्यसूत्रवृत्तिर्नाम कश्चिद्ग्रन्थः कृत इत्याहुः ।
षोडशे स्थितेन विज्ञानमिक्षुणा कृतं सांख्यप्रवचनभाष्यं तु प्रौढं सुप्रसिद्धं
च । सांख्यसारः, योगवार्तिकं, योगसारसंग्रहः, विज्ञानामृतं नाम ब्रह्म-
सूत्रव्याख्यानमित्येषां च ग्रन्थानां कर्ता विज्ञानमिक्षुः ।

चेतनान्नानामूतान् पुरुषान् अचेतनां गुणत्रयमयीं प्रकृतिं
चाभ्युपेत्य सर्वसृष्टिस्थितिसंहारान् प्रकृतिपुरुषविवेकसम्पाद्यां संसारबन्ध-

निवृत्तिं च निरूपयत्सांख्यदर्शनं ईश्वरानङ्गीकारेण वैदिकगोप्तीव ह्यं बभूव ।
इति सांख्यम् ।

अथ योगः । अत्र प्राचीनतमो ग्रन्थः पतञ्जलिकृतेन योगसूत्रम् ।
तत्र चत्वारः पादाः, ये क्रमेण समाधिपादः, साधनपादः, विभूतिपादः,
कैवल्यपादः इत्यभिधीयन्ते । अस्य दर्शनस्य प्रथमः प्रवर्तकः हिरण्यगर्भ
इति पुराणप्रसिद्धिः । महाभाष्यकार एवायं पतञ्जलिरिति, 'योगेन चित्तस्य
पदेन वाचां मलं शरीरस्य च वैद्यकेन । योऽपाकरोत्तं प्रवरं मुनीनां पतञ्जलिं
प्राञ्जलिरानतोऽस्मि ॥' इति भोजराजीयत्वेन प्रसिद्धत्वात् श्लोकात् ज्ञायते । पर-
न्त्वत्र बहवो विप्रतिपत्ताः ।

अस्य योगसूत्रस्य भाष्यं व्यासेन कृतम् । अयं व्यासः चतुर्थ-
शतके स्थित इति मन्यन्ते । अस्य भाष्यस्य व्याख्यानं वाचस्पतिमिश्र-
कृतं तत्त्ववैशारदी नाम । योगसूत्राणामेव साक्षरद्वैजराजकृता वृत्तिरस्ति
राजमार्ताण्डो नाम । विज्ञानभिक्षुकृतं योगवार्तिकं योगभाष्यस्य गच्छद्-
च्छद्य ख्यानरूपमित्य हुः । नागशः नारायणभिक्षुः महादेवः सदाशिवेन्द्र-
सरस्वती इत्यन्येऽपि अत्र वृत्तिकाराः सन्ति ।

अष्टाङ्गयोगमार्गस्य स्फुटनिरूपणं अस्य दर्शनस्य मुख्यमुद्देश्यम् ।
इयं योगप्रक्रिया उपनिषत्स्वेव अनेकासूपदिश्यते । ईश्वरः अताङ्गीक्रियते ।
अत एवैते सेश्वरसांख्या इत्यभिधीयन्ते । परं तु ईश्वरस्य उपादानकार-
णत्वानङ्गीकारात् निमित्तकारणत्वमात्राभ्युपगमात् वेदान्तिनां सांख्यवद्योगा
आपि निरसनीया भवन्ति । इति योगः । इति षड्दर्शनम् ।

एवं चतुर्दशानां विद्यास्थानानां विमर्श आसीत् । आयुर्वेदः धनु-
र्वेदः गान्धर्व अर्थशास्त्रमितीमानि चत्वारि सङ्कलय्य गणने अष्टादश विद्या-
स्थानानि भवन्ति । तानि चत्वारि प्रति इदानीं किञ्चिदुच्यते ।

यजनाय पञ्चङ्गविशेषान् अपेक्षमाणानां प्राचां प्राणिनां शरीरतत्त्वं

विज्ञातव्यमासीत् । मनुष्येष्वपि सम्भवतां विविधानां रोगाणां परिहाराय इन्द्रजालप्रायान्नुतकार्यकरणाय च औषधपयांगोपदेशः अथर्ववेदे दृश्यत इति वेदेष्वेव वैद्यशास्त्रप्रवृत्तिलिङ्गमस्ति । अत्रियः, काश्यपः, हारीतः अग्निः, वैशः, भेटः इत्येते आचार्याः संहितामिधानानां वैद्यशास्त्रग्रन्थानां कर्तार आसन् । 'मलं शरीरस्य च वैद्यकेन' इति पतञ्जलेरपि वैद्यग्रन्थकारत्वं प्रसिद्धम् । अद्य विद्यमानेषु वैद्यग्रन्थेषु चरकसंहिता प्राचीना अयं चरकाचार्यः कनिष्कस्य भिषग्वमूव । तेन अस्य कालं क्रि. प. अशीतिसन्निहितं मन्यन्ते । तथाऽप्यद्योपलभ्यमाने संहिताग्रन्थे दृढबलनाम्ना केनचित् प्रक्षेपस्य परिष्कारस्य च कृतत्वावगमात् न तावत् प्राचीनत्वं अस्य ग्रन्थस्य सम्मन्यन्ते । काश्मीरेषु स्थितोऽयं दृढबलः अष्टमे नवमे वा अवर्ततेति सम्भाव्यते । अस्य ग्रन्थस्य अष्टशतीं समया अरबिकभाषायां ततः पूर्वं पारसीकभाषायां च विपरिणामः कृत इति श्रूयते ।

सुश्रुत इति अपरः प्रसिद्धो वैद्यसंहिताकारः । भारतवर्षाद्बहिर्गमि पौरस्त्ये पश्चिमे च देशे नवमदशमशतकयोः अस्य महती प्रसिद्धिरासीदिति वदन्ति । इयं संहिता एकादशे चक्रपाणिदत्तेन व्याख्याता । भेटसंहिता कापि एकस्मिन्नेव लिखितपुस्तके रक्षयते इत्याहुः । १८९० (नवत्यष्टशतासहस्रतमे) वर्षे बवर् नाम कश्चित् अस्यास्सदेशस्य पश्चिमोत्तर प्रदेशे लिखितकोशग्रन्थि कञ्चिदुपलेभे । तत्र सप्त क्षुद्रग्रन्था आसन् । तेषु त्रयः वैद्यविषयाः । एषां निर्माणकालः चतुश्शतीति प्रतीयते ।

चरकसुश्रुतयोरनन्तरं तद्वत्प्रसिद्धो वैद्यग्रन्थकारः सिंहगुप्तपुत्रः बौद्धस्यालोकितस्य शिष्यः वाग्भटः । अयं स्वयमपि बौद्ध इति सम्भाव्यते । अस्य ग्रन्थः अष्टाङ्गसंग्रहः पद्ममिश्रवाक्यात्मा । वाहट इत्यस्य प्राकृतनाम । Itsing अनेन चीनयात्रिकेण ज्ञातोऽयमित्यवगमात् षट्शतीतः प्राक्तनत्वमस्य मन्यन्ते । अपरोऽपि वाग्भटोऽस्ति अष्टाङ्गहृदयसंग्रहकारः ।

एतस्माद्यावृत्तये पूर्वस्य वृद्धवाग्भट इति व्यवहार आसीत् । एतद्ग्रन्थः तिथेत्-भाषायामनुरितः । एकेन द्वाभ्यां वा शताभ्यां उमाविमावन्तरितौ । अथ अष्टमे नवमे वा स्थितः माधवकारः रुग्निश्चयकारः । अस्यैव रुग्निश्चयग्रन्थस्य माधवनिदानमिति प्रसिद्धिः । दृढवलादपि प्राचीनत्वमस्य मन्यन्ते । मिद्धयोगापरनामा वृन्दमाधवः वृन्दकृतः रुग्निश्चयानुसारी । गदाधरपुत्रो बङ्गसेनः एकादशे द्वादशे वा स्थितः चिकित्सासारसंग्रहकारः । पञ्चशतीतिमहस्तीश्लोकान्मकं चिकित्सामृतं बिल्हणेन दिल्लीनगरं चतुर्विंशतिद्विशती सहस्रतमे (१२२४)वर्षे कृतम् । नागार्जुनस्य योगसारः योगशतकं च, शार्ङ्गधरस्य शार्ङ्गधरसंहिता, भावमिश्रस्य भावप्रकाशः, लोलिम्बराजस्य वैद्यजीवनामिति बहवो अन्ये वैद्यग्रन्थाः ।

कल्की वाजिवक्त्रः ॥

(V. R. Srinivasa Tatacharya Siromani,)



श्रीभागवते द्वादशस्कन्धे द्वितीयाध्याये श्रीविष्णुपुराणे चतुर्थांशे च शम्बलग्राममुख्यस्य विष्णुयशोनाम्नी महात्मनो ब्राह्मणस्य सुतत्वेनावतीर्णाय भगवान् कलिकथाकालुष्यकूलङ्घणो देवदत्तमाशुगं कर्कापरपर्यायं श्वेताश्वमारुह्यासिना नृपवेषधारिणो दुष्टान् कोटिशो निहत्य क्षितितले कार्तियुगं धर्मं स्थापयिष्यतीत्यादि प्रत्यपाद्यत । श्रीमहाभारते सभापर्वणि—

कल्की विष्णुयशा नाम भूयश्चोत्पत्स्यते हरिः ।

कलेर्युगान्ते सम्प्राप्ते धर्मं शिथिलतां गते ॥

इति भगवतो विष्णुयशोनामाकीर्त्यत । निगमान्तमहादेशिकविरचिते दशावतारस्तोत्रे—‘कल्की विष्णुयशस्सुतः’ इत्येवाभ्यधीयत । कल्किनां भारतोक्तं विष्णुयशोनाम ‘आत्मा वै पुत्रनामासी’त्यादिप्रमाणेन पितृनाम्नैव व्यवहारेण वा कल्पान्तरं तन्नामकरणेन वा

विधान्तरेण वा युज्यते । तत्स्तोत्रव्याख्यायां—‘कर्करतु दर्पणे घटभेदे
सिताश्वेऽग्नाविति’रत्नमालाया उदाहरणात्कर्कःसिताश्वोऽवगम्यते ।
रलयोरभेदेन तु स कल्कपदाभिधेयः स्यात् । सोऽस्यास्तीति कल्की
सिताश्वारूढो भगवान् । कल्कपदार्थोऽयं तत्स्तोत्रे ‘कल्कवाहन-
दशाकल्किन्’ इत्यनेनाभण्यत । अनन्तसुकविना तु स्वकीयभारत-
चम्पवां अष्टमस्तबके—

‘वार्यस्तपोधनचरेण्यमनःखलीनैः

तृण्यां मुहुः कबलयन् जगदार्तिरूपाम् ।

नीचान् विधातुमसुरान् निजशृङ्गतुल्यान्

कोपादुद्देश्यति च यः कुहनातुरङ्गः ॥’

इति कल्कप्रवतारवर्णनपरे श्लोके भगवतस्तुरङ्गत्वमाख्यायत । अत्र
तस्याश्वत्वे श्रीभागवताद्युक्तं तस्य विष्णुयशःपुत्रत्वं अश्वमारुह्य दुष्ट-
दण्डनं च न जाघटीतीति चम्पूक्तमयुक्तमित्याशङ्काऽवतरति । अत्रायं
समाधिः—अनन्तभट्टस्य तस्याश्वत्वं भाषितवतो न कात्स्न्येनाश्वरूप-
त्वमभिमतं किन्त्वश्वमुखत्वमभिमतम् । हयग्रीवस्यापि तस्य विष्णु-
यशसः पुत्रभावः हयमारुह्य दुष्टानां वधश्च सम्भवतीति श्रीभाग-
वतादिकं न विरुद्ध्यते । अत्र तस्य वपुषि मनुजत्वं मुखे वाजित्वं
नीलवर्णत्वं चतुर्भुजत्वं शङ्खचक्रखड्गखेटकैः दुष्टानां भयावहत्वं च
वदत् मरीचिवचनानुसारि ‘कर्की तुरङ्गवदनः’ इत्यादि ‘वपुषि
मनुजमश्वं सम्मुखे’ इत्यादि च वैखानसध्यानमुक्तावलीपद्यद्वयं
पञ्चाङ्गादौ तथा सम्मुख्य तस्य प्रकाशनं च प्रमाणं भवतीति ।

वाल्मीकिसेवा ॥

—◇❀◇—

(अनुवृत्तम्)

45 एवं वक्तव्यमुक्तम् । ततः कवन्धो विरराम । रामलक्ष्मणा-
भ्यामननुज्ञातो न गन्तुमैच्छत् । तेन आकाश एव तूष्णीं व्यतिष्ठत-
स्वस्वरूपप्राप्त्या स्वाभाविकमहिमाविर्भावेन च दीप्यमानः, श्रीराघवस्य

विधान्तरेण वा युज्यते । तत्स्तोत्रव्याख्यायां—‘कर्कसु वृषणे घटभेदे
सिताश्वेऽग्नाविति’रत्नमालाया उद्गाहरणात्कर्कःसिताश्वोऽयमग्नये ।
रलयोरभेदेन तु स कल्कपदाभिधेयः स्यात् । सोऽस्यास्ताति कल्की
सिताश्वारूढो भगवान् । कल्कपदार्थोऽयं तत्स्तोत्रे ‘कल्कयाहन-
दशाकल्किन्’ इत्यनेनाभण्यत । अनन्तमुक्तावना तु स्वकीयभारत-
चरणां अष्टमस्तवके—

‘वार्यस्तपोधनवरेण्यमनःखलीनैः

तृण्यां मुहुः कबलयन् जगदार्तिरूपाम् ।

नीचान् विधातुमसुरान् निजशृङ्गतुल्यान्

कोपादुदेष्यति च यः कुहनातुरङ्गः ॥’

इति कल्कवतारवर्णनपरे श्लोके भगवतस्त्वरङ्गत्वमाख्यायत । अत्र
तस्याश्वत्वे श्रीभागवताद्युक्तं तस्य विष्णुयशःपुत्रत्वं अश्वमारुह्य दुष्ट-
दण्डने च न जाघटीतीति चम्पूक्तमयुक्तमित्याशङ्काऽवतरति । अत्रायं
समाधिः—अनन्तभट्टस्य तस्याश्वत्वं भाषितवतो न कार्त्स्न्येनाश्वरूप-
त्वमभिमतं किन्त्वश्वमुखत्वमभिमतम् । हयग्रीवस्यापि तस्य विष्णु-
यशसः पुत्रभावः हयमारुह्य दुष्टानां वधश्च सम्भवतीति श्रीभाग-
वतादिकं न विरुद्ध्यते । अत्र तस्य वपुषि मनुजत्वं मुखे वाजित्वं
नीलवर्णत्वं चतुर्भुजत्वं शङ्खचक्रखड्गखेटकैः दुष्टानां भयावहत्वं च
वदत् मरीचिवचनानुसारि ‘कर्की तुरङ्गवदनः’ इत्यादि ‘वपुषि
मनुजमश्वं सम्मुखे’ इत्यादि च वैखानसध्यानमुक्तावलीपद्यद्वयं
पञ्चाङ्गादौ तथा सम्मुख्य तस्य प्रकाशनं च प्रमाणं भवतीति ।

वाल्मीकिसेवा ॥

—◇❀◇—

(अनुवृत्तम्)

45 एवं वक्तव्यमुक्तम् । ततः कवन्धो विरराम । रामलक्ष्मणा-
भ्यामननुज्ञातो न गन्तुमैच्छन् । तेन आकाश एव तूष्णीं व्यतिष्ठत-
स्वस्वरूपप्राप्त्या स्वाभाविकमहिमाविर्भावेन च दीप्यमानः, श्रीराघवस्य

शक्योपकारकरणेन प्रहृष्टश्च । एवमाकाशे तस्मिन् विरोचमाने भूमौ चन्द्रा-
कमास्वरौ रामलक्ष्मणौ तद्वचनविरामप्रतीक्षिणौ अवर्तताम् । इदं व्याम-
वसुधोभयाश्रयं चित्रविशेषं दर्शयति —

कबन्धस्त्वनुशास्यैवं तावुभौ रामलक्ष्मणौ ।

स्रग्वी भास्वरवर्णाभः खे व्यरोचत वीर्यवान् ॥

46 तं तु स्वस्थं महाभागं कबन्धं रामलक्ष्मणौ ।

प्रस्थितौ त्वं व्रजस्वेति वाक्यमूचतुरन्तिके ॥

स्वस्थं श्रीराघवस्यानुज्ञां प्रतीक्ष्य गगन एव तिष्ठन्तम् , न तु चिरविच्छि-
न्नान् स्वजात्युचितान् भोगान् भोक्तुं चिरविप्रयुक्तेन स्वजनेन समागन्तुं च
त्वरमाणम् । महाभागम् , परमोपकारित्वादेवं तं रामलक्ष्मणौ मन्येते ।
प्रस्थितौ तद्वचनमवसितं ज्ञात्वा प्रस्थातुमिच्छन्तौ । त्वम् ; स्वजनविप्रयोगः
अरण्ये वास इत्यादि अपरिहार्यतया आवयोरनुवर्तताम् , न तव । व्रजस्व,
गमनजन्यं उत्तमभागानुभवरूपं फलं ते समृद्धमस्तु । इति वाक्यम् ;
द्विपदमात्रं अल्पं एकमेव वाक्यम् । ऊचतुः वचनक्रियायाः कर्तारौ
वभूवतुः । महता प्रयत्नेन इदमब्रूताम् । तथा गद्गदकण्ठौ वभूवतुः
कबन्धकृतं महोपकारमनुपन्दधानौ प्रत्युपस्थितवियोगस्य तस्य यं कमपि
प्रत्युपकारं कर्तव्यमपश्यन्तौ । अन्तिके । प्रयत्नेन ताभ्यामुच्चारितमपि वचनं
अन्तिक एव श्रवणार्हमासीत् न दूरे । दिव्यशक्तिपादुर्भावाभावे कबन्धोऽपि
नैवाश्रेष्यत् । 'सन्धते भृशमरतिं हि सद्वियोगः' इति रीत्या सन्न-
कण्ठयोस्तयोस्तथा मृदु तद्वचनमभवत् । 'अन्तिके इति वाक्यमूचतुः'
अन्तिक एव श्राव्यं इदं वाक्यमूचतुरिति योजना । ऊचतुः उभावपि । न
त्वेकेनोक्तं पर्याप्तमित्यपरः तूष्णीमतिष्ठत् ।

47 एवं रामलक्ष्मणाभ्यामनुज्ञातः कबन्धो यच्चकार तदाह—

गम्यतां कार्यसिद्धयर्थमिति तावब्रवीत् स च ।

सुप्रीतौ तावनुज्ञाप्य कबन्धः प्रस्थितस्तदा ॥

गम्यतां न मदर्थं विलम्बनीयम् । कार्यसिद्धयर्थं गच्छतोर्युवयोः कार्य-
सिद्धिरस्तु । इति वाक्यमब्रवीत् इति वचनमुक्त्वा तूष्णीमतिष्ठत् । न
सहसैव प्रातिष्ठत् । अनेनाभिप्रायेण अब्रवीदिति वाक्यसमाप्तिः । अन्यथा
'इति तावमिधाय सः' इत्येवं ल्यप् प्रायोक्ष्यत । तदा एवं अनुज्ञादानेऽपि
वक्तव्यमुक्त्वाऽपि, प्रस्थानत्वरं विना नास्मिन् स्नेहातिशयं दर्शयति सति
सुप्रीतौ तौ अनुज्ञाप्य अनुज्ञां कारयित्वा स्नेहातिशयवशेन अप्रतिष्ठमानं
तं दृष्ट्वा सुप्रीताभ्यां ताभ्यां पुनरपि 'त्वं व्रजस्व' इत्यनुज्ञात इत्यर्थः ।
कबन्धः प्रस्थितः । यद्वा ताभ्यां त्वं व्रजस्वेत्युक्ते सुप्रीतयोस्तयोः तामनुज्ञां
प्राप्य स कबन्धः 'गम्यतां कार्यसिद्धयर्थं' इति वाक्यमब्रवीदित्येकवाक्यतैव ।

48 कबन्धोपाख्यानपञ्चसर्गीमुपसंहरन्नाह—

स तत् कबन्धः प्रतिपद्य रूपं वृतः श्रिया भास्करतुल्यदेहः ।

निदर्शयन् राममवेक्ष्य स्वस्यः सख्यं कुरुष्वेति तदाऽभ्युवाच ॥

स इत्यनेन कबन्धस्य स्वरूपप्राप्तेः प्राक्तनी अवस्था परामृश्यते । तद्रूपं
प्रतिपद्य इति अवस्थान्तरवैलक्षण्यं स्फुटोक्तम् । तदेव विशदीकृतं भास्कर-
तुल्यदेह इति । अनेनैव पञ्चसर्गी अयमुपसंहारः न त्वस्य एकस्यैव सर्ग-
स्येति ज्ञायते । स्वरूपप्राप्तिर्हि नास्मिन् सर्गे प्रतिपद्यते अपित्वति-
क्रान्ते । 'वृतः श्रिया' इत्यनेन तु श्रीरामस्य सहायसम्पादनमार्गोपदेश-
रूपोपकारविशेषकरणजनितसन्तोषातिशयव्यञ्जकेन रूपप्राप्त्यनन्तरवृत्तं क्रोडी-
कृतम् । एवं एतदवाधि वृत्तमनूद्य अथ प्रस्थानावसरे पुनरपि किञ्चिदु-
वाचेत्याह निदर्शयन्निति । तदा प्रस्थानावसरे राममवेक्ष्य निदर्शयन् हस्तं
प्रसार्य सुप्रीवो यस्यां दिशि अवसत् तां दिशं दर्शयन् 'सख्यं कुरुष्व
सुप्रीवेण, तत्र उपेक्षा सर्वथा मा भूदि'ति अमिनिविश्य उवाच । एतेना-
स्योपाख्यानस्य प्रधानकथासम्बन्ध उक्तः ।

UDYANA PATRIKA.

Annual Subscription Re. One only.
Do. With Sanskrit Supplement Rs. 2-0-0

उद्यानपत्रिका ॥

१. अस्या वार्षिकं मूल्यमेकं रूप्यम् । सानुबन्धाया द्वे रूप्ये ।
२. कन्यामासे साधारणसञ्चिका अनन्तरमासे शास्त्रानुबन्ध इत्येक क्रमेण षट्सु मासेषु साधारणसञ्चिकाः षट्सु मासेषु अनुबन्ध सञ्चिकाश्च प्रकाश्यन्ते ।
३. ग्राहकीबुभूषद्भिर्दयया प्रथममेव मूल्यं प्रेषणीयम् ।
४. वर्षमध्ये ग्राहकीभवतामपि कन्यासञ्चिकादिरेव पत्रिका प्रेष्येत ।
५. एतत्पत्रिकालक्ष्याविरोधेन सरलविशदं विलिख्य प्रेष्यमाणा लेखाः ससन्तोषं प्रतिगृह्य प्रकाश्येरन् । गद्यरूपेषु अधिकतर आदरः ।
६. प्रकाशयितुमिष्टा लेखाः साक्षात् निर्वाहकसंपादकाय प्रेषणीयाः ।
७. एतत्सम्बन्धिनाऽन्ये सर्वे व्यवहाराः मुद्रणकारेण साकं कर्तव्याः (संस्कृतेन आङ्गल्या द्राविड्या वा न तु भाषान्तरेण) ।
८. लेखप्रतिलेखेषु अवश्यं स्वस्वसङ्ख्या निर्देष्टव्या ।

मुद्रणकारः— S. Vijayaraghavan,

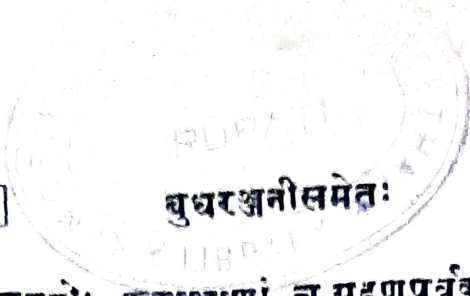
Proprietor, The Srinivasa Press,
Tiruvadi P. O. Tanjore Dt.

निर्वाहकसम्पादकः— *Mimamsarnava, Mimamsakesari*
Panditaraja D. T. Tatacharya Siromani M. O. L.,
Curator, Sri Venkateswara Oriental Institute,
TIRUPATI.

विषयाः ॥

शास्त्रानुबन्धः—

- | | | |
|------------------------|--------------------------------------|-------------------------|
| 1 मेनका । | कुवलयानन्दः । [बुधरञ्जनीसमेतः] ८१-८६ | |
| 2 सुभाषितनीवी । | | 4 माठरकौण्डिन्यन्यायः । |
| 3 संस्कृतग्रन्थजातम् । | | 5 विद्वद्बहुमानः । |



अतिशयोक्तिः १३]

बुधरञ्जनीसमेतः

शरशब्दाभ्यां लोचनयोः कटाक्षाणां च ग्रहणपूर्वकं तद्रूपताध्यवसानम् ।

वाप्यु(च्यु)पपद्यते । तदुक्तमलङ्कारसर्वस्वे । 'तत्र च अतिशयाख्यं यत्फलं प्रयोजकत्वान्निमित्तं तत्र अभेदाध्यवसायो योजनीयः । तथा हि—'कमलमनम्भसी'त्यादौ कमलवदनादीनां १ वास्तवं सौन्दर्यं कविसमर्पितेन सौन्दर्यातिशयेन २ अभेदेनाध्यवसितं भेदे अभेदवचनस्य निमित्तम् । तत्र च सिद्धोऽध्यवसाय इत्यध्यवसितप्राधान्यम् । न तु वदनादीनां कमलादिभिरभेदाध्यवसायो योजनीयः । अभेदे भेदः इत्यादि[षु] प्रकारेष्वव्याप्तेः । 'अणं लडहत्णअं' इत्यादौ सातिशयलटहत्वं निमित्तीभूतमन्यत्वेनाऽध्यवसितम् । एवमन्यत्वापि ज्ञेय'मिति ४ । लक्षणे अनुकूलानं रूपकातिप्रसङ्गवारणाय । तत्र विषयविषयिणोः मुखचन्द्रादित(क)योरेवाभेदप्रतिपत्त्या तन्निष्ठाभेदाति(ष्ठाति)शयाभेदप्रतिपत्तेः आविवाक्षितत्वात् । इह त्वतिशयोक्तिरिति नामानुगुण्येन, सम्प्रदायानुरोधेन, विषयोपादानेनाप्यभेदसिद्धिमन्भवे तदनुपादान-क्लेशफलावश्यम्भावानुरोधेन च तादृशविवक्षावश्यम्भावात् । 'वदनातिशयो महान्' इत्यादिवारणाय विशेष्यदलमित्यलं प्रपञ्चेन । यथा नीलोत्पले-ति । ग्रहणं चात्र साध्यवसानलक्षणया बोद्धव्यम् ।

१ अत्र 'वदनादीनां कमलाद्यैर्भेदेऽपि' इति सर्वस्वे पाठः ।

२ 'सौन्दर्येणे'ति पाठः सर्वस्वे ।

३ 'अभेदेन' इति सर्वस्वे दृश्यते । तदबद्धम् ।

४ अत्रांदाहतोऽयं सर्वस्वग्रन्थः 'तत्र भेदेऽभेदो यथा—कमलमनम्भसि ... । अत्र मुखादीनां कमलाद्यैर्भेदेऽप्यभेदः' इत्यनेन तत्पूर्वग्रन्थेनैव विरुद्धयत इत्यवदधानो जयरथः 'मुखादीनामिति । न तु वास्तवस्य सौन्दर्यस्य । कमलाद्यैरिति । न तु कविसमर्पितेन सौन्दर्येण । अत एव अत्र चातिशयाख्यमित्यादिः तदभिप्रायेणैवाध्यवसितप्राधान्यमित्यन्तश्चोत्तरकालिको ग्रन्थः स्वमतिजाड्याल्लेखकैरन्यथा लिखित इति निश्चिनुमः' इत्याह ।

यथा वा-

वापी काऽपि स्फुरति गगने तत्परं सूक्ष्मपद्या
सोपानाळीमधिगतवती काञ्चनीमैन्द्रनीली ।
अग्रे शैलौ सुकृतिसुगमौ चन्दनच्छन्नदेशौ
तत्रत्यानां सुलभममृतं सन्निधानात् सुधांशोः ॥

अत्र वाप्यादिशब्दैर्नाभिप्रभृतयो निगीर्णाः । अत्र अतिशयोक्तौ रूपक-
विशेषणं रूपके दर्शितानां विधानामत्रापि सम्भवोऽस्तीत्यतिदेशेन
प्रदर्शनार्थम् । तेनात्राप्यभेदातिशयोक्तिस्ताद्रूप्यातिशयोक्तिरिति
द्वैविध्यं द्रष्टव्यम् । तत्राप्याधिक्यन्यूनताविभागश्चेति सर्वमनुस-
न्धेयम् ।

यथा वा-

समाबद्धग्रासैरुपवनचक्रैरनुसृतां
किरन् ज्योत्स्नामच्छां लवलिफलपाकप्रणयिनीम् ।

वापीति । 'मैन्द्रनीली सूक्ष्मपद्या सूक्ष्ममार्गः काञ्चनी सोपानाळी
अधिगतवती' इति सम्बन्धः । निगीर्णा इति । निगरणपूर्वकमध्यवसिता
इत्यर्थः । नन्वतिशयोक्तिरियं रूपकविलक्षणेति तत्र रूपकविशेषणं व्याहत-
मित्यत आह अत्रेति । प्रथमातिशयोक्तावित्यर्थः । विधानामिति । प्रका-
रणामित्यर्थः । अतिदेशेनेति । सादृश्यमुखेनेत्यर्थः । तथा च कुण्ड-
पायिनामयनप्रकरणे मासाग्निहोत्रादेः नित्याग्निहोत्राद्यभेदस्य बाधितत्वेन
तत्पदनिर्देशः तद्धर्मातिदेशार्थ इति यथा अभ्युपगम्यते तथा प्रकृतेऽपि रूप-
काभेदस्य अतिशयोक्तौ बाधितत्वेन तत्पदनिर्देशः तद्धर्मातिदेशार्थः । तेन
रूपकधर्मि(र्म)कातिशयोक्तिरिति फलितार्थ इति भावः । ता एव विधा दर्श-
यति-तेनेति । अत्रापित्यपिना रूपकसमुच्चयः । तत्रापिति । अभेद-
ताद्रूप्ययोरपीत्यर्थः ।

समाबद्धेति । ग्रासोऽत्र ग्रसनानुकूलत्रोटापुटव्यापारः । मुधा बद्धेति
पाठे साक्षाच्चन्द्रिकालाभविरहप्रयुक्तं ग्राससम्बन्धस्य वैफल्यम् । सुधाबद्धेति

अतिशयोक्तिः १३]

बुधरञ्जनीसमेतः ।

उपप्राकाराग्रं प्रहिणु नयने तर्कय मना-

गनाकाशे कोऽयं गलितद्वरिणः शीतकिरणः ॥

अत्र कोऽयं गलितद्वरिण इत्युक्त्या प्रसिद्धचन्द्रान्नेदस्तत उत्कर्षश्च गर्भीकृतः । एषमन्यत्राप्यूहनीयम् ।

क्वचित्पाठः स्पष्ट एव । बन्धनमत्तारम्भः । ज्योत्स्नामिति स्मित-
निगरणम् । लवलिलताविशेषः । सा हि पका पाण्डिमप्रकर्षसीमा ।
यदाह गर्भवर्णने कालिदासः—‘लवलीदळपाण्डुराननच्छाय’मिति । न[व]-
लवलिकाकेति क्वचित् पाकस्थले पाळीति क्वचित् लवलिकलपाकेति क्वचित्
पाठः । सर्वोऽप्येकार्थपर्यवसितः । प्रहिणु प्रेरय । मनाक् ईषतर्कयेत्युक्तम् ।
तदनन्तरं क्रमेणेति शेषः ।

गर्भीकृत इति । तथा च अधिकताद्रूप्यातिशयोक्तिरियमिति भावः ।
ऊहनीयमिति । अनुभयाभेदातिशयोक्तिः पूर्वमुदाहृता ।

‘काकतीयकुलाम्बोधेरुदयत्येष चन्द्रमाः ।

कृतः कुवलयोल्लासो येनोदयमुपेयुषा ॥’

इत्यत्र सुधाब्धिजन्मवैकल्यात् न्यूनाभेदातिशयोक्तिः ।

‘कमलमनम्भसि कमले कुवले एतानि कनकरुतिकायाम् ।’

सा च सुकुमारसुभगेत्युत्पातपरम्परा केयम् ॥’

इत्यत्र सौकुमार्यसौभाग्यवर्णनादधिकाभेदातिशयोक्तिः ।

‘अपरश्चन्द्रमाः कोयं ज्योत्स्नानिष्यन्दसुन्दरः ।

यद्वीक्षणात्प्रहृष्यन्ति जनस्वान्तचकोरकाः ॥’

इत्यत्रानुभयताद्रूप्यातिशयोक्तिः ।

‘विगुणादपरात् स्मारात्कार्मुकादिषुरुत्थितः ।

इत्यत्र न्यूनताद्रूप्यातिशयोक्तिः । अनन्तरमूलोदाहरणे अधिकताद्रूप्या-
तिशयोक्तिर्दर्शितेति ध्येयम् । उपलक्षणं चैतत् । सावयवत्वादयोऽप्यत्र

२ यद्यपहुतिगर्भत्वं सैव सापहवा मता ।

त्वत्सूक्तिषु सुधा राजन् भ्रान्ताः पश्यन्ति तां विधौ ॥
अत्र त्वत्सूक्तिमाधुर्यमेवामृतमित्यतिशयोक्तिः चन्द्रमण्डलस्यममृतं
न भवतीत्यपहुतिगर्भा ।

मुक्ताविद्रुममन्तरा मधुरसः पुष्पं परं धूर्वहं
प्रालेयद्युतिमण्डले खलु तयोरैकासिका नाणवे ।
तच्चोदञ्चति शङ्खमूर्ध्नि न पुनः पूर्वाचलाभ्यन्तरे
तानीमानि विकल्पयन्ति त इमे येषां न सा दृक्पथे ॥

बोध्याः । परन्त्वत्र श्लिष्टपरम्परितं न भवतीति दिक् ।

यदीति । सैव रूपकातिशयोक्तिः । नन्वयमपहवातिशयोक्तिमङ्करो
ऽस्तु । नत्वतिशयोक्तिविशेष इति चेन्मैवम् । विषयतावच्छेदकरूपेण
विषयानुवादपूर्वकनिषेध एव अपहवालङ्कारात् । अत्र च तदभावात् ।
न चैवमपहुतिगर्भत्वव्याघातः । अलङ्कारभूततादृशापहुत्यभावेऽपि अपहुति-
मात्रमादाय तत्सम्भवात् । तां सुधाम् । विधौ चन्द्रे । अमृतं न
भवतीति । विधौ सुधां पश्यतां शुक्तौ रजतत्वदर्शिनामिव भ्रान्तत्वोक्त्या
अत्रापहवसिद्धेरिति भावः ।

मुक्तेति । मुक्ता च विद्रुमं च तयोः समाहारः मुक्ताविद्रुमम् ।
'जातिरप्राणिना'मिति द्वन्द्वैकवद्भावः । यद्वा मुक्ता इति पृथक्पदं द्विती-
याबहुवचनान्तम् । अन्तरा मध्ये 'अन्तरान्तरेण युक्ते' इति द्वितीया ।
परं केवलम् । धूर्वहं मधुरसाश्रयप्रसिद्धिमात्रभाजनम् । न तु तत्र सोऽ
स्तीत्यर्थः । तयोः समाहारविशेषाणि(णी)[भूत]मुक्तायाः तादृशविद्रुमस्य
चेत्यर्थः । यद्यपि तत्पदस्य विशेष्यपरत्वमेव स्वरसप्राप्तम् तथाऽपि बाधक-
बलात्तात्पर्यवशाच्चहे न तथेति भावः । यद्वा बहुत्वेन प्रतिपन्नानामपि
मुक्तानां तत्वेनैकीकृतानां विद्रुमेण सह निर्देशः । तयोरिति । आसिका
स्थितिः । एकासिका सामानाधिकरण्यम् । तच्च प्रालेयद्युतिमण्डलं च ।
विकल्पयन्ति विविधं कल्पयन्ति । विद्रुमपि वि ।

अतिशयोक्तिः १३] बुधरञ्जनीसमेतः

अत्राधररस एव मधुरस इत्याद्यतिशयोक्तिः पुष्परसो मधुरसो न भवतीत्यपह्नुतिगर्भा ।

अलङ्कारसर्वस्वकृता स्वरूपोत्प्रेक्षायां सापह्नवत्वमुदाहृतम्—

गतासु तीरं तिमिघट्टनेन ससंभ्रमं पौरविलासिनीषु ।

यत्रोल्लसत्फेनततिच्छलेन मुक्तादृहासेव विभाति शिप्रा ॥ इति ।
ततस्त्वयानत्र भेदः । यत्तत्र शुद्धापह्नुतिगर्भत्वं, यत्रैव फेनतति-
त्वमपह्नुतं तत्रैवादृहासत्वोत्प्रेक्षणात् । इह तु पर्यस्तापह्नुतिगर्भत्वं,
इन्दुमण्डलादावपह्नुतस्यामृतादेः सूक्त्यादिषु निवेशनात् । इदं च
पर्यस्तापह्नुतिगर्भत्वमुत्प्रेक्षायामपि सम्भवति ।

तत्र स्वरूपोत्प्रेक्षायां यथा—

जानेऽतिरागादिदमेव बिम्बं बिम्बस्य च व्यक्तमितोऽधरत्वम् ।

द्वयोर्विशेषावगमाक्षमाणां नास्ति भ्रमोऽभूदनयोजनानाम् ॥

प्रसङ्गादाह—अलङ्कारेति । तदीयमेवोदाहरणमाह—गतास्विति ।

तिमिर्मत्स्थविशेषः । यत्र वर्णनीये नगरे । शिप्रा नदीविशेषः । 'अत्र
इवशब्दमाहात्म्यात् सम्भावनं छलशब्दयोगाच्चापह्नवो गम्यत' इति तद्ग्रन्थे
स्थितम् । तत्र सर्वस्वकारोदाहृतसापह्नवोत्प्रेक्षायामित्यर्थः । शुद्धेति ।
इदमापाततः । वस्तुतः कैतवापह्नुतिगर्भत्वमिति द्रष्टव्यम् । अत एव
यत्रैवेत्याद्युपपादकग्रन्थोऽप्यसङ्गतः । यद्वा शुद्धापह्नुतिपदेन पर्यस्तापह्नुति-
भिन्नापह्नुतिरत्र विवक्षितेति क्लेशेन ग्रन्थो योजनीयः । इह तु प्रकृतसाप-
ह्नवातिशयोक्तौ तु । सर्वस्वकारेण उत्प्रेक्षायामपह्नुतिविशेषगर्भत्वप्रदर्शन-
मुत्प्रेक्षान्तराणामपह्नुत्यन्तराणां च उपलक्षणमित्याशयेनाह—इदं चेति ।
तत्र त्रिविधासु उत्प्रेक्षासु मध्ये इत्यर्थः ।

जान इति । इदमेव पुरोवर्त्यधरमेव । बिम्बस्य च बिम्बत्वेन
प्रसिद्धस्य चाधरत्वमपकृष्टत्वम् । द्वयोरधरबिम्बयोः ।

अत्र प्रसिद्धबिम्बफले बिम्बतामपहुत्यातिरागेण निमित्तेन दमय-
न्यधरे तदुत्प्रेक्षा पर्यस्तापहुतिगर्भा । हेतूत्प्रेक्षायां तद्रभन्ते
प्राग्लिखिते हेतूत्प्रेक्षोदाहरण एव दृश्यते । तत्र चान्धकोरप्या-
न्ध्यहेतुत्वमपहुत्यान्यत्र तन्निवेशितम् ।

फलोत्प्रेक्षायां यथा-

रवितप्तो गजः पद्मान् तद्गृह्यान् बाधितुं ध्रुवम् ।

सरो विशति न स्नातुं गजस्नानं हि निष्फलम् ॥

अत्र गजस्य सरःप्रवेशं प्रति फले स्नाने फलत्वमपहुत्य पद्मबाधने
तन्निवेशितम् । अलमनया प्रसक्तानुप्रसक्त्या । प्रकृतमनुसरामः ।

प्रसिद्धेति । बिम्बत्वेन प्रसिद्धेत्यर्थः । प्राग्लिखित इति । विव-
स्वतानायिषतेव मिश्रा इत्यत्रेति शेषः । अ[न्य]त्वेति । विवस्वत्कर्तृकगो-
नयन इत्यर्थः ।

रवितप्त इति । वा पुंसि पद्मामिति पुंस्त्वाभ्यनुज्ञानात् पद्मानिति
प्रयोगः । तद्गृह्यान् (र)विपक्षाश्रितान् । तत्पक्षपातविषयानिति यावत् ।
प्रत्यनीकसङ्करः । 'पदास्वैरिवाह्यापक्ष्येषु चे'ति ण्यप्रत्ययः । ग्रहित
कारणत्वे (कार्यभाक्) ।

किं च सर्वस्वकृता—

'कस्तूरीतिलकान्ति फालफलके देव्या मुखाम्भोरुहे

लौलम्बन्ति तमालबालमुकुळोत्तंसन्ति मौळीं प्रति ।

याः कर्णे विकचोत्पलन्ति कुचयोरंसे च कालागुरु-

स्थासन्ति प्रथयन्तु तास्तव शिवं श्रीकण्ठकण्ठत्विषः ॥'

इत्यत्र क्लिपा प्रथमप्रतिपन्नाप्युपमाऽधिकरणौचित्यात् उत्प्रेक्षायां पर्यवस्यती-
तित्युपमोपक्रमोत्प्रेक्षाति व्यवहारः कृतः । धर्मविषये च किञ्चिद्वैचित्र्यमुत्प्रे-
क्षाया दर्शितम् । सर्वं च तदुपलक्षणमिति संरम्भेण प्रपञ्चितं चित्रमी-
मांसायाम् । तदत्राभिसन्ध्यायाह—अलमिति । प्रसक्तेति । सापहवा-

अतिशयोक्तिः १३] बुधरञ्जनीसमेतः ।

3 भेदकातिशयोक्तिस्तु तस्यैवान्यत्ववर्णनम् ।
अन्यदेवास्य गाम्भीर्यमन्यद्वैर्यं महीपतेः ॥

अत्र लोकप्रसिद्धगाम्भीर्याद्यभेदेऽपि भेदो वर्णितः ।

यथा वा—

अन्येयं रूपसम्पत्तिरन्या वैदग्ध्यघोरणी ।
नैषा नलिनपत्राक्षी सृष्टिः साधारणी विधेः ॥

4 सम्बन्धातिशयोक्तिः स्यादयोगे योगेकल्पनम् ।
सौधात्राणि पुरस्यास्य स्पृशन्ति विधुमण्डलम् ॥

यथा वा—

कतिपयदिवसैः क्षयं प्रयायात् कनकगिरिः कृतवासरावसानः ।
इति मुदमुपयाति चक्रवाकी वितरणशालिनि वीररुद्रदेवे ॥

तिशयोक्तिप्रसङ्गात्प्रसक्तमुत्प्रेक्षायाः सापह्वत्वं तदनुप्रसक्तं तद्विततिप्रदर्श-
नामिति विवेकः ।

भेदकोति । तस्यैव लोकसिद्धस्यैवान्यत्ववर्णनं लोकसिद्धविलक्षणत्व-
वर्णनम् ।

अन्येयामिति । रूपं सौन्दर्यम् । वैदग्ध्यम् । चातुर्यं 'एषा नलिन-
पत्राक्षी विधेः साधारणी सृष्टिः ने'त्यन्वयः ।

'अण्णं लडहरणं अंणव्व हि कावि वत्तणच्छाआ ।

सामा सामणवआवइणो रेहव्विअ ण होइ ॥'

इति सर्वस्वकाव्यप्रकाशोदाहृतश्लोकस्य विवर्तोयम् ।

सम्बन्धेति । यद्यपीदमुदात्तालङ्कारादिष्वतिप्रसक्तम् । सामान्य-
लक्षणवादिहाप्यतिशयोभेदप्रतिपत्त्यनुकूलत्वेन विशेषणोऽपि पूर्वोत्तरातिशयो-
क्तिष्वतिप्रसङ्गो दुर्वारस्तथाऽपि तद्विन्नत्वमपीह विशेषणं द्रष्टव्यम् ।

कतिपयेति । चक्रवाक्याः सुमेरुक्षयसम्भावनया सन्तोषोपपाद-
नाय तद्विरोधित्वं त (ताव)दर्शयति—कृतवासरावसान इति । वासरावसाने

अत्र चक्रवाक्याः सविन्नस्तमयकारकमहामेरुक्षयसम्भावनाप्रयुक्त
सन्तोषासम्बन्धेऽपि तत्सम्बन्धो वर्णितः ।

5 योगेऽप्ययोगः सम्बन्धातिशयोक्तिरितीर्यते ।
त्वयि दातरि राजेन्द्र स्वर्द्रुमात्राद्रियामहे ॥

अत्र स्वर्द्रुमेष्वान्तरसम्बन्धेऽपि तत्सम्बन्धो वर्णित इत्य(ति?)सम्बन्ध
न्धातिशयोक्तिः ।

यथा वा—

अनयोरनवद्याङ्गि स्तनयोर्जृम्भमाणयोः ।
अवकाशो न पर्याप्तस्तव बाहुलतान्तरे ॥

6 अक्रमातिशयोक्तिः स्यात् सहत्वे हेतुकार्ययोः ।
आलिङ्गन्ति समं देव ज्यां शराश्च पराश्च ते ॥

अत्र यदा मौःर्यां शरसन्धानं कृतं तदानीमेव शत्रवः क्षितौ निपत-
न्तीति हेतुकार्ययोः सहत्वं वर्णितम् ।

हि चक्रवाकीविरहवेदनान्य(वह)वात्तद्वन्निष्ठ(-दनिष्ट)म् । तच्च मेरुणा अन्त-
रिते सूर्ये भवतीति भावः ।

योगेऽपीति । अयोगः अयोगकल्पनम् । यद्यप्ययोगे योगकल्पन एवे-
दमन्तर्मृतं आदराभाव(।)सम्बन्धेऽपि तत्सम्बन्धवर्णनात् । तथाऽपि भावा-
भावरूपमुखभेदानिवन्धनोऽयमवान्तराविभागः । तत्र च नियोगपर्यनुयोगानर्हः
सम्प्रदाय एव शरणम् । इदमेव सूचयितुं इतीर्यत इत्युक्तम् । इत्थं च
असम्बन्धे सम्बन्धवर्णनं सम्बन्धातिशयोक्तिरित्यवान्तरसामान्यलक्षणम् ।
पूर्वोक्तविधया विशेषलक्षणं चोक्तम् । योगे अयोगोऽपि सम्बन्धातिशयो-
क्तिरिति योजना । स्वर्द्रुमाः कल्पवृक्षाः । अनयोरिति । बाहुलता-
न्तरं वक्षः तदेवावकाशः । बाहुलतान्तरे इति सप्तमीपाठस्तु स्फुटः ।

अक्रमेति । नास्ति क्रमः पौर्वापर्यमस्यामिति व्युत्पत्तिः । सहत्वे
समकालत्वे । समत्वमिति पाठेऽप्ययमेवार्थः । एतन्मात्रं समुच्चये अति-

“आर्य, भवदादेशं प्रत्यग्रहीषम् । तत्र लिखिता विषया विस्मयं
जनयन्ति । तत्र निर्विघ्नेषु अपराधेषु एकमपि नाहं कृतवान् ।
प्रथमभागोक्तरीत्या नैसाहं मद्रं गतवान् । अहं गत इत्यत्र
लब्धं साक्ष्यं न पारमार्थिकम् । द्वितीयभागोक्तप्रकारेण मया
प्रेषिता न मिथ्याव्ययपट्टिका । तृतीयभागोक्तरीत्या ह्योऽहं मद्रे
स्थित इत्येष भूतार्थ एव । ततः पूर्वशुच्यन्मया विरामप्रार्थनं
कृतं, यच्च भवता प्रत्यादिष्टं तदपि तथ्यम् ५ अपि तु ततःपरमहं
पत्रान्तरं विलिख्य शतेश्वर-तान्दोनिराय-द्वारा प्रेष्य विरामस्या-
वश्यकत्वात् आदेशमन्यथयित्वा विरामो देय इति प्रार्थनामकर-
वम् । तत्पत्रं भवत्सकाशं नीतवान् शतेश्वरः भवान्मे विराम-
मदादिति वाचं प्रेषयत् । त्वरितोऽहं तत् तथ्यमिति विश्वस्य
गतोऽभवम् । तान्दोनिरायो ‘गणयो’ मनुष्यः । अधिकारभार-
वान् उद्योगस्थः । तस्मात् तस्य वाचं सत्याममन्ये । भवांश्चेत्
तं पृच्छेत् स इदं तथ्यमित्येवाभ्युपगच्छेत् । स यदि नाभ्युप-
गच्छेत् एतदर्थमहं यस्य कस्यापि दण्डस्य आत्मानं पात्रीकरिष्या-
मि । अपि च मद्गृहे स्थितं कार्यालयमुद्राप्रभृतिकं ह्यो मद्गृहे
वृत्ते परिमोषणे चाग्निमासीत् । तस्मान्मया समर्पणीयं कार्या-
लयवस्तु किमपि मयि न विद्यते । कार्यालये कर्तव्यं कोशोपमा-
ण्डलिक एव कामं निर्वहतु ।”

एवमुत्तरं विलिख्य तत्सेवकेऽर्पयित्वा पुस्तकेऽपि हस्ताक्षरं न्यस्य
सेवकं प्रेषयामास ।

तदानीं घण्टाः सार्धाः षडभवन् । शकटाय प्रस्थातुं काल
आगच्छत् । गृहकस्य कवाटमुद्घाटितम् । तूलिकोपघानादिसंभृ-
तायां कस्यांचिदनुल्बणदीर्घप्रेङ्खालिकायां स्वर्णाम्बा शायिता बभूव ।
चत्वारः कर्मकराः तथा प्रेङ्खालिकया साकं निश्चलमूढा द्वारि स्थिते
कस्मिंश्चन मोटारशकटे प्रेङ्खालिकया न्यदधुः । कानि चन औष-
धानि च साम्बाशिवे अदीयन्त । अनुपदे ते चत्वारोऽपि अन्यस्मिन्
अश्वशकटे आरूढवन्तः । द्वावपि शकटौ प्रस्थाय मन्दं गत्वा धूम-
शकटस्थानकं प्रापतुः । पञ्चभिर्निमेषैः धूमशकटोऽप्यागच्छत् ।
कर्मकराः स्वर्णाम्बामानीय द्वितीयकक्ष्याशकटे कस्मिंश्चिन्निक्षिप्य

अगरुल्लम् । साम्बशिवः कर्मकराणां मोटारशकटस्य च देयं दत्त्वा प्रतिप्रेष्य चीटीः (टिकेट्स्) जग्राह । स च कनकाम्बा च स्वर्णाम्बाभ्यासिते द्वितीयकक्ष्याशकटे उपविष्टावभवताम् । रत्नराजुः कृष्णश्च अनन्तरे तृतीयकक्ष्याशकटे उपविष्टावभवताम् । धूमशकटः प्रातिष्ठत ।

पेरुन्देव्यम्बा माण्डलिकाय कर्मापि लेखं लिखितवतीति, तत्र एव माण्डलिकः एवमादेशमकरोदिति च तदवधि साम्बशिवः कनकाम्बा च मन्यमानावास्ताम् । अपि च तन्त्यादेशः किं स्वस्य मद्रागमनं प्रति अथ वा स्थलान्तरगमनं प्रतीति तयोस्तावत् सन्दिग्धमभवत् । अद्य लब्धे आदेशे स सन्देहो न्यवर्तिष्ठ । अन्यतान्दोनिरायं प्रति च सन्देह उदभूत् । तस्य स्वस्मिन् द्वेषं कृत्वा तावद्दूरमुपद्रवं कर्तुं किं कारणमिति विचिन्त्य विस्मयं प्रापतुः । पैशुन्यं कृत्स्नं तान्दोनिरायेणैव कृतमित्यपि नाभात् । यतः प्रथमं वारं स्वेन मद्रमागत्य पुत्री आनीतेत्युद्भूतः प्रवादस्तस्य न विदितः । जातु तत् पेरुन्देव्या लिखितं स्यात् । अथ वा स्वभ्यागतां तन्वीं दृष्टवता तान्दोनिरायेण भाव्यम् । इति बहुधा चिन्तयामासतुः । उभावपि मिथ आक्षिप्य समाधानमकुरुताम् । उत्कोचग्रहणापराधः कथमिदानीमुद्गतोऽभूदिति न स्फुटीवभूव । स्वस्य आपतितेषु कतिपुनाम घोरेषु कष्टेषु साम्बशिवस्य काराप्रवेशो नाभूदित्येतत् प्रति उभावपि महान्तं सन्तोषं कम्प्याश्वासं च अलभेताम् । स्ववित्तापहारेण उद्योगापगमेन च तौ न व्यषीदताम् । पुत्र्या मेनकया यथा स्वस्य अवमानो न जायेत तथा यत्किञ्चित्कलङ्करहितया ननु प्रत्यागन्तव्यमिति, जामात्रा स्वर्णाम्बया च किल जीवितव्यमिति पुनरपि मेनकया खलु पत्या सह सुखं संवस्तव्यमिति च महतीं चिन्तामौःसुकं च कुर्वन्तौ शिरानिहितहस्तं निर्निमेषं स्वर्णाम्बैकदर्शनेत्रं च मूर्तविषादतुल्यौ उभावपि निश्चलं प्रेङ्खोलिकायाः समीपे उपविष्टावास्ताम् ।

स्वर्णाम्बा सजावेव नाभात् । नेत्रे मीलिते एव अवर्तताम् । यत्किञ्चिदपि चलनं श्वसितं वा नादृश्यत । तद्दृष्ट्वा बहु भीता कनकाम्बा स्वर्णाम्बाया उरसि हस्तं निधाय कञ्चित् हृदयचलनम-

स्तीत्यपश्यत् । शरीरे उष्णं किञ्चिददृश्यत । पश्चात् करमालम्ब्य
नाडीं पर्यैक्षत । स्थाम्यभिव घटिकाद्वयः नाडी दीर्घकालस्य सकृत्
मृदु जहे । जीवितमस्तीति मत्वा उभौ कथञ्चित् धैर्यमविन्दताम् ।

तेषु धूमशकटे एवं स्थितेषु साम्बशिवस्य उत्तरं नीतवान्
सेवकः तत् माण्डलिके हूणे अपेयामास । हूणो लेखमादाय पठि-
त्वा अतीव विसिष्मिये । अपराधपत्रे निर्दिष्टस्य तृतीयस्यापराधस्य
उपमाण्डलिकेन लिखितं समाधानं पुनः सकृत् पपाठ । पूर्ववृ-
त्तेन विरामानुमतिप्रत्याकरणानन्तरं पुनः साम्बशिवेन विराम-
प्रार्थना विलिख्य तान्दोनिरायेऽर्पितेति तदानीतवान् तान्दोनि-
रायः विरामो लब्ध इति वार्तां प्रेषयति स्मेति च साम्बशिवेन
लिखितो विषयः हूणस्य मनः कलुषीचकार । किं तज्जातु सत्यं भवे-
दिति सन्दिदिहे । तथा चेद्विरामो दत्त इति तान्दोनिरायेण मिथ्या-
वार्ताप्रेषणस्य किंनिमित्तमिति आलुलोचे । तान्दोनिरायः साम्बशिवे
द्वेषेण किं तथा कृतवान् स्यादिति च मेने । सपदि तान्दोनिरायमा-
नाय्य तत्त्वोपलम्भ एव युक्त इति मत्वा तं सद्यः आनेतुं सेवकं प्रेषयत् ।
शालियमङ्गलात्तदानीमेव गृहानागतो राय उपमाण्डलिकस्य वृत्तानि
स्वसेवकेभ्यः श्रुत्वा व्यजानात् । साम्बशिवेन स्वर्णाम्बाया मद्रनयन-
प्रभृति सर्वं वृत्तं ज्ञात्वा 'अनेन अह्ना शान्तः शनिः' इति सोलांस
स स्वकीयायां साञ्चि चतुष्पद्यामशेत । तदा माण्डलिकसेवक
आगत्य हूणस्तमानेतुमादिश्वदित्यवोचत् । किं नाम सम्भूतम् ।
किं नु रहस्यं प्रकटीभूतमिति शङ्कया कलुषीभूतो रायः अनुपद-
मुत्थाय उद्योगवेषं धृत्वा धावं धावं गत्वा प्रासादमेत्य अवनम्य
हूणाय ललाटिकां चकार । हूणे क्षिप्रं साम्बशिवसमाधानं प्रति स्व-
स्मोद्भूतं संशयं ज्ञापितवति रायः अत्यन्तं विस्मयमभिनीय 'अडाडा,
कृत्स्नविपर्ययो हि भवति । मया तावत्, प्रार्थनापत्रस्य आदानं तावत् ।
विरामो नादायीति स च तन्माता च अन्नभवन्तं नीचमभाषिताम् ।
सञ्चारं वपदिश्य मद्रं गमिष्याम इत्यवोचताम् । तत्र अवस्थातुं
न मे अरोचत । अहमुत्थाय क्रजु भवत्सकाशमागतोऽभवम् । तत
आवां द्वौ शकटस्थानकं गत्वा तौ मद्रं गच्छन्तौ अपश्याव ।
विरामोऽनुमत इति वार्तां प्रेषयितुं कुतो मे अत्रकाशः । अन्न भवता

कृतं विरामप्रत्याकरणं ज्ञातवानहम् । तथा सति पुनरपि स चेत्
 प्रार्थनापत्रं दद्यात् तदादाय आनेतुं कथमहं धृष्णुगाम् । 'जगज्जाल'
 पटिष्ठो ह्ययं मनुष्यो भवति । उपसर्पतां सर्वेषामुपरि हि व्यलीकं
 कल्पयति । तात तात । महानेष विप्रलम्भः । न च मयि स
 प्रार्थनापत्रमर्पयति स्म । न चाहं विरामोऽनुमत इति प्रार्थनां प्रैषय-
 म् । आदेशे सति तथैवाहं पत्रे 'वाङ्मूलं' विलिख्य ददामि ।
 तत् पत्रान्तरैः साकं प्रमाणत्वेन संयोजयत' इत्यवांचत् ।

'मिथ्याभाष्यपि वाक्सामर्थ्यात्'

'सत्यवदेव सत्यवदेव'

इति रीत्या दृढं च पट्टु च रायेणोक्तमाकर्णितवान् हूणः स भूतार्थ
 इति विशश्वास । तथैव कस्मिंश्चित् काकदे तस्य 'वाङ्मूलं' लेख-
 यित्वा आदाय अपराधपत्रस्य प्रतिरूरमेकं, सर्वाणि वाङ्मूलानि
 साम्बशिवस्य समाधानं च सन्धाय, स्यूत्वा तैःसाकं स्वकीयं निवे-
 दनं च विलिख्य सर्वं मद्रशासितृभ्यः प्राहिणोत् । तस्मिन्निवेदने
 साम्बशिवः यथा स्वानुभवं अयोग्यताहन्तानृतवाङ्कपटप्रभृतीनां
 वासस्थानमिति, अधः स्थितानामधिकारिणां सेवकानां च यथा-
 चद्वर्तनानभिज्ञो मूढ इति, कोपनतया दशेश्वरप्रभृति ग्रामसेवक-
 पर्यन्तं सर्वेषां प्रहरणेन गर्हणेन चापद्रवकारीति, -उन्नतोपमाण्डालि-
 काद्योगवहनांचितगाम्भीर्यहीनोऽल्पो मनुष्य इति अन्याय्याचरणत्वा-
 सरहित इति च हूणः सविस्तरमलिखत् । स उत्कोचग्रहणे महा-
 समर्थ इति, तत्प्रति पुरे कृत्स्ने महान् प्रवादो भवतीति, परंतु
 तन्निरूपणाय पर्याप्ताः साक्षिणः अद्यापि न बहिरागच्छन्तीति चा-
 लिखत् । तस्य गृहे समीपकाले वृत्तं परिमाणं तत्पत्न्या आपतितां
 विपदं च प्रति विस्तरेण लिलेख । एवं तस्य सम्भूता विपदां
 विचिन्त्य शासितृभिः तस्मिन्ननुकम्पां कृत्वा तस्य काराप्रेषण-
 मन्तरा उद्योगाभिवर्तनमात्रेण विमोक्षः कार्य इति बलवत् पुरुष-
 कारभावं कृत्वा विलिख्य तत् रायाय पपाठ । स हूणस्य काहण्य-
 गुणं प्रति सश्लाघमाभाष्य अनुमतिं लब्ध्वा बहिर्गतः अनृतगिरि-
 पिळ्ळै- सावधे वृत्तान् विषयानभिधाय सन्तोषमनुभवितुमिच्छन्
 धावं धावं जगाम ।

बालिशः दृढपूर्वश्रुतोऽयमेकदेशिजनः स्वयं भ्रमतु । परश्शतव्याघातजटि-
लत्वेऽपि स्वसंप्रदाय एव समोचोन इति दृढबुद्धिरद्वयवस्यतु, न स्रलु ततः
क्षितिः भूलोकवर्ती जनः बम्भ्रमीति भृशं भ्रमति दृढमध्यवस्यत्ययं स्वमत-
प्राबल्यमिति न कोऽपि भूलोकवर्ती किञ्चिदपि स्वयं भ्राम्यति । अपि तु
परिहसत्येवास्य मूर्खभावमिति भावः । एतादृशभ्रान्त्यभावस्य मूलोकजनि-
मात्रमेवालं न पुनर्विपुलज्ञानापेक्षेति क्षितिशब्दाभिप्रायः । त्वमेवाभिनिवेश-
वशाद्भ्राम्यसि । न तु त्वदन्यः कश्चिदपि जन्तुरङ्गीकरोति त्वदर्थमित्यर्थः ।
एवमाचार्यपरम्परागतोऽयं स्वसंप्रदायरहस्यार्थ इति निखिलधर्मस्वरूपत्यागा-
दिरूपमपार्थ कश्चित् मनसि निक्षिप्य परश्शतदोषगणोद्धोषणेऽपि तमेवार्थ-
मपरित्यजन् वेदवैदिकधर्मान् विजहाति गृहीतग्राहितया । तत्राह-
(कदर्थयत्विति) । मुष्टिभिः मुष्टिशब्दोऽत्र निगूढरहस्यार्थपरः । तस्य
मुष्टितुल्यत्वात् । करमुष्टिकरणे हि कश्चित् पदार्थः करान्तर्गतः स्यादिति
केषांचित् भ्रमो जायते, मुष्टिविसर्जने तु न कोऽप्यर्थोऽत्रेति परिह्रियते
आन्तिः । तद्वत्सम्प्रदायार्थोऽयं भवादृशेभ्यो न वक्तव्य इति बोधने स्या-
दत्र कश्चनार्थविशेष इति केषांचिद्भ्रमो जायेतापि । कथञ्चित्तादृशार्थ-
निरीक्षणे हि सर्वेषामपि युगपत् परिहासरस एव फलिप्यतीति करविवरणे न
किमप्यस्तीति लोकोक्तिरप्यत्रानुसन्धेया । अतश्च मुष्टिनिक्षेपसदृशैः स्व-
गोष्ठीमात्रप्रचुरै रहस्यार्थैः, कदर्थयतु कदर्थं करोतु चरमश्लोकादीनां
कुत्सितार्थं करोतु । तेन नमः क्षुभ्यो किम् । नभोवद्विस्तीर्णः पण्डित-
हृदयाकाशः क्षोभमामोति किम् । वेदवैदिकमार्गविरुद्धं सर्वधर्मस्वरूप-
त्यागादिपक्षं साधवो नाङ्गीकुर्वन्तीत्यर्थः । तादृशार्थश्रवणमपि न सहन्त
इति यावत् । अत एव ह्युच्यते—‘प्रपत्त्यङ्गं प्रतिज्ञातुं न शक्यं साधु-
संसदी’ति । स्वसम्प्रदायार्थप्रकाशने साधुजनगर्हा भवेदिति भियैव सर्व-
मपि रहस्यार्थ इत्याच्छादयन्तीम इति हृदयम् । यद्वा—नमःशब्देन नभो-
वर्तिनो वैशम्पायनादय उच्यन्ते । ते क्षुभ्यन्ते किम् । साक्षाद्यास-

मुखेनाधिगतचरमश्लोकार्थानां वैशम्पायनादीनां स्वदीयकदर्थश्रवणात् आन्ति-
 र्भवेत्किमित्यर्थः । अपि तु येषामुक्तिषु मुक्तिसौधविशिष्टासोपानपंक्तिष्वपि
 वैशम्पायनशौनकप्रभृतयः श्रेष्ठाशशिरःकम्पिनः ।' इत्युक्तनेयन 'अतोऽयं
 भिकारस्वमि' त्पारम्भ्य 'सर्वधर्मपरित्यगशब्दार्थाः साधुसम्पत्ताः' इत्यन्त-
 मुक्तान् साधुतमार्थानेव ते श्लाघन्त इति भावः । यद्वा—मुष्टिशब्दोऽत्र
 पूर्वोक्तप्रक्रियया चौरपर एव । अतश्च वैदिकधर्मापहारेण वेदादीन् कद-
 र्थयतु व्यर्थान् करोतु । तेन नमः स्वर्गतरकादिरूपः परलोकः क्षुभ्यते किं
 प्रपन्नानां सकलवैदिकधर्मत्याग एव स्वरूपानुरूप इति वचनमात्रात् पञ्च-
 महायज्ञादिहाने नरकादिविधायकं शास्त्रं वा तद्विहितो नरकादिरूपः पर-
 लोको वा न हीयत इत्यर्थः । पञ्चाङ्गनाशेऽप्यमावास्या न नश्यतीति
 लोकोक्तिरप्यत्रानुसन्धेया ।

यद्वा—मुष्टिशब्दः गृहीतग्रहणपरः दृढमुष्टिरित्यादिव्यपदेशात् ।
 अतोऽयं दृढप्रहणवशत् सगृहीतार्थानेव कथयन् अन्यदशार्थविशेषान्
 असाम्प्रदायिक इति परित्यजन् भ्रमतु नाम । किमनेन नमः क्षुभ्यत इति
 पूर्ववद्योजना । तदेवमसृयादिवशादन्यदीयसर्वाचीनार्थाविशेषाग्रहणाय नयन-
 श्रवणादिसुदृढपिधानेऽपि भास्कराद्युपमानां सुप्रसिद्धार्थानामपहारो न कदा-
 पि भवेदिति स्वोपगतार्थ एव सम्यङ्ङिति दर्पो न कार्य इति फालितम् ।
 एवं 'निमीलयतु लोचने' इत्यादिवचनपद्धत्या योऽयं लोचननिमीलनमात्रेण
 भास्करतिरस्करणक्षमः स एवैतादृशदर्पोक्त्यर्थः ; न तु त्वादृशः केवलदृष्ट
 इति भावः । अनेन महाप्रभावानां समयविशेषे दर्पोक्तेरदोषत्वमाविष्कृतम् ।
 यथा पूर्वोक्तं जरात्कारुवचनं 'शक्तिरस्ति न वामोरु मयि सुप्ते विभावसोः ।
 अस्मि गन्तुं यथाकालमिति मे हृदि वर्तते ॥' इति । तद्वद्योऽयं भास्करशङ्करा-
 दिमतग्रन्थानखिलाननिशमालोच्य तदीयैकैकोक्तेः शतदूषणीकरणनिपुणः
 स एव, 'कथं कथकमानी स्यात् कश्चिदन्यो मयि स्थिते' 'वादाटोपमुपेयुषः
 प्रतिभटानामेतुहेमाचलं तूलायापि तृणाय वा न च तुषच्छेदाय मन्यामहे'

दृष्ट-प....श्लो. १२]

सुभाषितनीवी ।

इत्यादिदर्पोक्तिक्षमः । अरोषत्वं चास्य भगवद्भाष्यकारैरप्यङ्गीकृतमेव ।
 'श्रुतिसिद्धान्तशूरस्य तद्विरुद्धान्निरुन्धतः । बालिगं वावदूकस्य कृतिनः किं
 न शोभते ॥' इति । न तु पुनः 'विदुषामपि मोहमावहन्तो वितथैतिव्य-
 सहस्रवर्णनेन । विनयाभिनयात् खलाः किलामी विजयन्ते कपटालया
 जगन्ति ॥' इत्यादिमवाहशपद्धया जगद्विजयमानस्य दर्पोक्त्ययकाश्लेश इति
 फलितम् । एवमत्र प्रथमार्धेन वैडालत्रतिकवकवृत्तीनां अपरार्धेन मत्तोन्म-
 चानां च चर्याभिधानात् 'पापण्डितो विकर्मस्थान् वैडालत्रतिकान् शठान् ।
 नास्तिकान् बकवृत्तींश्च बाङ्मात्रेणापि नार्चयेत् ॥' इत्यादिश्लोकार्थोऽत्र प्रत्य-
 भिज्ञापितः । तथा हि—विडालजातीयो हि अनवरतं नेत्रे निमीलयति ।
 स च तावन्मात्रात् सूर्योऽस्तनेतीति मन्यत इति लोकप्रवादः, तद्वदयमपि
 सूर्यतिरस्कारं नाभिमन्यतामित्यर्थः । एवं बकेऽप्यनिशं मत्स्यजिवृक्षया
 स्वनयने निमीलयतीति ध्येयम् । तथा विडालजातीयः दूरस्थपक्षिग्रहणाय
 त्वरितमनुधावन्नपि परकीयश्रवणमाच्छादयति यथा स्वपदशब्दमपि परे
 न शृण्वन्ति तथा सञ्चरतीत्यर्थः । एवं सुरापानादिमत्तः उन्मत्तो वा स्वयं
 असकृत् भ्रमति । मदीन्मादतो वृथा मुष्टिप्रहारमनवकाशप्रदेशे सृजति च ।
 अतोऽयमुक्तवचनाद्वाग्वादस्याप्यनर्ह इति भावः । तदेवमुक्तपद्धया केवल-
 दर्पादिवशतः अभिजनविद्याचारादिसम्पन्नमहापुरुषनिरीक्षणतदीयकीर्ति-
 श्रवणाद्यसहनेन स्वयमपि तथा बभूषया वा तत्तिरश्चिकीर्षया वा तदीयवेष-
 भापाद्यारोपेण तत्प्रत्यर्थितया प्रत्यवस्थानं केषांचित्प्राज्ञपरिहास्यतापदमधि-
 रोहतीत्ययमर्थो बहुप्रकारदृष्टान्तकथनादिभिः समर्थित इति सुधीभिर्विभाव-
 नीयम् । पृथ्वीवृत्तम्—'जसौ जसयला वसुप्रहयतिश्च पृथ्वी गुरुः' इति
 लक्षणात् ॥ १२ ॥

इति सुभाषितनीवीव्याख्यायां ह्यर्थार्थापिकाख्यायां

दृष्टपद्धतिर्द्वितीया ।

अथ तुभाषितनीत्यां खलपद्धतिः ।

परचित्तैकनिरताः पुत्रादिष्वप्यसङ्गिनः ।

योगिनामनुकुर्वन्ति विशृङ्खलधियः खलाः ॥ १ ॥

तदेवं प्रथमपद्धत्या महाजनावमाननादिहेतुमूतपाविवेक स्वयमज्ञानं
 प्रथममुपपाद्य तत्प्रसूतेर्ष्यासूयादिमूलकं दर्पाविशेषं महापुरुषविदम्भनादि-
 पर्षन्तायुक्ततमकार्यकरं प्रायशोऽप्रस्तुतार्थप्रशंसैव विपुलं निराकृत्य तन्
 प्रसङ्गात् तादृशदर्पाविशेषसहकृतामर्षणवशात् स्वीयमत्यन्तनैच्यमवबुद्धयपि
 ये तावन्निरपराधानपि परान् परिदूषयन्ति, पीडयन्ति च बहुधा । तदीय-
 दौर्जन्यं खलत्वापरपर्यायमुपालब्धुकामः प्रथमतः स्वार्थनिरपेक्षपरानर्थककारि-
 तास्वभावरूपं खलत्वलक्षणं सदृष्टान्तमुद्धाटयति—(परेति) । पूर्वपद्धतौ हि
 स्वोत्कर्षादिसम्पादनाय परविदम्बनादिकं दृष्टलक्षणं निरूपितम् । इह तु
 स्वकार्यलेशमनपेक्ष्य परोपद्रवकारित्वं निरूप्यत इति विशेषः । एवमप्रस्तुत-
 प्रशंसैव पूर्वपद्धतौ बहुशः । अत्र तु समासोक्तिरेव प्रायः, उपमाऽपि
 क्वचिदिति विवेकः । परेषां अन्येषां, यत् चित्तं इदमद्य कार्यमित्यादि-
 निश्चयः । तत्रैव निरताः स्वबुद्ध्या कार्याकार्यादिकमनिश्चित्य परे यद्य-
 त्कार्यं परोपद्रवार्थमाचरन्ति तत्र तत्र स्वयमग्रयायिनो भवन्तीत्यर्थः ।
 'मूढः परप्रत्ययनेयबुद्धिः' इति न्यायात् स्वानर्थपर्यवसायिनमपि परपीडा-
 दिकं सहसैव समाचरन्तीति भावः । एकशब्दोऽवधारणार्थः । पर-
 वित्तैकनिरता इति पाठे तु विदो भावो वित्तेति विग्रहेण भावे क्ताश्रयणेन
 वा ज्ञानार्थकत्वं प्रसाध्य परज्ञानानुयायित्वार्थबोधोऽवसंयः । यद्वा परेषां
 वित्तं घनादिकं स्वं तत्रैव निरताः तदीयवित्तहरणाय समयान्वेषणपरः
 यद्यपि परस्वहरणे स्वस्यापि वित्तलाभोऽवश्यम्भावी । तथाऽपि न तत्रैषा-
 मुद्देशः किं तु वित्तादिहरणेन परस्य दुःखेत्पादनमात्र एव । अत एव
 केचित् परवित्तहरणलोलुपा अन्येभ्योऽपि ददत्यपहृतानि । परशब्द-
 बलात् स्वमित्तेषु सर्वेष्वपि प्रतिकूलाचरणकुतूहलित्वमाभिप्रेतम् । तेन चात्र
 स्वमित्तसामान्यानुगतो न काश्चिदपराधलेशः सम्भवी । परं तु स्वस्वभाव-

॥ श्रीः ॥

उद्यानपत्रिका ॥

'अन्या वाचो

विमुञ्चथ'

वेदापहारविक्रोशद्वेषःखेदविमर्दिनम् ।

पण्णातीरपरिष्कारं पारिजातमुपास्महे ॥

पु. १७.]कलि ५०४४ } स्वभानु- मकर साधारण { [सं ३.
 ,, कुम्भ-शास्त्रानुबन्ध { ,, ३-
 आहत्य { ६

संस्कृतग्रन्थजातम् ॥



यथा मनुष्याणां तथेतरेषामपि रोगानिवृत्तये आयुर्वेदशाखाः प्रवृत्ताः ।

यथा पालकाप्यस्य हस्त्यायुर्वेदः । अस्य कालोऽनिश्चितः । अस्मिन्
 विषये नवीनो ग्रन्थः नारायणस्य मातङ्गलोला । शालिहोत्रस्य अश्वायुर्वेदः ।
 अत्रार्वाचीना ग्रन्थाः गणस्याश्वायुर्वेदः, जम्बूदत्तदांपंकरयोः अश्ववैद्यकं, वर्ध-
 मानस्य योगमञ्जरी, नकुलस्याश्वचिकित्सा, भोजस्य शालिहोत्रं अष्टविंश-
 च्छतपद्यमयम् । शूरपालस्य वृक्षायुर्वेदः इति ।

सप्तमे अष्टमे वा स्थितत्वेनेत्प्रेक्ष्यमाणस्य नागार्जुनस्य रसरत्नाकरः,
 वाग्मटस्य अश्विनीकुमारस्य वा रसरत्नमुच्चयः, रामचन्द्रस्य रसेन्द्रचिन्ता-
 मणिः, जैनस्य मेरुतुङ्गस्य रसाध्यायव्याख्यानं, रसार्णवः, रसहृदयं, रसेश्वर-
 सिद्धान्तः इत्येते पारदापरपर्यायरसवादविषया ग्रन्थाः ।

समुचितसंस्कारविशेषवशात् बद्धं गुलिकाभूतं पारदं प्राप्य सर्वाः
 सिद्धयः लब्धुं शक्यन्त इति केचित् एवंविधदर्शनविशेषप्रवर्तका आसन् ।
 अत एव सर्वदर्शनसंग्रहं माधवाचार्यः रसेश्वरसिद्धान्तदर्शनमपि संगृह्णाति ।

घनुर्वेदसम्बन्धिनो ग्रन्था नेदानीमुपलभ्यन्ते । विक्रमादित्यः सदा-
 शिवः शार्ङ्गदत्त इत्येते अस्मिन् विषये ग्रन्थकारा इति श्रूयते ।

गान्धर्वे भरतनाट्यशास्त्रातिरिक्तः प्राचीनो ग्रन्थो न कश्चिदिदानी-
मुपलभ्यते । विद्यमानेषु प्राचीनतमः सङ्गीतरत्नाकरः काश्मीराभिजनस्य
शार्ङ्गदेवस्य । अस्य कालो न निश्चितः । एतद्व्याख्याता तु कल्लिनाथः
मार्कि पञ्चाशच्चतुःशतीसहस्रे (१४५०) स्थित इति वदन्ति । सङ्गीतदर्पणकारो
दामोदरः, शार्ङ्गदेवादवाचीनः । सोमनाथः स्वकीयं रागावैशेष्यं नवषट्शती-
सहस्रतमेऽलिखत् (१६०९) । साम्नां गीतिरूपत्वात् 'गायत्रं त्वो गायति
शकरीषु' इति ऋक्संहितायामेव गायतिप्रयोगात् गीतस्य तस्मिन्नेव अति-
प्राचीने काले प्रवृत्तिरासीदिति व्यक्तं भवति । 'काण्डवीणादिभिरुपगायन्ति,
पत्नय उपगायन्ती'ति वैदिकविधिदर्शनात् सङ्गीतकला सुदूरमभिवर्धितेति च
प्रतीयते । सङ्गीतशास्त्रस्य तु कदा उपक्रम इत्यध्यवसानमशक्यम् ।

अथ अर्थशास्त्रम् । अस्यापि चिरात्पूर्वं प्रवृत्तिरित्यत्र न सन्देहः ।
महाभारते कणिकविदुरादिमुखेन नीतयो विस्तरणोपादिश्यन्ते । पुरा महता
विस्तरेण ब्रह्मणा प्रोक्तं अर्थशास्त्रं विशालाक्षरुः शिवः सञ्क्षेप । तस्यापि
संक्षेपमिन्द्रः, तस्यापि बाहुदन्तिकः, तस्यापि बृहस्पतिः, तस्यापि उशना
इति एतद्विषयः प्राचीनसम्प्रदायोऽपि महाभारते निबद्धः ।

अद्य स्थितेषु ग्रन्थस्य यस्य प्राथम्यं तस्मिन् कौटिल्यकृते अर्थशास्त्रे
बृहस्पतिबाहुदन्तीपुत्रविशालाक्षाः प्रमाणतया निर्दिष्टाः । मनुयाज्ञवल्क्य-
विष्णुस्मृतिषु अर्थशास्त्रपरिचयो महान् लक्ष्यते । धर्मशास्त्रार्थशास्त्रयो-
र्विरोधे धर्मशास्त्राविरोधेन निर्णयः कार्य इति याज्ञवल्क्यनारदस्मृत्योः स्पष्ट-
मुच्यते । कामसूत्रे च 'धर्मस्य प्रवक्ता मनुः । अर्थस्य बृहस्पतिः ।
कामस्य नन्दी'त्यभिधीयते । भासकालिदासमाद्यत्रभृतयः स्वकृतिषु अर्थ-
शास्त्रवैदुष्यमपि प्रदर्शयन्ति ।

कौटिल्यकृतमर्थशास्त्रं अष्टादशाधिकरणात्मना विभक्तम् । आर्ह-
त्यात् प्रकरणानि अशीतिशतम् । अध्यायरूपेणापि कश्चन विभागोऽस्ति ।

राज्ञां शासनोपयुक्तं सर्वमलोपादिश्यते ।

एतत्कर्ता कौटिल्यः, चाणक्यः विष्णुगुप्त इत्यपि प्रसिद्धः ।

अथमेव नन्दविनाशहेतुभूत इति 'येन शास्त्रं च शास्त्रं च नन्दराजगता च भूः । अमर्षेणोद्भूतान्याशु तन शास्त्रमिदं कृतम् ॥' इति तत्रत्येनैव श्लोकेन ज्ञायते । नन्दान् हत्वाऽयं चन्द्रगुप्तं राज्ये स्थापयामासेत्येतिह्यम् । पुराणे अर्वाचीनग्रन्थेषु च एवमेतत् दृश्यते । तथाऽपि कौटिल्यस्यैव अस्मिन् ग्रन्थे प्रमाणत्वेनोदाहरणात्, चन्द्रगुप्तस्यास्थाने ग्रीस्- देश-प्रतिनिधीभूय चिरं स्थितेन मेगस्तानिस्- अनेन स्वलेखेणैव सर्वथा अकीर्तनात्, अत्र प्रतिपाद्यस्य क्षुद्रराज्यमात्रविषयत्वप्रतीत्या कर्तुः, सार्वभौ-भोचितस्थितिविशेषपरिचयानवगमात्, तस्य महतः सम्रजः चन्द्रगुप्तस्य तत्साम्राज्यस्य अन्यस्य वा तत्सम्बन्धिनः कस्यापि विषयस्याकथनात् अत्र कौटिल्यः कर्तव्येति नोपपद्यत इति वदन्ति । मन्यन्ते च त्रिंशतीं समया कस्मिंश्चिदास्थाने स्थितेनाधिकारिपुरुषेण इदं लिखितमिति सम्भावनायाः अस्यौचित्यमिति । मनुयाज्ञवल्क्यनारदस्मृतिभ्यः अर्वाचीनत्वात् चतुश्शती-कालात् कामसूत्रात् प्राचीनत्वाच्च त्रिंशतीसन्निहिते काले अस्य निर्माण-मिति युक्तमिति च ।

कौटिल्यार्थशास्त्रोपजीविकामन्दकीयनोतिसारः सप्तशतीसन्निहिते

काले कृतः स्यादिति भाति । यशस्तिलककारस्य नीतिवाक्यामृतं अर्थ-शास्त्रान्तर्गतं ज्ञेयम् । हेमचन्द्रोऽपि लघ्वार्हतनीतिः इति कस्यचन ग्रन्थस्य कर्ता । भोजस्य युक्तिकल्पतरुः, चण्डेश्वरस्य नीतिरत्नाकरः, शुकनीतिः, नीतिप्रकाशिका इत्यन्येऽप्येतादृशा ग्रन्थाः सन्ति ।

मयमतम्, सनत्कुमारवास्तुशास्त्रम्, मानसारः, श्रीकूरस्य शिल्प-रत्नं इति गृहनिर्माणशास्त्रग्रन्थाः ।

अगस्तिमितं, बुद्धपट्टस्य रत्नपरीक्षा, नारायणपण्डितस्य नवरत्न-

प्रकाशः, इति रत्नशास्त्रग्रन्थाश्च अर्थशास्त्रसम्बन्धिनः तच्छास्त्राभेदा एव ।
तथा पाकशास्त्रम् । वार्ता इति प्रसिद्धकृषिवाणिज्यविषया अपि ग्रन्थाः
स्थितविनष्टा इति भाति । स्तेयशास्त्रमपि किञ्चिदासीदिति मृच्छकटि-
कादापि जानीमः । षण्मुखकल्प इति तद्विषय एको ग्रन्थः इदानीमस्ती-
त्याहुः । इत्यर्थशास्त्रम् ।

आयुर्वेदादीनाभेषां चतुर्णां विद्यास्थानानां उपवेद इति व्यवहारः ।
इति व्यवहारः ।

माठरकौण्डिन्यायः ॥

(V. R. Srinivasa Tatacharya Siromani.)



प्रत्याहाराह्निके हयवरट्सूत्रमहाभाष्ये 'इदं विचार्यते--ग्रंथे
रेफो यकारवकाराभ्यां पूर्वएवोपदिश्येत हरयवडिति, पर एव वा
यथान्यासमिति । कश्चात् विशेषः' । इति विचारमुपश्लिष्य 'रेफस्य
परोपदेशे द्विवचनस्य प्रतिषेधां वक्तव्यः मद्रहदः भद्रहदः यर इति
द्विवचनं प्राप्नोती'ति दोषमुपन्यस्य 'द्विवचनेऽपि । नेमौ रहौ
कार्यिणौ द्विवचनस्य । किं तर्हि । निमित्तमेमौ रहौ द्विवचनस्य ।
तद्यथा ब्राह्मणा भोज्यन्ताम् । माठरकौण्डिन्यौ परिवेविषातामिति ।
नेदानीं तौ भुञ्जाते' इति ग्रन्थेन स निराक्रियत ।

अत्र प्रदीपे यरन्तभूतहकारवत् तदन्तभूतरेफांऽपि न द्वित्व-
कार्यित्यर्थमुक्त्वा एककर्तृकयोः भोजनपरिवेषणयोः युगपदसम्भवा-
दस्तु तत्र बाधः । प्रकृते तु लक्ष्यभेदेन भिन्नवाक्यवगतनिमित्त-
कार्यिभावः किं न स्यात्, यथा अवगतकार्यित्वस्यापि इको निमित्तत्वं
दध्युदकादावित्याशङ्कां हृदि निधाय लक्ष्यभेदेन कार्यित्वनिमित्त-
त्वसम्भवेऽपि लोकव्यवहारादेव शब्दार्थसम्बन्धपरिज्ञानवत् सामा-
न्यविधेर्विशेषविधिः बाधक इत्यवसीयते । प्रकृते रेफनिष्ठस्य

रहाभ्यामिति विशेषशब्दावगतनिमित्तत्वस्य यर इति सामान्य-
शब्दप्रतिपन्नकार्यित्वस्य च अपूर्वबोद्धयत्वेन विधेयत्वात् (शब्दरत्ने
अपूर्वबोध्यत्वेन निमित्तत्वादेरपि विधेयत्वात् । न हि निमित्तव-
त्त्वमपि मानान्तरलिङ्गमिति दिक् इत्यभ्यधीयत) विधित्वाभावे-
ऽपि वा विशेषविधिसामान्यविधिगताविलम्बितप्रतीतिकत्वाविल-
म्बितप्रतीतिकत्वयोः तत्र विद्यमानत्वात् निमित्तत्वेन कार्यित्वस्य
बाध इति तस्य द्वित्वं न भवति ।

'इको यणचि' इत्यत्र इक इति विशेषशब्दावगतकार्यित्वेन
अचीति सामान्यशब्दप्रतिपन्नस्य इको निमित्तत्वस्य बाधस्तु न भव-
तीति दध्युदकादौ यण् भवति । 'तस्मादित्युत्तरस्ये'त्यादिनिर्देशोऽत्र
ज्ञापकः । लक्ष्यस्थित्यपेक्षणाद्वा बाध्यबाधकभावो न । क्वचिदपेक्षा
नास्तीत्यादिकमाख्यायत ।

अत्र उद्योते 'शब्दो वाक्यात्मा अर्थस्तदर्थः सम्बन्धः प्रति
पाद्यप्रतिपादकभावः तेषां परिज्ञानं तद्यथा लोकव्यवहारादेश तथा
तयोर्बाध्यबाधकभावः सम्भवेऽपि भवतीत्येतदपि लोकव्यवहारा-
देव 'ब्राह्मणेभ्यो दधि दीयतां तक्रं कौण्डिन्यायै'त्यादिरूपादवगत-
मित्यर्थः' इति व्याकृत्य भाष्यार्थभ्रमनिरासार्थाश्रितानवकाशविषय-
तक्रन्यायस्य प्रवृत्त्यैव हर्यनुभव इत्यादौ रेफस्य निमित्तत्वेन कार्यि-
त्वबाधे सम्भवति लक्ष्यानुराधात् सामान्येन कार्यित्वबाधाभि-
प्रायिका लक्ष्यस्थित्यपेक्षणाद्वा बाध्यबाधकभावो नेत्यादिः कैयटो-
क्तिरयुक्तेति केचित्त्वित्यादिना न्यगद्यत ।

अत्र छायायां 'भाष्योक्तन्यायेन तत्काले तन्न । कालान्तरे तु
तद्भवतीति प्रतिपाद्यत इति भ्रमनिरासाय न्यायान्तरं स्फुटप्रतीय-
मानकालभेदविषयकमप्याह ब्राह्मणेभ्य इतीत्युद्योते तक्रकौण्डिन्य-
न्यायलेखनस्य हेतुरभण्यत । अनेन ग्रन्थेन 'नेदानीं तौ भुञ्जते' इति
यथाश्रुतभाष्यार्थो न ग्राह्यः । तक्रन्यायस्य यो विषयः स एव माठर-
न्यायस्यापि ग्राह्य इति स्पष्टमवगम्यते । शब्दकौस्तुभे—'यद्यपीह
लक्ष्यव्यक्तिभेदेनोभयं सम्भवति । तथापि सत्यपि सम्भवे सामा-
न्यतः प्राप्तं विशेषप्राप्तेन बाध्यत इत्यभ्युपगमान्न दोषः । एवं च
अचोरहाभ्यामिति सूत्रे यर इति रेफभिन्नपरमेवेति स्थिते 'अन-
चि चे'त्यत्रापि तथैव अर्थाधिकाराश्रयणात् । तेन हर्यनुभव-

इत्यादावपि रेफस्य न द्वित्वमिति ग्रन्थेन माठरन्यायस्थले तक्र-
न्यायविषयस्य प्रतिपादनात् तक्रन्यायसमानविषयत्वमस्य न्यायस्य
फलाति ।

स्वरसन्धौ 'सुधुपास्य इत्यादौ स्थानित्वेन निमित्तत्वमिका-
'तस्मादित्युत्तरस्ये'ति निर्देशाज्ज्ञापकान्न बाध्यत इति कैयटः' इति
मनोरमायां कैयट इति प्रतीकं धृत्वा शब्दरत्ने 'अत्र स्थानित्वस्य
नानवकाशत्वं मध्वत्वेत्यत्र निमित्तत्वाप्राप्त्या तत्र स्थानित्वस्य चारि-
ताध्यात् । तक्रकौण्डिन्यायोऽप्यनवकाशविषय एवेति स्पष्टं
'तद्धितेष्वचामि'ति सूत्रे भाष्ये' इत्यादिकथनाद्रेफनिमित्तत्वकार्यि-
त्वविषये तक्रन्यायस्य प्रवृत्तिस्सूच्यते । माठरन्यायस्य तक्रन्याय-
समानविषयत्वमुक्त्वा निवेदयतो ग्रन्थानेनानन्वयस्य यदि नेदा-
नां तौ भुञ्जते इति भाष्यस्य परिवेषणकाले भोजनं न कालान्तरे तु
तद्भवत्येवेति तात्पर्यमेवोपवर्णयते तदा निमित्तत्वसद्भावे रेफस्य
कार्यित्वं न तदभावे तु कार्यित्वमस्तीत्यर्थः सिद्धयेत् । ततश्च
मद्रहद इत्यत्र निमित्तत्वानाक्रान्तस्य हकारोत्तरेफस्य द्वित्वं स्यात् ।
न चैतत्क्रस्यापि सम्मतम् । येननाप्राप्तिन्यायः तक्रन्यायमूलक
इति स्पष्टं परिभाषेन्दुशेखरादौ । ततश्च माठरन्यायस्य तक्रन्याय-
समानविषयत्वे गदिते येनेतिन्यायसमानविषयत्वमप्युक्तप्रायं भवति ।
एवं ग्रन्थस्थितौ सत्यां—'क्वचिदपवादविषयेऽप्युत्सर्गोऽभिनिविशते
इति । अपवादशब्दोऽत्र बाधकपर' इति परिभाषेन्दुशेखरे बाधक
इति प्रतीकमुपादाय वाक्यार्थचन्द्रिकायां 'विशेषविहितत्वाविशेषेऽ-
पि यश्च प्रकृतन्यायबलाच्चारितार्थमूलकत्वेन अन्यं बाधते सोऽप-
वादः । 'यस्तु सर्वे ब्राह्मणा भोज्यन्ताम् । माठरकौण्डिन्यौ परिवेविष्टा'
मितिन्यायमूलकतया सर्वथा निरवकाशत्वेनान्यं बाधते स बाधक
एव नापवादः' इत्यादिग्रन्थेन अन्यत्रैवमर्थकवाक्यैश्च येनेतिन्याया-
न्माठरन्यायस्य भिन्नविषयत्वं यन्निगदितं तत्पूर्वोक्तसर्वग्रन्थाननुगुणं
हर्यनुभव इत्यादौ रेफस्य द्वित्वनिमित्तत्वेन 'अनचि चे' ति प्राप्त-
द्वित्वकार्यित्वस्य बाधेऽपि मद्रहद इत्यादौ हकारोत्तरेफस्य तन्नि-
मित्तत्वाभावेन तत्कार्यित्वं निमित्तत्वेन स्वरीत्या येनेति न्याया-
द्विन्नविषयेण माठरन्यायेन न बाधितुं शक्यत इति हकारोत्तर-
रेफस्य 'अचोरहाभ्यामि'ति प्राप्तद्वित्वस्यावारकं चेति भाति ।

विद्वद्बहुमानः ॥

पुदुकोट्टै संस्थान दानाधिकारि-पदमधितिष्ठन्तः अधीतनिगमाः सर्वशास्त्रविदो रसिकाः पण्डितपक्षपातिनः श्री. उ. वे. मतलयनिरूपक, कालि, विद्वद्-रङ्गाचार्यवर्याः अचिरात् कैश्चिदभिज्ञैः सभाविशेषादेरण "विद्यावारिधिः" इति श्रीकाञ्चीकामकोटिपीठाधिपतिजगद्गुरुश्रीशङ्कराचार्य-पादैः "विद्वन्मण्डलमण्डनः" इति च विरुद्दानेन सम्भाषिता इति कैश्चि-ल्लिखितं श्रुत्वा अतीव सन्तुष्टाः स्मः ।

एवं अण्णामलै-विश्वविद्यालय-व्याकरणाध्यापकाः अभिज्ञमणयः ब्रह्मश्री. एस्. रामसुब्बाशास्त्रिमहाशयाः 'शास्त्ररत्नाकर' इति 'व्याकरणार्णव' इति च, तत्रैव व्याकरणवेदान्ताध्यापकाः पण्डितप्रवराः ब्रह्मश्री. के. ए. शिवरामकृष्णशास्त्रिमहाशयाः 'शास्त्ररत्नम्' इति, चिदम्बरं- एम्. एस्. विद्या-शालाध्यापकाः विपश्चिदुत्तमाः ब्रह्मश्री. के. एस्. नरसिंहशास्त्रिणः 'विद्य भूषण' इति 'साहित्यसुधाकर' इति च विरुद्दानेन चेति ।

सर्व एते पण्डितलोके सुविदिता अभ्यर्हिता महान्तः ।

— कथमेर चिरान्न दृश्यसे । तं श्लोकं प्रति किमाभीत् ।

— कं श्लोकं प्रति ।

— आः । बहु रमणीयम् । विषयमेव विस्मृतवानसि । कुतस्तत्र प्रश्न-स्योत्तरम् । 'तमन्वगच्छत् प्रथमो विघाता' इति श्लोके हि प्रश्नः कृतः ।

— आमेर । सर्वथा तं प्रस्तावं व्यस्मरम् । तदैव गत्वा काश्चिदपृच्छम् । यथाश्रुतं दुर्घटमिति सर्वेषामभिप्रायः । अन्यथा तु पाठेन भाव्यम् । कथमिति न निश्चीयते ।

— न तथा । यथाश्रुतमभि कथञ्चिद्योजयितुं शक्यम् । प्रथमः पादः एकं वाक्यम् । अन्वगच्छदित्यस्यानुषङ्गेण द्वितीयः पादोऽपरं वाक्यम् । तौ तदा अभवतामिति पदलयमध्याहृत्य उत्तरार्धं तृतीयं वाक्यमिति । अपि तु

किं महाकविरेवं बहुध्याहारसापेक्षं श्लोकं निवध्नीयादिति व्याकुलोऽस्मि ।

जयेति वाचा माहिमानमस्य संवर्धयन्त्या हविषेव वहिम् ।

इति श्रीमदनन्तपुरमुद्रणे पाठ इति वदन्ति ।

— सत्यम् । एवं तत्र पाठः । किन्तु उपमा तत्र हता भवति । वक्ति
वर्धयता हविषेव स्थितया माहिमानमस्य वर्धयन्त्या वाचा इति हि मा
वाच्या । वाचा उपलक्षितो विधाताऽन्वगच्छत् । तादृशः श्रीवत्स-
लक्ष्मा पुरुषश्चान्वगच्छदित्युपर्यन्वयशोभाहानिश्च ।

— कथं तर्हि त्वं मन्यसे ।

— न मयाऽपि किमपि निश्चिनं वक्तुं शक्यते । यथाश्रुतं रक्षणीयं चेत्
उक्तरीत्या अध्याहारवाक्यभेदादि सर्वं सद्यम् । पाठान्तरकल्पना
अनुमन्यते चेत्

तमन्वगातां प्रथमो विधाता श्रीवत्सलक्ष्मा पुरुषश्च साक्षात् ।

इत्येवं द्विवचनान्ताख्यातकल्पनं वरम् । तत्र हि नाध्याहारो न वाक्य-

भेदः इति नोपमाया दुर्भगत्वमिति सर्वसामञ्जस्यम् ।

तयोर्जगृहतुः पादौ राजा राज्ञी च मागधी ।

तौ गुरुर्गुरुपत्नी च प्रीत्या प्रतिननन्दतुः ॥

इतिवच्चकारप्रयोगे एकवचनान्तकर्तृपदप्रयोगो द्विवचनान्ताख्यातसामा-
नाधिकरण्येन हि युज्यत एव । एतद्ग्रहणाक्षमेण तु केनचिद्वर्धयन्त्युत्पन्नेन
अन्वगच्छदिति लिखितं स्यात् ।

इदमस्तु अन्यत् किमपि वक्तुमिच्छामि । 'नक्षत्रताराग्रहसङ्कु-
लाऽपि ज्योतिष्मती चन्द्रमसैव रात्रिः' इति रघुश्लोकं तारापदेनान्यो-
ऽर्थः ग्रहपदेन अन्योऽर्थ इति न । अपि तु

प्रकाशकौ द्वौ प्रथमौ ग्रहाणां ताराग्रहाः पञ्च तमोग्रहौ द्वौ ।
इति ज्यौतिषिकवचनानुसारेण सूर्यचन्द्रराहुकेतुव्यतिरिक्तग्रहपञ्चके वाचि
ताराग्रहेत्यखण्डं पदमिति श्री. उ. वे. मनसालकट्टै- गोविन्दाचार्य-
स्वामिनः ।

Book XVII

॥ श्रीः ॥ Nos. 7, 8, 9&10.

उद्यान पत्रिका

नाम

॥ संस्कृतमासपत्रिका ॥

ये संस्कृतप्रियाः सन्तस्तेषां सद्गनिसद्गनि ।
उद्यानपत्रिका नित्यं विहर्तुमियमिच्छति ॥

पु. १७.] कलि ५०४४ " ५०४५	}	स्वभानु-मीन-साधारण	}	[सं४.
		तारण-मेष-शास्त्रानुबन्ध		" ४.
		" वृषभ-साधारण		" ५.
		" मिथुन-शास्त्रानुबन्ध		" ५.
		आहत्य		" १०.

The
UDYANA PATRIKA.

A

SANSKRIT MONTHLY.

March, April }
May, June }

1944



UDYANA PATRIKA.

Annual Subscription Re. One only.
Do. With Sanskrit Supplement Rs. 2-0-0

उद्यानपत्रिका ॥

1. अस्या वार्षिकं मूल्यमेकं रूप्यम् । सानुबन्धाया हे रूप्ये ।
2. कन्यामासे साधारणसञ्चिका अनन्तरमासे शास्त्रानुबन्ध इत्येव क्रमेण षट्सु मासेषु साधारणसञ्चिकाः षट्सु मासेषु अनुबन्धसञ्चिकाश्च प्रकाश्यन्ते ।
3. ग्राहकीबुभूषद्भिर्दयया प्रथममेव मूल्यं प्रेषणीयम् ।
4. वर्षमध्ये ग्राहकीभवतामपि कन्यासञ्चिकादिरेव पत्रिका प्रेष्येत ।
5. एतत्पत्रिकालक्ष्याविरोधेन सरलविशदं विलिख्य प्रेष्यमाणा लेखाः ससन्तोषं प्रतिगृह्य प्रकाश्येरन् । गद्यरूपेषु अधिकतर आदरः ।
6. प्रकाशयितुमिष्टा लेखाः साक्षात् निर्वाहकसंपादकाय प्रेषणीयाः ।
7. एतत्सम्बन्धिनोऽन्ये सर्वे व्यवहाराः मुद्रणकारेण साकं कर्तव्याः (संस्कृतेन आङ्गल्या द्राविड्या वा न तु भाषान्तरेण) ।
8. लेखप्रतिलेखेषु अवश्यं स्वस्वसङ्ख्या निर्देष्टव्या ।

मुद्रणकारः— S. Vijayaraghavan,

Proprietor, The Srinivasa Press,
Tiruvadi P. O. Tanjore Dt.

निर्वाहकसम्पादकः— *Mimamsarnava, Mimamsakesri*
Panditaraja D. T. Tatacharya Siromani M. O. L.,
Curator, Sri Venkateswara Oriental Institute,
TIRUPATI.

विषयाः ॥

शास्त्रानुबन्धः—

कुवलयानन्दः । [बुधरञ्जनीसमेतः] ८९—९६

1 मेनका ।

2 सुभाषितनीवी ।

3 अभिधेयविशेषः ।

4 श्रीरामायणे अङ्गी रसः ।

5 सुबन्तपूर्वकतिङन्तसमासः ।

6 पुस्तकपरामर्शः ।

एतावति तं विहाय वयं धूमशकटे गतान् अदृष्टहीनान्
साम्बशिवकनकाम्बाप्रभृतीन् अनुगच्छेम । तां रात्रिं कृत्स्नां ता-
बुभौ अनिमेषौ असाचीकृतशिरसौ एकासिकया भित्तिलिखित-
चित्रकल्पौ अवर्तेताम् । स्वर्णाम्बा शयितः शव इव, इमौ उपविष्टौ
शवाविव च अदृश्येतामित्येतद् विना नान्यदुच्यमानमनुरूपं भवेत् ।
सा रात्रिः असङ्कुचन्ती दूरं च अनत्ययं भवन्ती असह्यां वेदनां दस्वा
तौ अव्यथयत् । व्यतिषङ्गेण मेनका स्वर्णाम्बा वराहस्वामीति
लीनपि स्मरं स्मरं तयोर्मनः पद्मपत्रनीरवत् विलंस्थुलमभवत् ।
मोहेन तयोर्वपुः घिर् घिर् इति भ्रमित्वा आकाशमुत्पत्य पुनर्निवर्त-
मानमिवाभात् । तद्देहस्थस्य सर्वस्य जलस्य अश्रुरूपेण निर्गतत्वात्
जिह्वा शुष्का बभूव । देहो वह्निज्वालं जज्वाल । इतःपरं रुदित्वा
सन्दयितुं अश्रूपि नावशिष्टम् । शिरश्शूलमेकतो निघ्नदासीत् ।
तथाविधायीं घोरयाप्रवस्थायां उपलि सार्धासु पञ्चसु घण्टासु
शकटः 'चेङ्गल्पट्टु' भेजे । भारवहस्य शिरोनिहितहस्तमागतस्य
'चेङ्गल्पट्टु' 'चेङ्गल्पट्टु' इति निद्रारुदितमाकर्ण्य लब्धप्रतिबोधः
साम्बशिवः 'साधु ! अहं गत्वा निवर्तिष्ये' । अद्य सायङ्काल-
स्यान्तः अस्त्रलितमागतो भविष्यामि । वित्तप्राप्तिविलम्बे सति
श्वो मध्याह्नस्यान्तः अवश्यमागमिष्यामि । जाग्रत्तया आदाय नयत ।
सर्-शबलै रामस्वामिमुदलिसत्ने एकं गृहं भाटकाय समाभाष्य तत्र
वासं कुरुत । वित्तमनन्तरे शकटे आगमिष्यतीति भिषजमुक्त्वा
कार्यं निर्वर्तितं कुरु । इदं वित्तं सर्वं त्वं नय । मम द्वे रूपे अलम् ।
जागृत जागृत' इत्यभिधाय द्वे रूपे आदाय शिष्टं वित्तं मातरि
वितीर्य शकटाद्वरुणह । कनकास्वा तं सहस्रकृत्वः 'जाग्रत्तां'
उपदिश्य प्रेषयामास । अथस्ताद्वतीर्णे साम्बशिवे शकटान्तर-
मुपत्य कृष्णरङ्गराजुभ्यां वक्तव्यं ब्रुवाणे शकटो मद्दं प्रति चवाल ।
शकटस्थायाः स्वगृहिण्या रूप एव सर्वं स्ववित्तं निहितवान् साम्ब-
शिवः अन्यत् सर्वं विस्मृत्य उन्मत्त इव शकटगतां दिशं पश्यन्नेव
चिरकालं तस्थौ

स्वर्णाम्बामादाय गतः शकटः पुनः प्रातः सार्धसप्तसु घण्टासु
मद्र-पल्लुम्बूर आजगाम । सपदि रङ्गराजुना कतिचन वैतनिकान्
नियोज्य तेषां साहाय्येन स्वर्णाम्बां प्रेङ्गोलिकया साकमवरोप्य तत्रैव
क्वचिच्छले प्रदेशे निदधे । भाटकमोटारसंविधानहेतोः रङ्गराजुः
इतस्ततः विभ्रान्तगिरस्कमधावत् । तावत् शतसंख्याः प्रयाणितः
किं नाम तत्' इति प्रेक्ष्यप्रेक्षणाय आगताः प्रेङ्गोलिकामभितः पर्य-
वारयन् । तत्र मयूरी नु मुग्धहंसी नु इति शयितस्वर्णविग्रहदर्शन-
समनन्तरं जनानां विस्मयो व्यामोहश्च बवृधाते । तस्या ललना-
मणः निरुच्छ्वासं निर्भाषितं निमेषरहितं शयितं, तदीये सुन्दरे
वपुषि अभ्यधिकान् व्रणबन्धान् स्थितांश्च दृष्टवतां तेषां मनो द्रवी-
बभूव । एकैकोऽपि कनकाम्बां पृष्ट्वा वृत्तं व्यजानात् । सपदि अथु
मुञ्चन्तः, 'अस्या अम्बायाः का कालगतिरागता तात' इति वदन्तः
अहो वराकी । श्रोतति हि नाम सौन्दर्यम् । इमां महालक्ष्मीं
हन्तुं तेषां घातुकानां कथं नाम मनः प्रावततेति भाषमाणाः, तद्दर्श-
नासहनतया लबो लबो इति वाचि प्रहृत्य 'अहो पापी । एवं नु
इमां हरितशुर्कीं हन्यात् । ध्वंसतां तस्य गृह'मिति ब्रुवाणाः,
'तस्य भिषजः समीपं नयत । अस्य भिषजः समीपं नयत' इत्य-
भिदधतः, अस्यां स्थितौ इयत् दूरमानीतया न भयितव्यामिति
व्याहरन्तः किं जातु आत्मनः व्यवहारस्थले साक्षित्वेन गन्तव्यं
भवेदिति भीत्या थहुदूर एव मुखं परावृत्य कुडु कुडु इति
घावन्तश्च जना बभूवुः । तस्मिन् समये स्वाधिकारप्रदर्शने
यत्किमपि घनमागच्छदिति मत्या अयःपथकर्मकरेषु केचन 'पुराण-
मूषिकाः' पालकाश्च 'किमत्र इयान् संघातः । गच्छत गच्छत
प्रेङ्गोलिकायाः कुतांऽत्र स्थापनम् । आदाय गच्छत । नात्र स्था-
पनीया' इति तर्जयन्तः घनोत्कर्षिणः श्येना इव मण्डलानि चक्रुः ।
पञ्चभिर्निमेषैः रङ्गराजुः मोटारशकटे एकस्मिन् आजगाम । परो-
पकारगुणपूर्णा जनाः प्रेङ्गोलिकामादाय निघातुं अहमहमिकया

मनका ।

पुरस्तादाजग्मुः । अनन्तरक्षणे प्रेङ्गोलिका माटारानहिता । अन्ये-
ष्वपि त्रिषु तत्र संलग्नेषु शकटः शनैश्चलितुमारभत । प्रेङ्गोलिका-
चलनभीतो रङ्गराजुः मन्दं यातु मन्दं यात्विति क्षणक्षणे शकटकारे
'वन्दिकृत्यं' कुर्वन्वास्त । पादनाडिकाकालेन शकटः पुरशवाके
भिषजः विल्लिअंस्-हूणस्य गृहद्वारमागत्य तस्थौ

विल्लिअंस्-नामभाक् स हूणः न शुद्धो यूरोपीयः । यूरोपीयस्य
पितुः भारतीयमातुश्च जातः यूरोषियभिधानां जातिगतः । तज्जा-
तीयान् 'कञ्चुककाराः' इत्यभिधानुं जनानां शीलम् । विल्लिअंस्-
हूणो भारतांशापेक्षया यूरोपांशस्याधिक्यान स व्रणचिकित्सायां
महानिपुण्यमासीत् । घनग्रहणे तु ततोऽपि निपुण आसीत् ।
तदीयस्य गृहीतग्राहित्वस्य कपिमुष्टिरेव उपमानीकर्तव्या । यत्
किमपि स आह स एव सिद्धान्तः । युगस्य विपर्ययेऽपि जगत
एव पुनरुत्पत्तावपि तदीयनिर्णयमात्रं न विपर्यस्येत् । तत्प्रति
अन्यैः किमप्याक्षेपकरणे सद्यस्तस्य महान् कोपो भवेत् ।
उत्थाय प्रहर्तुं गच्छेत् । वानर इव पुष्पमाला तस्मिन् लग्ना
सा विद्या विव्यथे । जनाः चिकित्साहेतोः तमुपैतुं सन्वस्ताः
प्रावेपन्त । अथापि व्रणवैद्यकर्माणि न विना नान्यागतिरासीत् ।
तादृशस्य विल्लिअंस्हूणस्य गृहद्वारे मोटारशकट आगत्य तस्थौ ।
अनुपदं कृष्णो रङ्गराजुश्च शकटादवरुह्य अन्तः प्रविश्य लेखं
हूणाय प्रसारयताम् । हूणः पल्लपलायमानोपनेत्रोऽज्ज्वलेन
स्वकीयेन कृशमाण्डफलमुखेन तौ आरूढावरूढमीक्षांचक्रे । ततो
लेखमादाय उद्धाट्य अनादृत एव पपाठ । तस्य मुखे यः को
ऽप्यन्यथाभावां वा अनुकम्पा वा संभ्रमो वा चिन्ता वा न दृश्ये ।
लेखं सन्निहिताया उत्पीठिकाया उपरि अनादर एव चिक्षेप । दिग-
न्तरे परिवर्तितमुखः 'अरे नटेश, सज्जो नु शकटः' इत्याह । तस्य
कर्मकरो नटेशः "सज्जोऽस्ति । प्रस्थातव्यम्" इत्याह । वस्तुतः
स तदा कस्यचिदविलम्ब्यकार्याय बहिर्गन्तुं सन्नद्धोऽभवत् । तस्मिन्

समये अस्मदीयानामागतानां प्रादुर्भावः तस्य अनल्पमावेगमुत्पादयत् । तथाऽपि तज्जापुरादागतं लेखं गणयन् कोपं मनाग्नियन्त्र्य कृष्णं प्रति 'सा अम्बा कुत्र वर्तते' इति पप्रच्छ । बहिरद्वारे मोटारे स्थितां तां तस्मिन् कथितवति 'सद्य आनीयताम्' इति हूण आदेशमदात् । अनन्तरक्षणे स्वर्णाम्बाधिशयिनां प्रेङ्गोलिकाकृष्णः रङ्गराजुः कनकाम्बा मोटारशकटकार इति चत्वारः उड्डय आनीय अन्तर्निदधिरे । अथ हूणः तान् चतुरो बहिरवस्थाप्य कवाटं पिधाय अर्गळयित्वा पादनाडिकाकालं स्वर्णाम्बायाः शरीरं परीक्षां चक्रे । स्वकीयं कर्मकरमाहूय व्रणान् क्षालनेन शोधयित्वा भेषजं निधाय बन्धयामास । यत्किमपि द्रावकं सजीकृत्य नासिकाद्वारां नालिकया तद् भेषजमन्तर्गमयामास । अन्या अपि काश्चन मुख्याश्चिकित्साश्चकार । बहिःस्थितान् कृष्णप्रभृतीन् अन्तरागमयति स्म । स्वर्णाम्बा यथापूर्वमेव प्रेङ्गोलिकायां यं कमप्यन्यथाभावं विना शयिता बभूव । हूणस्तान् वीक्ष्य "साधु । क वित्तम् ।" इत्याह । सपदि स्वर्णाम्बा 'वयमतित्वरया आगता अभूम । इदमन्तरे शकटे अस्याः कन्यायाः पतिः वित्तेन आगच्छेत् । त्वरया कर्तव्यानि कार्याणि भवन्तु । वित्तं प्रति मनागपि आलोचना न कर्तव्या । इदमागच्छति' इत्याह । तदाकर्णितवता हूणस्य महारुकोपोऽजनि । 'समीचीनं कार्यमकार्षुम् । कन्यायाः पतिं विना यूयं केवलमागत ! उरः विकृत्य शस्त्रचिकित्सा कर्तव्या । अद्य सायङ्कालस्यान्तः एतदकरणे जीव उत्क्रान्तो भवेत् । शरीरमत्यन्तमपायवत्यां दशायां वर्तते । अस्थिखण्डा हृदये लग्ना वर्तन्ते । हृदये रक्तवहनं अयथायथं वर्तते । अद्य सायङ्कालस्यान्तः रक्तवहनमेव सन्तिष्ठेत् । अविलम्बेन उरो विलिख्य अस्थि अपोद्धर्तव्यम् । उरसां विलेखने प्राणा गच्छेयुरपि । 'तथा प्राणापाये त्वामुत्तरवादिनं न करिष्यामि' इति कन्यापतिना प्रथमं मम पत्रं विलिख्य देयम् । वित्तमपि सद्यो भवद्भिर्देयम् ।

कौटिल्यमेवास्य मूलमिति धोत्यते । नितरां रता इत्यनेन स्वार्थसम्पदन
 एषां न किञ्चिदप्यासक्तिरिति सूचितम् । तर्हि स्वपुत्रभ्रात्रादीनामतथा-
 स्वभावानां विरोध एव सम्भवेदित्यतः तद्विरोधोऽप्यकिञ्चित्कर इत्याह—
 (पुत्रेति) । आदिपदेन भ्रात्रादिपरिग्रहः । असङ्गिनः वाञ्छारहिताः स्वीय-
 चरित्रासहनेन पुत्रादिवन्धुभिः स्वपरित्यागेऽप्यनाकुलचित्ताः, स्वकार्यविरोधि-
 पुत्रादिसङ्गमापि स्वयमेव परित्यजन्त इति वा । यथा रावणेन स्वकार्यनिरोधि-
 विभीषणवहिष्करणं कृतमिति । अपिशब्देन पुत्रादिलाभाय लोके बहुशः
 प्रयत्नदर्शनेऽपि पुत्रादित्यागेऽपि प्रयतन्तेऽमी इति विरोधो धोत्यते । यद्वा
 पुत्रादिभिः समयविशेषे स्वोपकारसम्भवज्ञानेऽपि तात्कालिकविरोधाचरण-
 प्रत्यूहमिया तत्र वाञ्छां तत्सङ्गमेव वा परित्यजन्त इत्याशयः । अतश्च
 स्वानर्थमप्युपेक्ष्य परानर्थकपरत्वावसायात् 'मृत्वाऽप्यन्नं वमयति नृणां मक्षिका
 कुक्षिगामी(गा हि?)' इति न्यायगोचरताऽवगम्यते । विशृंखलाधियः शृंखला-
 शब्दितप्रतिबन्धकरहिता विशृंखलाः तथाविधा धियः बुद्धयो येषां ते,
 स्वबुद्धिपथपरिलग्नार्थस्य श्रुतिस्मृत्यादिरूपेश्वराज्ञा वा राजाज्ञा वा महाजनादि-
 भीतिर्वा न काऽपि निवारयित्रीत्यर्थः । सर्वत्र निर्भयं स्वेच्छयैवाचरन्ति
 दुर्जना इति भावः । खलाः दुष्टाः, 'पिशुनो दुर्जनः खलः' इत्यमरः ।
 योगिनामनुकुर्वन्ति योगिन इवाचरन्ति । 'तदस्यानुकरोतीति शब्दाः
 सादृश्यवाचकाः' इति हि दण्डी । योगितुल्या भवन्तीत्यर्थः । अत एवात्र
 उपमालङ्कारः । मातुः स्मरतीतिवत् सम्बन्धमात्रविवक्षया षष्ठी । योगिनाम
 नु कुर्वन्तीति च पदच्छेदः । नुः खल्वर्थे । योगिनां व्यासवसिष्ठशठ-
 कोपादीनां यन्नाम तदपि वहन्त ईदृशदुष्कर्मकारिण इति विस्मयः खेदो वाऽ
 नेन धोत्यते । तदेव गृह्यतां नामेति श्लोके छागादिभिस्त्रिमूर्तिनामवहनेऽपि
 न तावता कोऽपि बाधास्त्रिमूर्तिनामित्याभिहितम् । इह तन्नामवहनमात्रेण न
 कोऽपि लाभो दुर्जनानामित्युच्यत इति विभागः । परावित्तनैरत्यादिदोष-

दुष्टतया वस्तुतो निरपराधच्छागादितोऽपि निहीनताऽनेन सूच्यते । छागा-
दीनां नामवहनं कथञ्चिच्छामहेतुरपि भवेन्नाम ; अदुष्टत्वात् , न तथैवापि
भावः ।

योगपरत्वे त्वेवमर्थः । परस्मिन् ब्रह्मणि चित्तैकनिरताः चित्तेन एकनिरताः ।
एकशब्दे मुख्यपरः क्रियाविशेषणम् । तथा च मुख्यतमासक्तिमन्त इत्यर्थः ।
परचित्ताति पाठ परं वेत्ति विन्दति वेत्ति विग्रहभेदेन परब्रह्मवेदनलाभादि-
प्रवणता बोध्यते । पुत्रादिष्वप्यसङ्गिनः पुत्रादिलिप्सारहिताः तत्सत्त्वेऽपि
तत्तासक्तिसम्बन्धाधिरहिता इति वाऽर्थः । योगशब्दस्य सन्नयप्रस्तपरत्वे
त्याग एवासङ्गशब्दार्थः । विशृङ्खलाधियः अनभिसंहितफलसत्कर्माचरण-
मृदितकषायतया निरर्गळविसरन्द्वुद्धयः विप्रकृष्टानिखिलवस्तुसाक्षात्करण-
समर्था इत्यर्थः । यद्वा विशृङ्खलाधियः शृङ्खलाशब्दः सम्बन्धिपरम्परापरः ।
अतश्च प्रसक्तानुप्रसक्ताविषयतामन्तरेण परब्रह्मण्येव विलीनबुद्धयः इत्यर्थः ।
योगस्य तथास्वरूपत्वादिति भावः । खे लीयन्त इति खलाः । लिङः कर्त्तरि
ङः । 'प्राणो ब्रह्म कं ब्रह्म ख ब्रह्मे'त्युक्ते ब्रह्मणि विलीनचित्ताः योगान्तर्गत-
परमाकाशरूपप्राप्यस्थानचिन्तनपरा वा उक्तविशेषणलयण परब्रह्मण्येवासक्ति-
स्तदन्याचिन्तनं तत्रैव लयश्चाभिधीयत इति न पौनरुक्त्यम् । पूर्वपद्धतौ
जातिगुणादिन्यूनानां दर्पवशादुत्कृष्टजातीयसाम्यसम्पादनाय तत्सवेषता
दूषिता । इह तु बहुदोषशालिनां दौर्जन्यमात्रात् परावमाननरूपं खलत्वं
निरस्यत इति उभयोरदूरविप्रकर्षात् तत्समृतेः प्र[सङ्ग]सङ्गतिर्बोद्धव्या ।

एवं पक्षिपरतयाऽपि काश्चिदर्थः । खे लीयन्त इति खलाः पक्षिणः ।
परचित्तैकनिरताः परस्य काश्चित् पक्षिणो यच्चितं तत्रैव निरताः । पक्षिणो हि
प्रातस्समुत्थाय परस्परसङ्केतमन्तरैव कस्यचिदाहारार्थं प्रतिष्ठमानस्य पक्षिणः
पश्चादन्यत्तस्य पश्चादन्य इति गतानुगतिकतया सञ्चरन्ति न तु स्वबुद्ध्या
काञ्चिदर्थमवधार्य सर्वे ससङ्केतम् । द्रष्टृणां तावदेकसङ्केता इव लक्ष्यन्त

इति प्रसिद्धमेव । तथा च पुरोयायो न निरर्थकं चरोदीति बुद्ध्या स्वयमपि तदनुयानपरा इत्यर्थः । पुत्रादिष्वप्यसङ्गिनः तादृशसुदूरप्रयाणसमये स्वपोतादिकमप्युत्सृज्य गच्छन्त्यासायमिति प्रसिद्धः । विशृङ्खलधियः उक्तरीत्या परस्परसङ्केतरहितबुद्धयोऽपि योगिनामनुकुर्वन्ति । श्रेणाबन्धेन सञ्चारात् समङ्केतमनस इव लक्ष्यन्ते । योगो मनःसंयोगः स्थानभेदाद्देशेन प्रस्थिता अप्येकस्थानार्थयायिन इवाभान्तीत्यप्यर्थो बोद्धव्यः ।

एवं खले कपोतन्यायोऽप्यत्र बोद्धव्येन । खलशब्दे घान्यमर्दन-स्थानपरः 'ब्राह्मघाघट्टनस्थाने खलं धूर्ते त्वयं त्रिषु' इति रत्नमाला । तत्र च प्रकीर्णतमघान्यकुलावलोकैनि खतलचारीणि कपोतकुलानि युगपदेव तस्खले निपतन्ति । अनन्तरं चैकमुख्येन सुमृष्टं भक्षयन्ति घान्यजातानि । अयमेव न्यायोऽनुसृतः प्राचीननैयायिकैरभिहितान्वयवादे । आहुर्हि — 'बुद्धा युवानः शिशवः कपोताः खले यथाऽमी युगपत्पतन्ति । तथैव सर्वे युगपत्पदार्थाः परस्परेणान्वयिनो भवन्ते'ति । पदजातैर्विधिताः पदार्था एव वाक्यार्थावबाधका इति तत्पक्षः । अन्वितभिधाने तु अयं क्रमः । प्रथमं वाक्यघटकसकलपदानां क्रमशः श्रवणम् । अनन्तरं सर्वेषां पदैः स्वस्वार्थ-स्मारणम् । अथ च तत्तत्समभिव्याहारादिपरामर्शात् स्मृततत्पदार्थानां क्रिया-कर्मभावादिरूपसम्बन्धेनान्वयकल्पनम् । ततः परस्परसम्बद्धनिखिल-पदार्थविषयकविशिष्टवाक्यार्थबोध इति । यथाऽऽहुः — 'पदजातं ध्रुवं सर्वं स्मारितानन्वितार्थकम् । न्यायसम्पादितव्यक्ति पश्चाद्वाक्यार्थबोधक'-मिति । नवीनाः पुनरनेनैव न्यायेन प्रथमं विशेष्ये विशेषणमिति रीत्या निखिलपदार्थान्वयः अनन्तरं विशिष्टवाक्यार्थबोध इति वदन्ति । तत्र चायं वाक्यार्थः । खलवृत्तान्तस्य तच्छब्देन बाधनात् । यथा सुभगाभिक्षुक-न्याय इत्यादौ सुभगाभिक्षुकयोर्धो वृत्तान्तः प्रवृत्तस्तद्धो भवति तद्वत् अत एव खलशब्दस्य पुल्लिङ्गाऽपि ; शब्दपरत्वात् । यद्वा नामैकदेशमहणात्

तत्परता, न्यायपरतया पुल्लिङ्गता चेति । ते च न्यायाः परचित्तैकनिरताः ।
 परशब्देन तात्पर्यविषयीभूतार्थ उच्यते । तत्पर इत्यादिव्यवहारात् । तद्वि-
 षयकं यच्चित्तं स्मरणम् । चित्तशब्देन स्मरणहेतुभूतमनोऽवस्थाविशेषवाचिना
 स्मरणमेवात्र लक्षणादिना बोद्धव्यते । श्रूयते हि—‘चित्तं चित्तेन स्मृति
 स्मृत्या स्मारं स्मारेण विज्ञानं विज्ञानेने’ति । तत्रैव निरताः तदवबोधकाः ।
 तात्पर्यविषयीभूतार्थस्मरणमालबोधकाः । न्यायानां तद्ज्ञापकत्वं दृष्टान्तविष-
 येति । वित्तेति पाठस्त्वभिहितान्वयपक्षानुकूलः ; प्रथममेवार्थबोधनस्य तन्मत-
 सिद्धत्वात् । पुत्रादिष्वप्यसङ्गिनः पुत्रादिशब्देन पुत्रपौत्रस्थानीयाः युवानः
 शिशवश्च कपोता उच्यन्ते । तेन च तत्समानानि द्वितीयतृतीयादि-
 पदानि लक्ष्यन्ते । ‘वृद्धा युवानः शिशव’ इत्यादिभिः पदैः पूर्वापरत्वादि-
 साधर्म्यात् प्रथमद्वितीयतृतीयादिपदानि ज्ञापनीयानीति संप्रदायात् । तेष्व-
 सङ्गिनः सम्बन्धबोधनरहिताः परस्परासम्बद्धमकलपदार्थबोधका इत्यर्थः ।
 विशृङ्खलधियः विशृङ्खलोपास्थितिजनकाः प्रथमतस्तत्त्वदार्थानां विशेष्ये
 विशेषणाभिती रीत्यैवान्वय इति तन्मतत्वात् , योगिनामनुकुर्वन्ति । अनु-
 पदमेव परस्परसंयोगिविषयकविशिष्टवैशिष्ट्यावगाहिवोधजनका भवन्ति ।
 योगशब्दस्तत्तत्सम्बन्धपरः । अनुकरणं च पश्चात्करणम् । सम्बन्धसामान्य-
 विवक्षया षष्ठी ।

एवमेवात्राद्वैत्यभिमतमहावाक्यार्थबोधपरतयाऽपि बोधः । तत्र
 तत्त्वमस्यादिपदसमुदाया विशेष्यतया विवक्षिताः । ते च परचित्तैकनिरताः
 परस्य या चित्ता चिद्रूपत्वं तत्रैव निरताः । अहं ब्रह्मास्मीति परब्रह्माचितो-
 रमेदबोधस्य तन्मतसिद्धत्वात् । यद्वा—परस्तात्पर्यविषयीभूतः चित् चैतन्य
 येषां ते , तेषां भावः परचित्तेति विग्रहात् शुद्धचैतन्यमात्रतात्पर्यका
 इत्यर्थः । तत् त्वमादिपदैः सर्वज्ञत्वाल्लपज्ञत्वादिविशिष्टचैतन्यार्थकैः तत्त-
 द्विशेषणवाहिष्कारेण शुद्धचैतन्यमालबोधोत्पादस्य तैरङ्गीकारात् । अत एव

॥ श्रीः ॥

उद्यानपत्रिका ॥

विमुक्त्यर्थ

'अन्या वाचो

वेदापहारविक्रोशद्वेषः खदविमर्दिनम् ।
पण्णातीरपरिष्कारं पारिजातमुपास्यहे ॥

पु. १७.] कलि ५०४४ " ५०४५	} स्वभानु- मीन- साधारण तारण- मेष-शास्त्रानुबन्ध " वृषभ- साधारण " मिथुन- शास्त्रानुबन्ध आहत्य	} [सं ४. " ४. " ५. " ५. " १०.

अभिधेयविशेषः ॥

यदा प्रभृते जगत् तदा प्रभृति भाषा । सा भाषा संस्कृतं
यन्मया वेदाः । इत्येवं मीमांसकानां सिद्धान्तः । न चात्र बलवद्
बाधकं किञ्चिदस्तीति तत्तथैवेति तावत् कुर्मः । एवमनादौ अथवा अनुप-
लब्धादौ भाषायां , प्रयोक्तृपुरुषगतोच्चावचप्रकारोपाधिविशेषानुपारेण
पदानि तदभिधेयानि च यदि बहुधा विपर्यासं यान्ति तत् साहजिकम् ।
न तु कथमपि विस्मयपदम् । परं तु तथा जायमानो विपर्यासक्रमो यदि
विविच्य न ज्ञायेत तर्हि प्राचीनेषु ग्रन्थेषु प्रयुक्तानां पदानां विवक्षितार्थ-
विस्मरणेन स्वकालप्रसिद्धार्थान्तराभिधायित्वं सिद्धवत्कृत्य व्याख्यानक्लेशश्च
महान् अस्माभिरनुभाव्यो भवति, पदवाक्यस्वारस्यं च हायते । ईदृशानर्थो-
पनिपातप्रसङ्गपरिहरणेन नूनमतिमात्रं सफलमिदं भवेत् यदि वयं अद्यत्वे
विस्मृतानां विस्मृतप्रायाणां वा प्राचीनप्रयुक्तपदाभिधेयविशेषाणामुपलम्भे
यथाशक्ति यतेमहि । अस्मिन्नर्थे निदर्शनं भविष्यतीति मत्वा केषांचित्
पदानां पुरा विवक्षितमभिधेयविशेषं दर्शयितुमिह प्रवर्तमानं ह ।

१ अपरम् ॥

अपरपदं भेदवाचितया प्रसिद्धम्—केचिदित्यमाहुः अपर इत्य-
मित्यादौ । 'अपरं शतं दत्त' इत्यैतरेयब्राह्मणे, 'अपर आह' इति शाबरे,
'यद्यपि तावदेतदुपसर्जनकार्यं परिहृतं इदमपरं प्राप्नोति राज्ञः कुमार्याः राज-
कुमार्याः । गोस्त्रियोरुपसर्जनस्येति ह्रस्वत्वं प्राप्नोति ।' इति पातञ्जले
चास्त्रिन्त्रर्थेऽस्य पदस्य प्रयोगः । 'तस्याभावं जगदुरपरे भाक्तमाहुस्तमन्ये
इति प्रथमेव अपरपदमानन्दवर्धनः अन्य इत्यर्थे प्रयुङ्क्ते ।

दिग्वाचितयापीदं पदं प्रसिद्धम् । यथा "पूर्वापरौ वारिनिधी
विगाह्य" इति कालिदासीये ।

एवं कालवाचितयाऽपि । यथा 'पौर्वापर्यं क्रमः' इति । 'पूर्वापरी-
भूतं भावमाख्यातेनाचष्टे पचति भवतीत्युपक्रमप्रभृत्यपवर्गपर्यन्तम्' इति
यास्कः ।

यथाऽहान्यनुपूर्वं भवन्ति यथ ऋतव ऋतुभिर्यन्ति साधु ।

यथा न पूर्वमपरो जहात्येवा घातरायूषि कल्पयैषाम् ॥

इति मन्त्रेऽपि कालार्थमपरपदम् । "अतीतकालवर्ती पूर्वः । तदनन्तर-
कालवर्ती अपरः" इति ।

पूर्वापरं चरतो माययैतौ शिशू क्रीडन्तौ परियातो अध्वरम् ।

इत्यस्मिन् मन्त्रे इदं पदं दिक्परतया तैत्तिरीयब्राह्मणे व्याख्यातम्—“एतौ
सूर्याचन्द्रमोरूपौ मातृस्थानीयाया दिवः शिशू बालकौ पूर्वभागमपरभागं च
प्रति सञ्चरतः । उदयाय पूर्वभागः । अस्तमयाय पश्चिमभागः ।” इति ।
अत्र विशेष्यस्य प्रतिशब्दस्य चाध्याहारादस्ति गौरवम् । ऋक्संहितायां तु
“कश्चित् पूर्वं गच्छति सूर्यः । अन्यस्तमनुगच्छति चन्द्रमाः । एवं
पूर्वापरं पौर्वापर्येण मायया स्वप्रज्ञानेनैव एतौ आदित्यचन्द्रौ चरतः गच्छतो

दिवि ।" इति कालपरतया विवृतम् । अत्र क्रियाया एव विशेष्यत्वात् पूर्ववदध्याहारकृशो न मनागापि प्रसजतीति लाघवम् । एवं पूर्वपदेन अपर-पदेन क्रियाविशेषणेन सता योऽर्थः प्रतिपाद्यते स एव तेन कारकविशेषण-तयाऽपि प्रयुक्तेन प्रतिपाद्यमानो दृश्यते । यथा तैत्तिरीयसंहितायां-

यो वै देवताः पूर्वः पारंगृह्णाति स एनाः श्वाभूते यजते
इत्यत्र पूर्वपदेन । अत्र हि यज्ञकर्म कुर्वतां बहूनां मध्ये यः पूर्व देवताः पारंगृह्णाति स एनाः परद्युयजत इत्यर्थो विवक्षितः । एवमादिषु स्थलेषु वाक्योपात्तक्रियाविषयमेव पूर्वत्वमपरत्वं वा इष्टम् । तेनेदं यदि क्रिया-विशेषणतया प्रयुज्यते यदि वा कारकविशेषणतया न तत्र कश्चिद्विशेषो भवति । 'गम्भीरं गच्छति' 'गम्भीरो गच्छति' इतीदमुभयमपि हि एकार्थ-पर्यवसायि । 'उत्तानः शेते उत्तानशयः' इति वैयाकरणाः । तेन यदि मन्त्रपाठः पूर्वापरौ चरतो माययैतौ इत्येवंरूपोऽभविष्यत् तथाऽप्ययमेवार्थो नान्यः । ऐतरेयब्राह्मणे द्वात्रिंशोऽध्याये षष्ठे खण्डे

तदाहुर्यस्याग्नावग्निमभ्युद्धरयुः का तत्र प्रायश्चित्तिरिति । स
यद्यु न पश्येदुदूह्य पूर्वमपरं निदूह्यात्

इत्यत्र वाक्यान्तरोपात्तामुद्धरणक्रियां प्रति पूर्वत्वापरत्वयोर्विवक्षणात् उदूह्ये-
त्यादिक्रियाविशेषणत्वं कृत्वा प्रयोगो नैव सम्भवी ।

यस्याग्निरुद्धृतोऽहुतेऽग्निहोत्र उद्वायेदपर आदीप्यानुद्धृत्य इत्याहुः
तत्तथा न कार्यं यद् भागधेयमग्निं पूर्वं उद्ध्रियते किमपरोऽभ्युद्ध्रिये-
तेति ।

इत्यत्र तैत्तिरीयसंहितायां पुनः 'पूर्वमुद्ध्रियते' 'अपरमुद्ध्रियेत' इति क्रिया-
विशेषणतया विपर्यासे न किञ्चिदणुमात्रमपि दुष्यति । 'यत् यदा पूर्वं
आदौ, भागधेयमग्निं उत्पादितं पयःप्रभृति अग्निहोत्रद्रव्यं प्राति तद्भागित्वेने-
त्यर्थः, उद्ध्रियते अग्निः । नात्र विवाद इति सूचनाय यच्छब्दो लट् च ।

तदा अपरं अनन्तरं किमपि किं द्रव्यं प्रति कीदृशहविर्भागित्वेन उच्चिये-
सः । न हि हविरन्तरमस्ति यदर्थमनन्तरमुच्चियेत । इत्यतिस्वारसिकोऽर्थः ।
एतेन 'अपर आदीप्यानूद्घृत्यः' इत्यत्रापि पूर्वशब्दसमभिव्याहारविरहेऽपि
'अपरमादीप्यानूद्घृत्यः' इत्येव स्थितं कृत्वाऽर्थः सुवचः । न तु 'अपरः
अन्यः' इति व्याख्याननिबन्धः कश्चिदिति ज्ञेयम् । एवमेव

अभि वा एष एतानुच्यति येषां पूर्वापरा अन्वञ्चः प्रमायन्ते पुरुषा-
हुतिर्ह्यस्य प्रियतमाग्नेय क्षामवते पुरोडाशमष्टाकपालं निर्वपेद्
भागधेयैर्नैवं शमयति नैषां पुराऽऽयुषोऽपरः प्रमायते

इत्यस्मिन्नापि तैत्तिरीयसांहिताप्रकरणे अर्थो वाच्यः—ये पूर्णायुषोः म्रियन्ते न
तत्र किञ्चित् प्रतिबिन्धयमस्ति । अपूर्णेऽप्यायुषि यदि यः कश्चिदेको द्वौ वा
त्रयोऽपि वा कदाचित् कारणविशेषेण म्रियेरन् तदापि तादृशकारणविशेष-
निवृत्त्यैव अन्येषां मरणशङ्का न भवतीति नास्या इष्टेरावश्यकता । यदा पुनः
सुवहवा म्रियन्ते ते चाविच्छेदेन म्रियन्ते तत्रेयमिष्टिः कार्येति सोपपत्तिकं
विधीयते—अभिवा इति । येषां सम्बन्धिनः यदीया इत्यर्थः । पूर्वापराः प्रमायन्ते
अयं पूर्वं अयमनन्तरं अयं पूर्वं अयमनन्तरमित्येवं क्रमेण म्रियन्ते । तत्रापि
अन्वञ्चः अयं पूर्वं पश्चात् कस्मिंश्चित् कालेऽतिक्रान्ते अयमिति कालव्यवधानं
विना सान्तरत्येन म्रियन्ते । एतान् अग्निः अभ्युच्यति अभिवमवैति संश्रितो
भवतीत्यर्थः । किमित्येतान् समाश्रयतीत्यत्र हेतुमाह पुरुषेति । तस्य शान्त्यर्थ-
मियमिष्टिरित्याह अग्नय इति । फलमाह नेति । एषां सम्बन्धी कश्चन
अपरः अपरं एतदिष्टिकरणानन्तरकाले न प्रमायते न म्रियते— इति ।
एतत्प्रकरणानन्तरभाविनि

अभि वा एष एतस्य गृहानुच्यति यस्य गृहान् दहत्यनग्नये क्षाम-
वते पुरोडाशमष्टाकपालं निर्वपेद् भागधेयैर्नैवं शमयति नास्वापरं
गृहान् दहति

इत्यस्मिन् वाक्ये 'नास्यापरं गृहान् दहति' इति क्रियाविशेषणतयैव अपर-
पदं श्रुतम् । तत्र

अपरं न दहति पुनर्न दहति । क्रियाविशेषणत्वान्नपुंसकत्वम्
इति भट्टभास्करस्य भाष्यम् ।

अपरं यथा भवति तथा न दहति । न पुनर्दहतीत्यर्थः ।

इति सायणस्य । अत्र पुनरित्यर्थापेक्षया पश्चादित्यर्थो वरमिति भाति ।
कथमपि क्रियाविशेषणत्वं तावत् स्थितम् । तदेतद् ज्ञापयति 'नैषां पुरा
ऽऽयुषोऽपरः प्रमीयते' इत्यत्रापि ईदृश एवार्थोऽपरपदेन विवक्षित इति ।
अनल्पसंख्यान्युदाहरणानि सन्ति यत्रैवं क्रियाविशेषणस्थाने कारकविशेषणं
दृश्यते ।

पूर्वो हि जातः स उ गर्भे अन्तः

इति मन्त्रे सायणभाष्यमेव

तथा पूर्वो जातः हिरण्यगर्भस्वरूपत्वेनायमेव प्रथममुत्पन्नः ।

इति पूर्वं जात इति स्थिते यथा व्याख्यातव्यं तथा व्याख्यानं कुर्वत्
प्रवृत्तम् ।

(अनुवर्ति)

श्रीरामायणे अङ्गी रसः ॥

(V. R. Srinivasa Tatacharya Siromani,)



श्रीरामायणे बालकाण्डे चतुर्थसर्गे—

'रसैः शृङ्गारकारुण्यहास्यवीरभयानकैः ।

रौद्रादिभिश्च संयुक्तं काव्यमेतदगायताम् ॥'

इति श्लोकस्य श्रीगोविन्दराजव्याख्याने 'अत्र केचित् 'शोकः श्लोकत्वमागतः'
इत्युक्त्याऽस्मिन् प्रबन्धे शोकरस एव प्राधान्येनोच्यते, अन्ये तदङ्गतयेत्याहुः ।
अन्ये तु वीर एव प्रधानभूतः पौलस्त्यवध इति काव्यनामकरणादिति ।
वयं तु शृङ्गार एव प्रधानरसः 'सीतायाश्चरितं महत्' इत्युक्तेः तथोक्तम्-

‘एको रसो भवेदङ्गी वीरशृङ्गारयोर्द्वयोः ।

अङ्गान्यन्ये रसाः सर्वे तस्य निर्वहणोद्यताः ॥’ इति ।

इति ग्रन्थो दृश्यते । अत्र केचिदित्यनेन ध्वन्यालोककार आनन्दवर्धना-

चार्यः तद्व्याख्यानलाचनकारादयश्च निरदिश्यन्त । ध्वन्यालोके प्रथमोद्योते

रसस्य काव्यात्मत्वप्रतिपादनावसरे

‘काव्यस्यात्मा स एवार्थः तथा चादिकवेः पुरा ।

क्रौञ्चद्वन्द्ववियोगोत्थः शोकः श्लोकत्वमागतः ॥’

इत्यभ्यधीयत । तत्रैव चतुर्थोद्योते 'प्रबन्धे चाङ्गी रसः एक एवोपनिबद्धय-
मानोऽर्थविशेषलाभं च्छायातिशयं च पुष्पाति, कस्मिन्निवेति चेत् यथा
रामायणे यथा वा महाभारते । रामायणे हि करुणो रसः स्वयमादिकविना
सृजितः 'शोकः श्लोकत्वमागतः' इत्येवंवादिना निर्व्यूढश्च स एव सीता-
त्यन्तवियोगपर्यन्तमेव स्वप्रबन्धं उपरचयता' इति प्रत्यपाद्यत । शोकरस
इत्यस्य शोकस्थायिकः करुणरस इत्यर्थः । वीरस्यात्र प्राधान्यं वदतामन्येषां
त्वयमाशयः ।

‘स हि देवैरुदीर्णस्य रावणस्य वधार्थिभिः ।

अर्थितो मानुषे लोके जज्ञे विष्णुः सनातनः ॥’

इत्ययोद्ध्याकाण्डोपक्रमोक्तरीत्या श्रीरामावतारस्य पौलस्त्यवध एव प्रधान-
फलम् । प्राधान्येन व्यपदेशा भवन्तीति न्यायेन पौलस्त्यवध इति नाम
श्रीरामचरितप्रतिपादकस्य काव्यस्य महर्षिणा वाल्मीकिना अक्रियत यदनु-

श्रीरामायणे अङ्गी रसः ।

रोधना माघेन स्वकाव्यस्य श्रीकृष्णचरितवर्णनपरस्य शिशुपालवध इति नाम कृतम् । ईदृशनामकरणात् अत्र वीरः प्रधानमवगम्यते । एतद्रसप्राधान्याभ्युपगमात् अत्र 'एको रसो भवेदङ्गी'ति वचनमप्यनुकूलमिति । श्रीगोविन्दराजस्य शृङ्गारप्राधान्यवादिनो मतेऽपि पूर्वोक्तवचनानुकूल्यं निराबाधं सिद्धयत्येव । आनन्दवर्धनाचार्यादिमते पूर्वोक्तवचनाविरोधस्तु साहित्यदर्पणे षष्ठे परिच्छेदे

'एक एव भवेदङ्गी शृङ्गारो वीर एव वा ।

अङ्गमन्ये रसाः सर्वे'

इत्यादिकारिकायाः टिप्पण्यां एक इति प्रतीकं धृत्वा 'उत्कर्षाधानाय एक एव रसोऽङ्गित्वेन निवेशयितव्य इत्यर्थः । शृङ्गारो वीरो वेति कथनं तु समुचितरससूचकम् । तेन उत्तररामचरिते करुणस्य, प्रबोधचन्द्रोदये शान्तस्याङ्गित्वमव्याहृतम् । अत एवोक्तम् ध्वनिकृता

'प्रसिद्धेऽपि प्रबन्धानां नानारसनिबन्धने' ।

एको रसोऽङ्गी कर्तव्यस्तेषामुत्कर्षमिच्छता ॥' इति'

इति व्याख्यानरीत्यानुसन्धेयः । अत्र आद्य एव पक्षो बहुष्वलङ्कारग्रन्थेष्विवान्यत्रापि सम्प्रतिपन्नग्रन्थेषु समादृतः । उत्तररामचरिते तृतीयाङ्कस्योपक्रमे

'पुटपाकप्रतीकाशो रामस्य करुणो रसः'

इत्यनेन तस्योपसंहारे 'एको रसः करुण एव निमित्तमेदात्' इत्यादिना सप्तमाङ्के 'भगवान् मूर्तार्थवादी प्राचेतसः स्यावरजङ्गमं जगदाज्ञापयति यदिदमस्माभिरार्षेण चक्षुषा समुद्रीक्ष्य पावनं वचनामृतं करुणाद्भुतरसं च किञ्चिदुपनिबद्धं तत्र काव्यगौरवादवघातव्यमिति' इति वाक्येन चात्र करुणस्य प्राधान्यमसूच्यते । पौलस्त्यवधनाम्ना कल्प्यमानं वीरप्राधान्यं षट्काण्डकथयाप्युपपद्यते इति उत्तरकाण्डकथाऽत्र नातीवोपयुज्यते । अतो

मध्यमः पक्षो न श्लाघामर्हति ।

श्रीगोविन्दराजस्तु 'रामस्तु सीतया सार्धं इत्यारभ्य सीतापहार-
वृत्तान्तपर्यन्तेन संभोगो दर्शितः । परेण विप्रलम्भः' इति वदन् अस्य संभोग-
विप्रलम्भात्मकशृङ्गारपरत्वमभिमन्यत इति भाति । अत्रैवमाशङ्क्य-
तरति युद्धकाण्डे अभिशुद्धेः परं श्रीरामस्य सीतासङ्गमः पट्टामिषेकश्चाव-
र्ष्यत । उत्तरकाण्डे पञ्चचत्वारिंशसर्गपर्यन्तं सीतायाः सङ्गम आरूपायत ।
ततः परं अपवादेन त्यागादत्यन्तवियोगो न्यगद्यत । ततश्च 'संयुक्तयोस्तु
संभोगो विप्रलम्भो वियुक्तयो' रित्येतत्प्रदर्शितलक्षणानुरोधेन 'इष्टवियोगाद-
निष्टसंबन्धाद्वा करुणः स च दशरथादिवृत्तान्ते' इत्येतदुक्तरीत्या च वहि-
शुद्धेः परं अपवादेन सीतात्यागात्पूर्वं संभोगः ततः परं करुण इत्येव वक्तव्यम् ।
तथानुक्त्वा नायकयोः पुनस्संयोगान्तवियोगविषये युज्यमानं परेण विप्रलम्भ
इति कथनं सीतापहारवृत्तान्तादिपञ्चकाण्डकथायां कथं संज्ञच्छेते । कृत्स्नस्य
श्रीरामायणस्य प्रधानरसो मतभेदेन निरूप्यत इति, सीतापहारोपक्रमां तद्वहि-
शुद्धिपर्यन्तां काण्डचतुष्टयकथामादाय परेण विप्रलम्भ इति ग्रन्थसमर्थनमापि
न समञ्जसमिति । अत्रैवं श्रीगोविन्दराजस्याशयो भाति । श्रीरामस्य स्वापृथक्-
सिद्धया भूतलादुत्थितं सिंहासनमारुह्य दिव्यमङ्गलविग्रहेण सह रसातलं
प्राविष्टंति वर्णितया सीतया तात्त्विकात्यन्तवियोगो दुर्वचः । अतः करुणो
दुर्मणः । वहिशुद्धेः परं सीतया सङ्गमेऽपि भाविना लोकापवादेन तद्वि-
योगोऽवश्यं अभिनेतव्य इति चिन्तयतो दीर्घदर्शिनः श्रीरामस्य हृदये
सीतावियुक्तोऽहमित्यनुसन्धानमेवासीदिति 'द्वाविमौ संयोगवियोगाख्यावन्तः-
करणवृत्तिविशेषौ यत्संयुक्तो वियुक्तश्चास्मीति धीः' इति रसगङ्गाधररीत्या
सीतापहारवृत्तान्तमारभ्य श्रीरामायणसमाप्तिपर्यन्तां विप्रलम्भ एव सुवच इति ।

सुबन्तपूर्वकतिङन्तसमासः ॥

‘सह सुपे’ति सूत्रे शब्दकौस्तुभं—‘उदात्तवता गतिमता च तिङा-
गतेस्समासः’ इति वार्तिकार्थसाधनाय महाभाष्यकारेणाश्रितं ‘सहे’ति योग-
विभागं, तदर्थतद्विषयादिकं चाभिधाय तिङ्समासस्तु छन्दस्येव । ‘अत एव
‘कर्मणा यममिप्रैती’त्यत्रैकपद्यं नाति हरदत्तः । एतदपि असार्वलिकत्वादेव
सिद्धम् । युक्तं चेदं छान्दसत्वेनैव तत्र सुब्लुको वक्तव्यत्वात् ।
अन्यथा ‘एकवचनमुत्सर्गतः करिष्यत’ इति भाष्यात्समासादुत्पन्नस्य सोः
पर्यभूषदित्यादौ हल्ङ्यादिलोपसम्भवेऽपि यत्प्रकरोतीत्यादौ श्रवणापत्तेः
इत्यादिग्रन्थेन सुबन्तपूर्वकतिङन्तसमासस्य भाषाविषयत्वे सुबुत्पत्तिप्रयुक्तान्
दोषानुक्त्वा ‘तस्मात् काव्यादौ प्रभवतीत्यादिप्रयोगेषूपसर्गः पृथक्पदमेवेत्य-
भष्यत । अयमर्थः सिद्धान्तकौमुद्यादिष्वपि स्पष्टः । श्रीनिवासाचार्य-
विरचितशाकुन्तलव्याख्यायां ‘यत्नाष्टभिर्द्वादशभिः पदैर्वाऽपि
सा नान्दीति प्रकीर्तिता ॥’ इति नान्दीलक्षणं प्रदर्श्य तस्य लक्ष्यप्रदर्शना-
वसरे ‘श्लोकपादं पदमूचिरे’ इत्यत्रोक्तं ‘सुप्तिङन्तं पद’मिति पक्षं
प्रशास्सहे उपास्सहे इत्यत्रैकपद्यं च स्वीकृत्य ‘उत्तररामचरिते उन्मत्तराघवे
मुरारिप्रारम्भे च द्वादशपदात्मिका’ इति यद्गदितं यच्च वीरराघवाचार्यविरचि-
तोत्तररामचरितव्याख्यायां ‘इदं कविभ्यः पूर्वेभ्यो नमोवाकं प्रशास्सहे ।
वन्देमाहे च तां वाणीममृतामात्मनः कलास्’ इति पाठं इदं कविभ्यः इति
पदद्वयं नमोवाकमित्येकं पदं चोरीकृत्य अस्या नान्द्या द्वादशपदत्वमुदीरितं
तत् पूर्वोक्तव्याकरणग्रन्थाननुगुणं प्रशास्सहे इत्यत्र ‘निष्प्रत्यूहमुपास्सहे’ इति
मुरारिपद्ये च प्र शास्सहे उप आस्सहे इति पदविभागस्यैव तत्सम्मतत्वात् ।
मूषणसारव्याख्याने ‘सुपां तिङे’त्यंशस्य विवरणावसरे समयपरिपालकौ-
त्सर्गिकैकवचनस्य तु तथा सुबन्तस्यानभिधानादेवाप्रवृत्तिरिति भावः ।’ इति
प्रतिपादनात्तु लोके सुबन्तपूर्वकतिङन्तसमासस्वीकारेऽपि सुबुत्पत्तिप्रयुक्त-
दोषाभावेन प्रशास्सहे इत्यादेरैकपद्यं युक्तं भाति । [V. R. S. T.]

पुस्तकपरामर्शः ॥

Ramanuja's Theory of Knowledge. By Dr. K. C. Varadachari. M.A., Phd., Oriental Institute, Tirupati.

पौरुष्यपाश्चात्यदर्शनप्रस्थानेषु निष्णातोऽयं श्रीमान् वरदाचार्यः भगवद्भामानुजसिद्धान्तानुसारेण प्रमाणपद्धतिनिष्कर्षमस्मिन् भाषान्तरग्रन्थे प्रदर्शयति । अस्मिन् सिद्धान्ते भाषान्तरग्रन्थकारा विरळाः । तेन एतत्प्रक्रियापरिज्ञानं अपरिचितसंस्कृतानां प्रायेण दुःसम्पादम् । अस्यां स्थितौ एवंविधग्रन्थकरणमत्यन्तमुपकारकम् । तत्राप्यनेन आङ्ग्लभाषायां गाढपरिचयवता शैलीसौष्ठवशालिना श्रीवरदाचार्येण अयमेवंविधो ग्रन्थः कृत इति विदुषां सन्तोषस्थानमेतत् । [सं]

—सर्वदा इयं पत्रिका असौ पत्रिकेति क्रीत्वा क्रीत्वा पठसि । को विशेष इति तु न मनागपि ब्रूष ।

—किं वक्तव्यमस्ति । दिशो दश । देशा बहवः । जना विविधाः । सर्वत्र युद्धम् । शान्तेर्वार्ताऽपि न श्रूयते ।

—किमरे एवं ब्रवीषि । परोक्षे यत्र कापि युद्धमिति श्रूयते ।

—किं आयुधैः क्रियमाणमेव युद्धं युद्धं मन्यसे । वाचाऽपि युद्धं भवति । धनैरपि युद्धं भवति । गृहेषु वीथीषु विपणिषु आलयेषु अधिकरणेषु शकटेषु सर्वत्र युद्धं प्रवर्तते । सर्वं युद्धमयं जगत् ।

योग्यो राजा निजपथरतो निवृत्तः सर्वलोकः
प्राज्ञा वृष्टिः परिणतफला सर्वतो भूतधात्री ।
विद्या साध्वी विनयमहिता भूयसी मक्तिरीशे
किं स्वस्माकं पुनरपि भवेदीदृशः कोऽपि कालः ॥

[सं]

Registered No. M 2300.

Book XVII

॥ श्रीः ॥

No. 11.

उद्यान पत्रिका

नाम

॥ संस्कृतमासपत्रिका ॥

ये संस्कृतप्रियाः सन्तस्तेषां सद्गनिसद्गनि ।
उद्यानपत्रिका नित्यं विहर्तुमियामिच्छति ॥

पु. १७.] कलि ५०४५ तारण-कर्कट साधारण [सं ११

The
UDYANA PATRIKA.

A

SANSKRIT MONTHLY.

July

1944



For the rate of subscription please see inside

UDYANA PATRIKA.

Annual Subscription Re. One only.
Do. With Sanskrit Supplement Rs. 2—0—0

उद्यानपत्रिका ॥

१. अस्या वार्षिकं मूल्यमेकं रूप्यम् । सानुबन्धाया द्वे रूप्ये ।
२. कन्यामासे साधारणसञ्चिका अनन्तरमासे शास्त्रानुबन्ध इत्येव क्रमेण षट्सु मासेषु साधारणसञ्चिकाः षट्सु मासेषु अनुबन्धसञ्चिकाश्च प्रकाश्यन्ते ।
३. ग्राहकीबुभूषद्भिर्दयया प्रथममेव मूल्यं प्रेषणीयम् ।
४. वर्षमध्ये ग्राहकीभवतामपि कन्यासञ्चिकादिरेव पत्रिका प्रेष्येत ।
५. एतत्पत्रिकालक्ष्याविरोधेन सरलविशदं विलिख्य प्रेष्यमाणा लेखाः ससन्तोषं प्रतिगृह्य प्रकाश्येरन् । गद्यरूपेषु अधिकतर आदरः ।
६. प्रकाशयितुमिष्टा लेखाः साक्षात् निर्वाहकसम्पादकाय प्रेषणीयाः ।
७. एतत्सम्बन्धिनोऽन्ये सर्वे व्यवहाराः मुद्रणकारेण साकं कर्तव्याः (संस्कृतेन आङ्गल्या द्राविड्या वा न तु भाषान्तरेण) ।
८. लेखप्रतिलेखेषु अवश्यं स्वस्वसङ्ख्या निर्देष्टव्या ।

मुद्रणकारः— S. Vijayaraghavan,

Proprietor, The Srinivasa Press,
Tiruvadi P. O. Tanjore Dt.

निर्वाहकसम्पादकः— *Mimamsarnava, Mimamsakesari*
Panditaraja D. T. Tatacharya Siromani M. O. L.,
Curator, Sri Venkateswara Oriental Institute,
TIRUPATI.

विषयाः ॥

- | | |
|------------------|-----------------------------|
| 1 मेनका । | 4 मदिरेक्षणा । |
| 2 सुभाषितनीवी । | 5 सुषन्तपूर्वकतिङन्तसमासः । |
| 3 अभिधेयविशेषः । | 6 विषयसूची । |

कन्यायाः पतिं विना कुतो भवन्त आगमन् । कन्यामादाय गच्छत”
 इति साक्रोशमुवाच । कनकाम्बा व्यामुग्धा प्रस्ता च सती आर्य, सः
 अनन्तरे शकटे अवश्यमागमिष्यति । अहमस्याः कन्यायाः श्वश्रूः ।
 त्वरया शस्त्रचिकित्सा कर्तव्या चेत् अहं पत्रं विलिख्य दास्यामि ।
 दयया कर्म कुरुत’ इति सानुनयमुक्त्वा प्रार्थयत । हूणस्य असह्य
 आवेगोऽजायत । केयं बुद्धिहीना वाक् । त्वं चेत् पत्रं विलिख्य
 ददासि तदवकरे प्रक्षेपायैव उपयुज्येत । स चेद्विलिख्य न ददाति
 शस्त्रचिकित्सां कर्तुं नाहं सज्जाऽस्मि । सायङ्कालस्यान्तः तमप्या-
 दाय आगता भवत । अद्य मे त्वरया बहिर्गन्तव्यम् ।’ इति
 खण्डितमुक्त्वा किमपि भेषजं सज्जीकृत्य स्वर्णाम्बाया नासिका-
 द्वारा अन्तर्गमयित्वा ‘सम्यक् । आदाय गच्छत ।’ इति मूर्खं
 भाषित्वा बहिरगच्छत् । तस्मिन् पुनरनुनयनेन फलं न भविष्यतीति
 स्पष्टमभात् । प्रेङ्खोलिका सपदि शकटं प्राप । तस्मिन्नेव काले
 स्वकीयं शकटमारोहन् हूणः कृष्णमभिवीक्ष्य ‘नन्वार्य यूयं कस्मिन्
 स्थले वासं कुरुथ’ इति पप्रच्छ । कृष्णः ‘आर्य, शवलै रामस्वामि-
 मुदलियार् सत्रे करिष्यामः’ इत्याह । तदाकर्णितवान् हूणः अना-
 दृतं जगाम । मोंटारशकटः शवलै रामस्वामिमुदलियार् सत्रम-
 गच्छत् । तत्र वासोचिते द्वे गृहे भाटकेन परिक्रीते अभवताम् ।
 तत्र प्रेङ्खोलिका निदधे । कनकाम्बा कृष्णः रङ्गराजुः इति त्रयोऽपि
 किं कर्तव्यतामूढाः उत्कण्ठिताः महत्या चिन्तया पीडिताः काणस्य
 एत इत्युपविष्टा अभूवन् । कस्यापि भोजने वा विषयान्तरे वा बुद्धि-
 र्न गच्छति स । तस्य सायङ्कालस्यान्तः साम्बशिषेण हि आगतेन
 भाव्यमिति सधनेन चागन्तव्यमिति मत्वा मत्वा उत्सुकाः परि-
 श्रान्ता उपविष्टा अभूवन् । तदा कृष्णः ‘ननु पाटि, अयं किल
 भिषक् ईषदपि कुरुणाहीनः पापी भवति । अन्यस्य कस्यचित्सकाशे
 नयने किं स्यात् ?’ इत्याह ।

सपदि कनकाम्बा ‘चेच्छे । तदसाधु । अस्यां किल शस्त्र-
 चिकित्सायां पतद्वत् सामर्थ्याशाली नान्यः कश्चिदस्ति । अस्य पुरु-
 षकारलेखमप्यानेषम् । अयमेव स्वल्पेतावन्तं अनादरं करोति । इतः

परे वाचमुद्गाद्य भाषणमपि न कुर्युः । अस्तु । सायङ्कालस्यान्ता
 स आगतो भवेत् । हूणश्च हि किमप्यौषधं दत्तवान् । पश्येप
 इत्युवाच । तदहःकृत्स्नं साम्बशिवः अस्मिन् शकटे आगमिष्यति
 अनन्तरशकटे आगमिष्यतीति अभिधायाभिवाय पन्थानं पश्यन्
 एव ते अवर्तन्त । पार्क इत्यस्य धूपशकटस्थानकस्य सत्रपश्चाद्भागे
 स्थितत्वात् प्रतिशकटागमं रङ्गराजुः स्थानकं गत्वा दीनेन सुषेन
 प्रतिन्यवर्तत । रात्रिमात्रमागच्छत् न साम्बशिवः । कनकाम्बा
 कृष्णो रङ्गराजुः इति त्रयोऽपि अधिवह्निकीटवत् त्रुट्यान्ति । हस्तौ
 पिषन्ति । तस्य सायङ्कालस्यान्तः शस्त्रकर्मणोऽकरणे स्वर्णाम्बायाः
 प्राणा न तिष्ठेयुरिति यन्निषगाह तदद्यापि तेषां कर्णयोर्ध्वन्यमान-
 मासीत् । कस्मिन् किल क्षणे तस्या जीवितं सन्तिष्ठेतेति त्रस्ताः पर्य-
 तप्यन्तः तदा तदा कनकाम्बा स्वर्णाम्बाया नाडीं गृहीत्वा अपश्यत् ।
 क्रमेण नाडी तडतडेति प्राह्वियत । मरणकाले तथा द्रुतं नाडीप्रहारां
 भवतीति कनकाम्बया पूर्वं श्रुतत्वात् तदानीं तस्या मनसो या व्यथा
 यस्त्वापः तस्य विस्तरेण वर्णनं न सुकरं कार्यम् । तथाऽनु-
 भूतं नरकवेदेनेत्येव वक्तव्यम् । तस्यां स्थितौ प्रभातमप्यासीत् ।
 साम्बशिवः पुनरागमिष्यन्नित्वा नाभात् । एकैकोऽपि धूपशकटः
 वञ्चयति स्म । किं तु स्वर्णाम्बायाः प्राणाः अद्यापि देहे अतिष्ठन् ।
 इतः विलम्बं विना शस्त्रकर्माकरणे तस्मिन् दिने ध्रुवं स्वर्णाम्बाया
 जीवितमपैष्यतीति कनकाम्बा मेने । स्वर्णाम्बा किं जीविष्यति
 अथवा मद्रमृत्तिकाया घासो भविष्यतीति चिन्तं चिन्तं कनकाम्बा
 मग्नमना बभूव । आयत्यां श्लेषां सुखं दुःखं वा तस्मिन्नेकस्मिन्नेव
 दिने निर्द्धारणीयमिव मत्वा मत्वा विव्यथे । तस्यां स्थितौ डाक्टर
 विल्लिअंस् (कवाटमपावृत्य) अन्तः प्राविशत् । अन्तः स्थितास्त्रयोः
 ऽपि सम्भ्रान्ता उत्थाय अतिष्ठन् । कृष्णो हूणाय वन्दनं समर्पयत् ।
 सपदि डाक्टर 'ह्यः सायमेव अस्याः पुरुष आगमिष्यतीति किल
 मिथ्या अवादिष्ट । मां प्रतारयितुमेव खलु अमन्यध्वम् ।' इत्याह ।
 तस्योत्तरं वक्तुं नैकस्यापि प्रत्यभात् । कनकाम्बा किञ्चिद्विसंस्थ-
 लीभावानन्तरं 'आर्य, अस्माकमयं क्रूरः काल इव । अचिन्तितो
 आपदः सर्वा आगच्छन्ति । विज्ञेन साकं ह्यः सायमागमिष्यामि

खल-प....श्लो. १] सुभाषितनीची ।

पुत्रादिष्वप्यसङ्गिनः त्वंशब्दवाच्येषु श्वेतकेत्वादिरूपेषु पुत्रादिष्वपि
 असङ्गिनः । तत्र च सद्विद्यायां छान्दोग्ये 'उद्दालको हारुणिः श्वेतकेतुं पुत्र-
 मुवाचे'त्यारभ्य प्रवृत्तपितापुत्रसंवादान्ते तत्त्वमसीत्याभिधानेन पुत्रादिपरत्व-
 शब्दादिषु शाब्दबन्धमम्बन्धविरहिता इति वाक्यार्थः । तत्रत्यत्वंपदस्य
 पितृप्रयुक्तस्य पुत्रार्थकत्वात् । आदिपदेन तत्पदासिपदाद्यर्था अपि पर-
 स्परानन्वयिनेन बाध्यन्ते । विशृंखलाधियः परस्परवैशिष्ट्याद्यविषयक-
 निर्विकल्पकबोधजनकाः शृंखला च सम्बन्धिपरंपरेत्युक्तमेवाधस्तात् ।
 खलाः ब्रह्ममात्रे लीनाः । अन्ततःशुद्धमात्रविषयकबोधोदयात् । योगिनामनु-
 कुर्वन्ति एतादृशापम्बद्धबोधपरत्वेऽपि प्रकृतिप्रत्ययकर्तृक्रियापदादिनिर्देशात्
 सम्बन्धादिविषयकवाक्यार्थावबोधकपदसमुदायवदवभासन्त इति अमीषा-
 मपि खलत्वविवक्षयाऽत्र तत्सूचनम् ।

एवं कुलटाजनदासीजनपरतयाऽपि काश्चिदर्थः । खलाः खे इन्द्रिये
 लीनाः कुलटाजनाः । इतो बाहिः पञ्च पराञ्चि खानीत्यादिप्रयोगात् खशब्द-
 स्येन्द्रियपरता । परचित्तैकनिरताः परपुरुष एव चित्तेन एकनिरताः न तु
 स्वमर्तरि । दासीजनपक्षे परकीयचित्तग्रहणलोलुपाः । वित्तेति पाठस्तदर्थे
 स्वरसः । पुत्रादिष्वप्यसङ्गिनः परपुरुषसक्तानां स्त्रीणां कदाचिद्बहिर्निर्गमनादि-
 सम्भवात् पुत्रादित्यागमपि तदाऽभ्युपगच्छन्तीत्यर्थः । दासीनामपि पुत्रयामेव
 प्रीतिः न तु पुत्रपौत्रभ्रातादाविति प्रसिद्धमेव । सामान्यतो दासीजनपरत्व-
 विवक्षया पुंलिङ्गता । विशृंखलाधियः अप्रतिबद्धबुद्धयः । स्वबुद्धिसञ्चारस्य
 गुरुजनादिना प्रतिबन्धकरहिताः तद्वार्ताद्युल्लङ्घिनः अन्यत्र यथेच्छबुद्धयश्च ।
 योगिनामनुकुर्वन्ति गार्हस्थ्ययोगिनः कुलस्त्रीजना इव गृह एव स्थित्वा सांसा-
 रिकचरितमाचरन्ति । 'स्त्रीणां च चित्तं पुरुषस्य भाग्यं देवो न जानाति
 कुतो मनुष्यः' इति न्यायेन पतिव्रताकुलटयोर्वैषम्यग्रहणस्याशक्यत्वादिति
 भावः । अन्यत्र मनोयोगिन इवाचरन्ति । दासीनां वस्तुतः प्रीतिलेश-

विरहेऽपि आन्तरप्रीतियुक्तवत् नाटनदर्शनादिति भावः । खलाः नीचाः 'क्री
नीचेऽधमं खलः' इति विश्वः ।

एवं खलशब्दमुख्यार्थभूतदुर्योधनदुःशासनकर्णशकुनिरूपदुष्टचतु-
ष्टयपरतयाऽप्यर्थबोधः । ते हि सर्वे परचित्तैकनिरताः । स्वगोष्ठानिष्ठस्य
यस्य कस्यचित्परोपद्रवमाचरतः सहायीभवन्त्येवापरे, न तु स्वबुद्ध्या कार्या-
कार्यविवेकपूर्वकमिति प्रसिद्धमेव । यथा द्रौपदीपरिभवादिप्रवृत्तस्य दुर्योधन-
स्यानुगामिनोऽभवन्नन्ये । न तु पूर्वमेवैवं कर्तव्यमिति विमृश्य प्रवर्तन्त इति
भावः । परचित्तेति पाठे 'सूच्यग्रं न प्रदास्यामी' त्युक्त्या तद्प्रहणैकसक्ताः
इत्यर्थः । पुत्रादिष्वपि कर्णस्य पुत्रस्थानीयेषु दुर्योधनस्य पितृस्थानीयेष्वपि
धर्मपुत्रादिषु सर्वथा प्रीतिरहिताः । यद्वा पुत्रशब्दो भामादिवत् नामैकदेश-
प्रहणात् धर्मपुत्रपर इति द्रष्टव्यम् । खलाः दुष्टा वा नीचा वा । योगि-
नामनुकुर्वन्ति । कुरूणामन्ति कुर्वन्ति । अन्तिशब्दः अन्निकार्थकः । 'यो
मेऽन्ति दूरे रातीयति तमेतेन जेष'मित्यादौ यो मम समीपे दूरे वा
शत्रुत्वमिच्छतोति व्याख्याकरणात् । तथा च अनुकुर्वन्ति कुरुक्षेत्रसमीपमनु-
सृत्यापि । 'योगिनामि'त्यस्य कुरुक्षेत्रेऽन्वयात् योगिनिवासभूतकुरुक्षेत्रार्थकता-
लाभः । विशृंखलधियः कार्याकार्यविवेकभयलेशविरहितं ब्रह्मापहरणादि-
रूपात्युक्तमहापापकरणप्रवृत्तेर्निर्गलबुद्धयः । योगिनामित्यनेन समीपस्था
योगिनोऽपि स्ववार्तेल्लङ्घनभिया न निवारयन्त्येतानिति द्योत्यत । तथा च
स्वप्रयोजनलेशमनपेक्ष्य परोपद्रवैकप्रवृत्तिरूपस्य खललक्षणस्यात समन्वयो
बौद्धय इति ।

एवं विभीषणादिपरतयाऽपि । ते च परचित्तैकनिरताः स्वजन-
रावणादिकमुपेक्ष्य परस्मिन् विजातीये श्रीरामे विलग्नचिताः । पुत्रादिष्व-
प्यसङ्गिनः 'त्यक्त्वा पुत्रांश्च दारांश्च रावणं शरणं गतः' इत्युद्धोषेण तेष्व-
नासक्ताः । विशृंखलधियः धनादिपरित्यागेऽप्यकलुषबुद्धयः । खलाः खे लीनाः

॥ श्रीः ॥

उद्यानपत्रिका ॥

'अन्या वाचो

विमुञ्चथ'

वेदापहारविक्रोशद्वेधःखेदविमर्दिनम् ।
पण्णातीरपरिष्कारं पारिजातमुपास्महे ॥

पु. १७]

कलि ५०४५ तारण-कूर्कट

[सं ११

अभिधेयविशेषः ॥

(अनुवृत्तम्)

ब्राह्मणो जज्ञे प्रथमो दशशीर्षो दशास्यः ।

स सोमं प्रथमः पपौ स चकारारसं विषम् ॥ 4. 6. 1. ॥

इत्यथर्वमन्त्रे 'प्रथमः पपौ' इत्यत्र

यस्मादयं ब्राह्मणः तस्मात् स तक्षकः प्रथमः क्षत्रियादिजातीयैभ्यः पूर्व-
भावी सन् सोमं पपौ

इति भङ्गचन्तरेण 'प्रथमं पपौ' इत्येवमेव कृत्वा व्याख्यातम् । 'प्रथमो जज्ञे'
इति पूर्वार्धेऽपि तथैव व्याख्याने उचितेऽपि प्रकारान्तरं भाष्ये आश्रितम् ।
ऐक्यरूप्याय तु 'प्रथमं जज्ञे' इत्येव व्याख्येयम् । इत्थं ऋगादिंसंहितासु
'यो जात एव प्रथमो मनस्वान्' 'इयमेव सा या प्रथमा व्यौच्छत्' 'सुपर्णो
जातः प्रथमः' इत्येतत्प्रभृतिषु स्थलेषु बृहस्पतिः प्रथमं जायमानः' इतिवदे-
वार्थो वाच्यः । 'आश्विनो दशमो गृह्यते । तं तृतीयं जुहोति' इति
मीमांसकोदाहृतं वाक्ये दशमादिपदेऽप्येतत् समानम् । यथा यथैतच्चिन्त्यते
तथा तथेदं भाति यत् प्राचीनवाक्यशैलीं प्रति अवधेयेषु बहुष्वंशेषु अय-
मप्येकः यत् अद्यतनशैल्यां प्रकारान्तरेण प्रतिपाद्यमानोऽर्थः तत्र कारक-
विशेषणतया प्रयुक्तेन पदेन प्रतिपाद्यत इति ।

(अनुवृत्तिं)

मदिरेक्षणा ॥

शाकुन्तले बैखानसश्लोके सदृशेक्षणवल्लमाभिरिति कचित् पाठः । प्रसिद्धतरस्तु मदिरेक्षणवल्लमाभिरिति । मदिरैः सुन्दरैः ललितैः ईक्षणैः वल्लमाभिः प्रियाभिः हरिणाङ्गनाभिः इति केचिद्याचक्षते । मदिरेक्षणवल्लमा शकुन्तला आभिर्हरिणाङ्गनाभिरिति पृथक्पदमिच्छन्तोऽन्येऽपि मदिरे सञ्जा- तमदे मदहंतू मनोहारिणी ईक्षणे यस्यास्तादृशी वल्लमा शकुन्तलेति । अपरे पुनः मदिरा सुरा सेव ईक्षणं यस्यास्तादृशाति । अत्र इतर आचक्षते । 'मदिरो मत्तखञ्जनः' इति कोशः । खञ्जनोपमा चाक्षणः कविभिर्निबद्धयते । यथा नैषधचरिते—'अपि खञ्जनमञ्जनाञ्चिते' इति । तथा चाल मदिरस्य मत्तखञ्जनस्य ईक्षणे इव ईक्षणे यस्याः सेति व्याख्यातं श्रेयः । 'सप्तम्युप- मानपूर्वपदस्योत्तरपदलोपश्चे'त्यनुशिष्टः समाप्तः । एवंविधस्यातिस्वरसस्य कविसम्मतस्यार्थस्याविज्ञानादन्येषामन्यथा व्याख्यानामिति ।

इदमवधारणमपरे न क्षमन्ते । यद्येवं कोशोऽस्ति यदि चैवमुपमा सम्भवति * तेन तदनुरोधेन काममेवं व्याख्यायताम् । व्याख्यानान्तरस्य तु तावता को दोषः । अत्र स्वारस्यमिति चेत् किं कुर्मः । भिन्न- रुचिर्हि लोकः । सुरोपमा नयनस्याप्रसिद्धेति चेत् केनोपमा इष्यते । मनोहारार्थमात्रस्येष्टत्वात् । एवं सति खञ्जनोपमैव कालिदासाभिप्रेतेति नास्त्येकान्त इति ।

अस्मदीयमभिप्रायमत्र वाञ्छन्ति वेदितुम् ।

सुहृदो बहवो यस्मात् तस्मादेष प्रकाश्यते ॥

* इयमुपमा खञ्जनस्वरूपेण न तु तन्नयनाभ्यामिति

तरलदृगञ्चलचलनमनोहरवदनजनितरातिरागम् ।

स्फुटकमलोदरखेलनखञ्जनयुगमिव शरदि तटाकम् ॥

इति गीतगोविन्दगाथास्वारस्यादवगम्यते ।

न पद्मं मुखमेवेदं न भृङ्गौ चक्षुषी इमे ।

इत्यादौ भ्रमरस्वरूपेणेव ।

मदिरो मत्तखञ्जन इति कस्मिन् कोशे पठ्यत इति न जानीमः । शब्द-
कल्पद्रुमादिषु स्त्रीलिङ्गमेव पाठित्वा सुरा मत्तखञ्जन इत्यर्थद्वयमुक्तम् । तत्र
प्रमाणतया कीर्तितायां अद्य अस्माकं दुर्लभायां शब्दरत्नावल्यां स्त्रीलिङ्ग
एवायं शब्दः खञ्जनपरतया पाठित इति तत एव ज्ञातव्यम् । अतो
यद्येतन्मूलमेव उक्तकोशपाठकल्पनं तत्र विश्वमनीयम् । अथान्यत्रोपलभ्यत
तर्हि यत्रोपलभ्यते स कोशः प्रदर्शनीयः । तदवधि यदि प्रामाणिका न
विश्वसन्ति नायं तेषामपराधो भवितुमर्हति । यस्तु शब्दकल्पद्रुमे शाकुन्तल-
श्लोकः पाठितः 'यदि मदिरायतनयना'मिति स कल्कत्तामुद्रिते पुस्तके 'तव
कुसुमशरत्वम्' इत्यस्मात् पद्यात् परं पठ्यमानो दृश्यते । परं तु तत्रापि
मनोहेर आयते च नयने यस्या इत्येवार्थः कुतो न भवितुमर्हति ।

ननु यावदाकरोपलम्भं मा नामायं शब्दः पुंलिङ्गो भूत् ।
मदिरोति स्त्रीलिङ्गमेव कृत्वा खञ्जनोपमास्त्रीकारे काऽनुपपत्तिरिति चेत् तत्रे-
दमवधेयम् । मदिराशब्दस्य खञ्जनार्थत्वे शब्दकल्पद्रुमः स्वयं न प्रमाणम् ।
शब्दरत्नावलीनिर्देशात् । सोऽपि कोशः कोशत्वेनैव न प्रमाणम् । पुण्ड-
रीकं सिताम्भोज'मित्यमरसिंहानुशासनस्य रक्तवर्णं पुण्डरीकमिति मीमांसा-
भाष्यानुरोधेन अनादरणीयत्वस्थितेः । प्राचीनप्रयोगोपजीविनो हि कोश-
कारा अपि । तद्विरोधस्य अन्यथाग्रहणस्य वा सम्भावनायां न अपरामृश्य
तदुक्तं तथैवेति ग्रहीतुं शक्यते । इयं शब्दरत्नावली १६६६ तमे आङ्गल-
संवत्सरे सङ्कलितेति सप्ततेर्वर्षेभ्यः पूर्वं कश्चन विमर्शको लिलेख । ततः
प्राक् मदिराशब्दस्य खञ्जनार्थत्वं किं क्वचिदभिहितमित्यन्वेषणीयम् ।
प्राचीनेषु अधोपलभ्यमानेषु शब्दकल्पद्रुमकारादिभिर्दृष्टेषु च कोशेषु तत्रा-
भिहितमिति स्पष्टम् । उणादिषु मदिराशब्दो व्युत्पादितः । एतत्सूत्र-
पाठस्य बह्व्यः शाखा इदानीं मुद्रिताः सुलभाः । तत्र यः कोऽपि वृत्ति-
कारः अस्य शब्दस्य पुंलिङ्गत्वं वा पक्ष्यर्थत्वं वा न दर्शयति । 'मुदिरः
कामुकाभ्रयोः' इति अनन्तर एव मुदिरपदे विश्वमेदिन्यौ कोशावुदाहरन्तो

वृत्तिकाराः प्रकृते 'मदिरा सुरा' इत्येतावन्मात्रमभिधाय विरमन्ति । 'मदि-
राक्षि मदाननार्पितम्' इति रघुवंशश्लोकव्याख्याने मलिनाथः मदिरे मत्ते
अक्षिणी यस्या इत्याह । मत्तार्थश्च 'स्त्रियां तु मदिरा मद्ये पाने मत्तं तु
वाच्यवत्' इति पेरुसुरेणा औगादिकपदार्णवे अभिहितः । अस्मिन्नर्थे
विशेष्यनिघ्नत्वमपि । अतो नाम्नि विस्रम्भाई मूलं मदिराशब्दस्य खञ्जना-
र्थत्वे । कविभिर्नयनविषये निबद्धां खञ्जनोपमां दृष्ट्वा मदिरेक्षणेत्यादौ अज्ञा-
तार्थविशेषस्य मदिरेतिशब्दस्य खञ्जनपरत्वं स्वयमेव जग्राह शब्दरत्नावली-
कार इति तु प्रतिभाति । तस्मात् स्त्रीलिङ्गत्वे सुरार्थस्यैव प्रामाणिकत्वात्
गौण्या मनोहारित्वमर्थः । सुरायामेव इमं शब्दं क्लृप्तं केचिदिच्छन्ति । तत्रा-
प्येवमेव । विशेष्यनिघ्नत्वे तु शक्या लक्षणया वा मत्ताद्यर्थो वाच्यः । तत्र
स्त्रीलिङ्गत्वे समासे ह्रस्वो दुर्बचः । दृश्यते तु स प्रयोगे । यथा विद्वसाल-
भञ्जिकायाम्—

हारोऽयं केरलस्त्रीविहसितशुचिभिः पंक्तिभिर्मौक्तिकानां

सद्यः षाण्मापिकानां मम मदिरेदृशा दत्तचन्द्रोदयश्रीः ।

इति । तदेवं विशेष्यनिघ्नोऽयं मदिरेक्षणेत्यत्र मदिरेतिशब्दः मत्ताद्यर्थक इति
युक्तमिति प्राप्तम् । तत्र नाट्यशास्त्रेण कश्चन विशेषोऽवगम्यते ।

व्यावूर्णमानमध्या या क्षामान्ताञ्चितलोचना ।

टाष्टिर्विकसितापाङ्गा मदिरा तरुणे मदे ॥ ८. ७९

इति भरतेन दृष्टेर्पादिरत्वावस्था काचन लक्षिता । तदभिप्रायणैव नाट्य-
कलाकोविदेन कालिदासेन मदिरेक्षणेत्यादि प्रयुक्तमिति ।

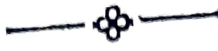
गीतमञ्जुगिरस्तत्र नृतसंवादिविभ्रमाः ।

मञ्चेषु हरिरद्राक्षीत् वरस्त्रार्मदिरेक्षणाः ॥

इति श्रीमद्यादवाभ्युदयदशमसर्गश्लोकव्याख्याने 'चक्षुर्विकसितापाङ्गं मदिरे
तरुणे मदे' इति पाठभेदेन उक्तलक्षणश्लोकोदाहरणपूर्वकं मदिरेक्षणापदं
व्याख्यातम् । इति ।

सुबन्तपूर्वकतिङन्तसमासः ॥

(V. R. Srinivasa Tatacharya Siromani)



विषयोयं प्राक्नसञ्चिकायां प्राकाश्यत । परन्तु तत्र विशदमुप-
पादयितुमवकाशो न लब्ध इत्यतोपपाद्यते । महाभाष्ये 'सहसुपे'ति सूत्रे
सहेति योगं विभज्य तस्य सुबन्तं समर्थेन सह समस्यत इत्यर्थमाश्रित्य अनु-
व्यचलत्, अनुप्राविशत् इति तिङन्तसमासद्वयमुदाह्रियत । अत्र प्रदीपे
योगविभागस्येष्टासिद्धयर्थत्वात् सुपेत्यस्य भाष्ये लक्षणत्वप्रतिपादनाच्च सहेत्यस्य
कतिपयतिङन्तविषयत्वमेवेति प्रत्यपाद्यत । भाष्ये प्रदीपे वा अस्य समासस्य
छान्दसत्वं नोक्तम् । अस्मात्समासात् प्रातिपादिकत्वेऽपि सुबनुत्पत्तिः ।
अतः ऐकपद्यन्नेति प्रदीपोद्योतयोर्न्यगद्यत । पदमञ्जर्यां तदनुसारिषु
कौस्तुभादिग्रन्थेषु चास्य लौकिकत्वे सुबुत्पत्तिप्रयुक्तविकारःपत्त्या छान्दसत्वे
सुबुत्पत्तिप्रयुक्तविकारःपत्त्या छान्दसत्वे निरणीयत । भूषणसारव्याख्यानै
औत्सर्गिकैकवचनस्याप्यत्राप्रवृत्तिरित्यभ्यधीयत ।

अयमत्र निर्गलितोऽर्थः ।

अस्य समासस्य छान्दसत्वं न भाष्यसम्मतम् । पदमञ्जर्यादिरीत्या
छान्दसत्वेऽपि छान्दसानामपि भाषायां कचित्प्रयोगः इति 'वयस्यासु मूर्ध्नी
मत्तुवि'त्यादिप्रमाणमुखेन तत्र निरूपितत्वात् लोके प्रयोगो युज्यत एव ।
योगविभागस्येष्टासिद्धयर्थत्वात् यत्र ग्रन्थकारैः सुबन्तपूर्वकतिङन्तस्यैकपदत्व-
मुच्यते तत्रायं समास आश्रीयते । अन्यत्र तु समासो न भवति । भाषायां
तत्र समासत्वप्रयुक्तस्वरौ नाद्रियते । अस्मात्सुपस्तिङो वाऽनुत्पत्त्या
सुबन्तत्वतिङन्तत्वान्यतरप्रयुक्तमेकपदावमस्य नास्त्येव । परं तु अनेकपद-
सम्बन्धेकीकरणात्मकसंश्लेषरूपसमसनविषयत्वरूपसमासत्वसद्भावमात्रेण तु
नान्द्यामुपास्महे, प्रशास्महे इत्यादेः एकपदत्वेन गणनेति ।

॥ श्रीः ॥

उद्यानपत्रिका ॥

सप्तदशवर्ष-

विषयसूची ॥

-०००-

UDYANA PATRIKA

[XVII Year]

CONTENTS.

- 1 मेनका । 1, 17, 33, 49, 67.
- 2 सुभाषितनीवी । 5, 21, 37, 53, 69.
- 3 संस्कृतग्रन्थजातम् । 9, 25, 41.
- 4 'वाहि वाते'ति श्लोके विशेषः । 11. V.R.S. Tatacharya
Siromani.
- 5 वाल्मीकिसेवा । 13, 30.
- 6 पुस्तकपरामर्शः । 15, 66.
- 7 कल्की वाजिवक्त्रः । 29. V. R. S. T.
- 8 माठरकौण्डिन्यायः । 44. V. R. S. T.
- 9 विद्वद्बहुमानः । 47.
- 10 अभिधेयविशेषः । 57, 71.
- 11 श्रीरामायणे अङ्गी रसः । 61. V. R. S. T.
- 12 सुबन्तपूर्वकतिङन्त उमासः । 65, 75 V. R. S. T.
- 13 मदिरेक्षणा । 72
- 14 विषयसूची । 76

शास्त्रानुबन्धः ।

कुचलयानन्दः । बुधराशुनीसमेतः । 65, 73, 81, 89, 97.

७६

TIRUPATI.

Registered No. M 2300.

Book XVII

॥ श्रीः ॥

No. 12.

उद्यान पत्रिका

नाम

॥ संस्कृतमासपत्रिका ॥

ये संस्कृतप्रियाः सन्तस्तेषां सद्गनिसद्गनि ।
उद्यानपत्रिका नित्यं विहर्तुमियमिच्छति ॥

पु. १७.] कलि ५०४५ तारण-सिंह शास्त्रानुबन्धः [सं १२

The
UDYANA PATRIKA.

A
SANSKRIT MONTHLY.

August

1944



For the rate of subscription please see inside

UDYANA PATRIKA.

Annual Subscription Ro. One only.

Do. With Sanskrit Supplement Rs. 2—0—0

उद्यानपत्रिका ॥

१. अस्या वार्षिकं मूल्यमेकं रूप्यम् । सानुबन्धाया द्वे रूप्ये ।
२. कन्यामासे साधारणसञ्चिका अनन्तरमासे शास्त्रानुबन्ध इत्येवं क्रमेण षट्सु मासेषु साधारणसञ्चिकाः षट्सु मासेषु अनुबन्धसञ्चिकाश्च प्रकाश्यन्ते ।
३. ग्राहकीबुभूषद्भिर्दयया प्रथममेव मूल्यं प्रेषणीयम् ।
४. वर्षमध्ये ग्राहकीभवतामपि कन्यासञ्चिकादिरेव पत्रिका प्रेष्येत ।
५. एतत्पत्रिकालक्ष्याविरोधेन सरलविशदं विलिख्य प्रेष्यमाणा लेखाः ससन्तोषं प्रतिगृह्य प्रकाश्येरन् । गद्यरूपेषु अधिकतर आदरः ।
६. प्रकाशयितुमिष्टा लेखाः साक्षात् निर्वाहकसंपादकाय प्रेषणीयाः ।
७. एतत्सम्बन्धिनाऽन्ये सर्वे व्यवहाराः मुद्रणकारेण साकं कर्तव्याः (संस्कृतेन आङ्गल्या द्राविड्या वा न तु भाषान्तरेण) ।
८. लेखप्रतिलेखेषु अवश्यं स्वस्वसङ्ख्या निर्दिष्टव्या ।

मुद्रणकारः— S. Vijayaraghavan,

Proprietor, The Srinivasa Press,

Tiruvadi P. O. Tanjore Dt.

निर्वाहकसम्पादकः— *Mimamsarnava, Mimamsakesari*

Panditaraja D. T. Tatacharya Siromani M. O. L.,

Curator, Sri Venkateswara Oriental Institute,

TIRUPATI.

विषयः ॥

शास्त्रानुबन्धः—

कुवलयानन्दः । [बुधरञ्जनीसमेतः] ९७—१०४

प्रस्तुताप्रस्तुतानामेकधर्मान्वयो दीपकम् । यथा कलभमहीपालयोः
प्रस्तुताप्रस्तुतयोर्भानक्रियान्वयः ।

यथा वा—

मणिः शाणोल्लीढः समराविजयी हेतिदलितो

मदक्षीणो नागः शरदि सरिदाश्यानपुलिना ।

कलाशेषश्चन्द्रः सुरतमृदिता बालवनिता

तनिम्ना शोभन्ते गलितविभवाश्चार्थिषु नृपाः ॥

अत्र प्रस्तुतानां नृपाणामप्रस्तुतानां मण्यादीनां च शोभैकधर्मान्वयः ।

धर्मस्य वाक्यार्थगतत्वेन असम्भवापातात् । पदार्थगतत्वव्यवहारस्यौपचारिकत्वात् । यथोक्तं सर्वस्वे—‘अनेकस्य एकक्रियाभिसम्बन्धौचित्यात् पदार्थगतत्वोक्तिः । वस्तुतस्तु वाक्यार्थगतत्वेन आदिमध्यान्तवाक्यगतत्वेन धर्मस्य वृत्तौ आदिमध्यान्तदीपकारुयाः तयो भेदा’ इति । पूर्ववदत्ताप्यतिप्रसङ्गवारणाय अपेक्षितमूह्यम् । कलभमहीपालयोरिति । क्रमोऽत्र [अ]विवक्षितः । महीपालस्यैव प्रकृतत्वादिति ध्येयम् । भानक्रियान्वय इति । मदप्रतापहेतुकभानक्रियान्वय इत्यर्थः । मदप्रतापयोरपि बिम्बप्रतिबिम्बभावेन अभेदसम्भवादिति भावः ।

मणिरिति । शाणेन शाणयन्त्र[ण] उल्लीढः उल्लेखितः । हेति-

दलितः आयुषक्षतः । नागः गजः । आश्या(शी)नपुलिनेति पाठे प्रवाहमान्यात् उद्गतपुलिनेत्यर्थः । श्यैङ् गताविति हि धातुपाठः । आश्याने-

स्यत्र आतपादिशेषितपुलिनेत्यर्थः । तनिम्ना कार्श्येन । अर्थिषु गलितै-

श्वर्याः सर्वस्वदायिन इति यावत् । शोभन्त इति । तनिमहेतुकशोभ-

येत्यर्थः । करिष्यमाणशङ्कावसरदानाय व्युत्पत्तिं दर्शयति प्रस्तुतेति ।

यद्वा ननु सर्वस्वे दीपसाम्याद्दीपकमित्युक्तमयुक्तम् । दीपसादृश्यादर्शनात्

दीपशब्दस्य ‘अग्निर्माणवकः’ इत्यत्र अग्निपदवत् गौणतापत्तेश्चेत्यत आह—

प्रस्तुतैकनिष्ठः समानो धर्मः प्रसङ्गादन्यत्रोपकरोति प्रासादाद्यंमारो-
पितो दीप इव रथ्यायामिति दीपलादृश्यादीपकम् । संज्ञायां चेति
इवार्थे कन् प्रत्ययः ।

यद्यपि

सुवर्णपुष्पां पृथिवीं चिन्वन्ति पुरुषास्त्रयः ।

शूरश्च कृतविद्यश्च यश्च जानाति सेवितुम् ॥

इत्यत्र प्रस्तुताप्रस्तुतानां युगपत् धर्मान्वयः । मदेन भाति

प्रस्तुतेति । 'संज्ञायां चे'ति सूत्रोपादानम् । इवार्थ इत्यादि तदर्थकथन-
मुखेन प्रकृतोपपादनम् । 'इवे प्रतिकृतौ' इत्यतः इवे इत्यनुवृत्तेरिति भावः ।
कन्प्रत्यय इति । 'अवक्षेपणे कन्' इत्यतः तदनुवृत्तेरिति भावः । यत्र
धर्मस्य प्रथमं प्रस्तुतान्वयः तत्रैव अप्रस्तुतस्य प्रासङ्गिकत्वमिति मत्वा आशङ्कते
यद्यपीति । सुवर्णेति । सुवर्णमेव पुष्पं यस्या इति पृथिव्या लता-
त्वावगमात् एकदेशविवर्तिरूपकम् । सुवर्णपुष्पामिति क्वचित्पाठः । चिन्वन्ति
सम्पादयन्ति (?) । कृतविद्यः पण्डितः । यश्च जानाति सेवितुम् कालं-
चितसेवाभिज्ञ इत्यर्थः । प्रस्तुतेति । प्रस्तुताप्रस्तुतविवेको दुष्कर इति
चेदत्र वदन्ति । अनारभ्य पठिनोऽयं श्लोकः । यदा यत्प्रकरणे पठ्यते
तदा तस्य प्रस्तुतत्वं इतरयोस्तु अप्रस्तुतत्वमिति । वस्तुतस्तु इदं भारते
विदुरवाक्यमिति पौराणिकसाक्षिकम् । तत्र च शूरस्यैव प्रस्ताव इति
बोद्धव्यम् । युगपदिति । चिन्वन्तीति बहुवचनान्तस्य शूरादिषु प्रत्येक-
मन्वयायोगात् त्रय इति तेषां एकपदोपस्थापितत्वाच्चेति भावः । तथा च
अत्र प्रासङ्गिकत्वाभावात् दीपकं न स्यात् । न च इष्टापत्तिः । दीपक-
मेवात्र अलङ्कृतिरिति सिद्धान्तात् । अनुभूयमानचमत्कृतिहेत्वलङ्कारा-
[न्तरा]भावाच्चेति भावः । प्रस्तुताप्रस्तुतानां युगपत् धर्मान्वय इति वाक्या-
नन्तरं 'मदेन भाति कलम इत्यत्र अप्रस्तुतस्यैव प्रथमं धर्मान्वयः' इति शङ्का-
वाक्यान्तरं पुस्तकेषु दृश्यते । क्वचित्तु न दृश्यते । तत्र अदर्शनं लेखकानां

कलभ इत्यत्र अप्रस्तुतस्यैव प्रथमं धर्मान्वयः । तथाऽपि प्रासङ्गिकत्वं न हीयते । वस्तुगत्या प्रस्तुतोद्देशेन प्रवृत्तस्यैव वर्णनस्याप्रस्तुतेऽप्यन्वयात् । न हि दीपस्य रथ्याप्रासादयोर्युगपदुपकारकत्वेन जामात्रर्थं श्रपितस्य सूपस्यातिथिभ्यः प्रथमपरिवेषणेन च प्रासङ्गिकत्वं हीयते । तुल्ययोगितायां त्वेकं प्रस्तुतमन्यदप्रस्तुतमिति विशेषाग्रहणात् सर्वोद्देशेनैव धर्मात्किरिति विशेषः । अयं चानयो-

अनवधाननिबन्धनम् । कारिष्यमाणसमाधानद्वयानुरूपशङ्काद्वयस्या[त्र] कर्तुमुचितत्वात् । अन्यथा जामात्रर्थमित्यादिद्वितीयसमाधानस्य चोद्याननुगुणत्वेन असाङ्गत्यापाठा(ता)त् । अन्वयचारम्यं १ प्रासङ्गिकत्वे न तन्त्रम् । किन्तु उद्देश्यताशून्यत्वमेव तथेत्याशयेन समाधत्ते तथापीति । प्रासङ्गिकत्वमिति । अप्रस्तुतानामिति शेषः । शङ्काद्वयस्य क्रमेण दृष्टान्तद्वयप्रदर्शनेन समाधानं दृढीकरोति—नहीत्यादिना । नहीत्येतत् प्रासङ्गिकत्वं हीयत इत्यत्रान्वेति । हिरत्न प्रसिद्धौ । श्रयोदि(श्रपि)तस्य सर्व(पक्)स्य परिवेषणं पात्रे प्रदानम् । प्रासङ्गिकत्वमिति । रथ्याया अतिथीनां चेति शेषः । ननु ए(अने)कस्य एकधर्मान्वयतौल्यात् दीपकतुल्ययोगितयोर्न भेदः । न चोपमानोपमेयभावतदभावाभ्यां भेदः । उभयत्रापि तस्या आवश्यकतायाः सर्वसम्प्रदायग्रन्थरूढत्वात् इत्यत आह—तुल्येति । विशेषाग्रहणादिति । व्यवस्थाया अकरणादित्यर्थः । उपलक्षणमिदम् । प्रत्युन सर्वेण प्रस्तुतेन अप्रस्तुतेनैव वा भवितव्यमिति व्यवस्थापितत्वाच्चेत्यपि द्रष्टव्यम् । सर्वोद्देशेनैवेति । अत्र एवकारः तन्मध्ये कस्यचित् प्रासङ्गिकत्वव्युदासाय । प्रस्तुततुल्ययोगिताभिप्रायेण इदम् । अप्रस्तुततुल्ययोगितायां तु किञ्चिदुद्देशेनापि धर्मानुक्तेः अप्रस्तुतानामु-

रपरो विशेषः । उभयोरनयोऽपमालङ्कारस्य गम्यत्वाविशेषेऽपि
अत्राप्रस्तुतमुपमानं प्रस्तुतमुपमेयमिति व्यवस्थित उपमानोपमेय-
भावः । तत्र तु विशेषाग्रहणादच्छिन्नः स इति ।

इति दीपकालङ्कारः ।

१६ आवृत्तिदीपकम् ।

त्रिविधं दीपकावृत्तौ भवेदावृत्तिदीपकम् ।

वर्षत्यम्बुदमालेयं वर्षत्येषा च शर्वरी ॥

उन्मीलन्ति कदम्बानि स्फुटन्ति कुटजोद्गमाः ।

माद्यन्ति चातकास्तृता माद्यन्ति च शिखावलाः ॥

(मनु)द्देश्यत्वादिति द्रष्टव्यम् । धर्मोक्तिरिति । साधारणधर्मोक्तिरित्यर्थः ।
विशेष इति । दीपकादिति शेषः । अभेदशङ्कानिदानयोर्मध्ये साधारण-
धर्मान्वये वैषम्यं दर्शयित्वा उपमानोपमेयभावेऽपि तद्दर्शयति—अयं चेति ।
अनयोः दीपकतुल्ययोगितयोः परस्परमिति शेषः । अत्रेति । दीपक
इत्यर्थः । तत्र त्विति । तुल्ययोगितायां त्वित्यर्थः । ऐच्छिकः[अ]
व्यवस्थित इत्यर्थः । सङ्कुचन्तीत्यत्र प्रस्तुतेष्वेव, त्वदङ्गमार्दव इत्यत्र अप-
स्तुतेष्वेव प्रस्तुताप्रस्तुतयोश्च परस्परमुपमानोपमेयभावदर्शनादिति भावः ।
स इति । उपमानोपमेयभाव इत्यर्थः ।

इति दीपकम् ।

अथ आवृत्तिदीपकम् ।

त्रिविधमिति । दीपकस्य आवृत्तौ आवृत्तिदीपकम् । तच्च
त्रिविधमित्यर्थः । वर्षत्येषेति । वर्षवत् वत्सरवदाचरतीत्यर्थः । द्राघी-
यसीति भावः । अर्थभेदात् पदमात्रावृत्तिः । उन्मीलन्ति स्फुटन्ति । अस्य

दीपकस्य अनेकोपकारक्षमतया दीपस्थानीयस्य पदस्यार्थस्योभयोर्वा
ऽऽवृत्तौ त्रिविधमावृत्तिदीपकम् । क्रमेणार्थत्रयेणोदाहरणानि
दर्शितानि ।

यथा वा—

उत्कण्ठयति मेघानां माला वर्गं कलापिनाम् ।

यूनां चात्कण्ठयत्यद्य मानसं मकरध्वजः ॥

रूपभेदेऽपि विकाररूपार्थैक्यात् अर्थमात्रावृत्तिः । कुटजोद्गमाः कुटजमुकु-
लानि । माघन्तीत्यादौ उभयावृत्तिः । शिखावळाः मयूराः । ननु दीपका-
वृत्तावित्यत्र दीपकपदेन आवृत्तिमतः प्रस्तुताप्रस्तुतोपकारक्षमत्वं प्रतीयते ।
तस्य तदर्थकत्वेन इदानीमेव वर्णितत्वात् । न चेदमुदाहरणे सम्भवति ।
सर्वेषामम्बुदमालादीनां वर्षसु प्रस्तुतत्वात् । अतः असम्भवेन अ(-वो लक्षण)
दोष इत्याशङ्क्य दीपकपदं नोक्तार्थपरं गौरवात् । अपि तु अनेकोपकारक्षम-
मात्रपरं लाघवात् । एतावताऽपि दीपकसादृश्येन दीपकपदप्रवृत्त्युपपत्तेश्च ।
न चैवं तुल्ययोगिताद्विष्वतिप्रसङ्गः । योगरूढेरभ्युपगमात् । दीपक-
पदस्यार्थपरत्वेऽपि प्रतिवस्तूपमावारणाय तस्य (स्या) आवश्यकत्वाच्चत्याशयेन
व्याचष्टे दीपकस्येति । इदं दीपकावृत्ताविति समासप्रविष्टषष्ठ्यन्तव्या-
ख्येयोपादानम् । तस्य विवरणमनेकेत्यादि स्थानीयस्ये [त्यन्तम् ।]
तत्प्रपञ्चभूतत्रैविध्य(ध्यं) पदस्येत्यादि । न चैवमननुगम इति वाच्यम् ।
शब्दार्थयोः काव्यशरीरत्वेन अनुगमात् । यदाहुः—‘शब्दार्थौ मूर्तिराख्यातौ’
इति । उभयोर्वेति । पदार्थयोरित्यर्थः । न चायमावृत्तिद्वयसङ्कर
एवास्ति न पृथक् विभागर्ह इति वाच्यम् । विजातीयालङ्कारदृष्टस्यैव
सङ्करः । अन्यथा मालादीपकादेरपि अनकरूपसंसृष्ट्यादिरूपत्वेन विभागा-
नुपपत्तेरित्यभिमानदाढ्येनैवं विभागकरणात् ।

उत्कण्ठयतीति । मेघानां माला । कलापिनां मयूराणां

वर्गमुत्कण्ठयति उद्भूतकण्ठं करोति । मयूरा हि मेघदर्शने ऊर्ध्वप्रसारित-
कण्ठा भवन्तीति भावः । उक्तं कालिदासेन—

शमयति जलधरधारा चातकयूनां तृषं चिरोपनताम् ।
क्षपयति च वधूलोबनजलधारा कामिनां प्रवासरुचिम् ॥

वदनेन निर्जितं तव निलीयते चन्द्रबिम्बमम्बुधरे ।

अरविन्दमपि च सुन्दरि निलीयते पाथसां पूरे ॥

एवं आवृत्तीनां प्रस्तुताप्रस्तुतोभयविषयत्वाभावेऽपि दीप(क)च्छाया-
पत्तिमात्रेण दीपकव्यपदेशः ।

इति आवृत्तिदीपकम् ।

“अलोकयति पयोदान् प्रबलपुरोवातताडितशिखण्डः ।

केकागर्भेण शिखी दूरोन्नामितेन कण्ठेन ॥”

इति । यूनां मानसमुत्कण्ठयति उत्सुकं करोति । शमयतीति । तृषं पिपासां
प्रवासरुचिं प्रस्थानकांक्षाम् । वदनेनेति । इदं केवलाप्रस्तुतावृत्तिदी-
पकम् । वदनवर्णनप्रस्तावात् । वर्षाप्रस्तावात् पूर्ववद्वा । अरविन्द-
मपि निर्जितमित्यनुषङ्गः । पाथसां जलानाम् । दीपकपदप्रवृत्तौ पूर्वोक्त-
निष्कर्षं दर्शयति—एवं चेति । आवृत्तीनां प्रस्तुतमात्रविषयत्वावश्यम्भावे
सतीत्यर्थः । न च प्रस्तुताप्रस्तुतविषयत्वेनैव आवृत्तीनां दर्शयितुं शक्य-
त्वात् किमेतद्दुरभिनिवेशेनेति वाच्यम् । तथात्वे प्रातिवस्तूपमाऽनतिरेका-
पातात् । न चैवमपि तुल्ययोगितानतिरेकप्रसङ्ग इति वाच्यम् । आवृत्तौ
उपमानोपमेयभावगमनावश्यम्भावात्वेन तद्भेदोपपत्तेरिति संक्षेपः । दीप-
च्छायापत्तिरनेकोपकारक्षमत्वम् । मात्रपदेन प्रस्तुतत्वाप्रस्तुतत्वव्यवच्छेदः ।
दीपकच्छायापत्तिरि(त्ती)ति पाठे दीपकपदं प्रस्तुताप्रस्तुतोपकारक्षमपरम् ।
अत्र अनेकोपकारमात्रपुरस्कारेण गौणमुक्तं दण्डिना—

अर्थावृत्तिः पदावृत्तिः उभयावृत्तिरित्यपि ।

दीपकस्थान एवेष्टमलङ्कारत्रयं यथा ॥

इति । प्रस्तुतस्त्वत्र पूर्वोक्तरीत्या मुख्यमेवेति ध्येयम् ।

इति आवृत्तिदीपकम् ।

१७ प्रतिवस्तूपमा ।

वाक्ययोरेकसामान्ये प्रतिवस्तूपमा मता ।

तापेन भ्राजते सूरःशूरश्चापेन राजते ॥

यत्रोपमानोपमेयपरवाक्ययोरेकः समानो धर्मः पृथङ्निर्दिश्यते सा प्रतिवस्तूपमा । प्रतिवस्तु प्रतिवाक्यार्थमुपमा समानधर्मोऽस्यामिति व्युत्पत्तेः । यथाऽत्रैव भ्राजते राजत इत्येक एव धर्म उपमानोपमेयवाक्ययोः पृथाभिन्नपदाभ्यां निर्दिष्टः ।

अथ प्रतिवस्तूपमा ।

वाक्ययोरिति । दीपके सकृत् धर्मोपादानम् । इह तु असकृदिति सङ्गतिः । सामान्यं साधारणधर्मः । दृष्टान्तालङ्कारव्युदासाय अत्र एकत्वं धर्मविशेषणम् । सूरः सूर्यः । आवृत्तिदीपके अनावृत्तिदीपके च अतिप्रसङ्गं वारयन् व्याचष्टे—यत्रेति । उपमानेति । तथा च उपमानोपमेयभावावश्यम्भावशून्यावृत्तिदीपके नातिप्रसङ्ग इति भावः । न च तत्र तदनावश्यकत्वे किं मानमिति वाच्यम् । 'संप्रामाङ्गणे'ति श्लोके तदभावेऽप्यावृत्तिदीपकं दर्शयिष्यतो ग्रन्थकृत एव तथात्वात् । पृथगिति । [अ]सकृदित्यर्थः । तेन भवति दीपकव्युदासः । न तु भिन्नपदाभ्यामित्यर्थः । पृथक्पदस्य 'वाक्यार्थगतत्वेन सामान्यस्य वाक्यद्वये पृथङ्निर्देशे प्रतिवस्तूपमे'ति प्रतिवस्तूपमासूत्रगतस्य असकृदर्थकत्वप्रदर्शनपरसर्वस्वग्रन्थविरोधात् । एकपदेन निर्देशेऽपि प्रतिवस्तूपमाऽभ्युपगमाच्च । अत एव ग्रन्थकृत 'विद्वानेवेत्यत्र' वैधर्म्येण प्रतिवस्तूपमामुदाहरिष्यति । 'देवीं वाच'मित्यत्र च पदावृत्तावेनामाशङ्क्य समाधास्यते । सर्वस्वानुरोधेन व्युत्पत्तिं दर्शयति—प्रतिवस्त्विति । इदं व्याख्येयभूतलक्ष्यनामैकदेशोपादानम् । तस्य विवरणं प्रतीत्यादि । उपमेत्यस्य विवरणं समानेति । एक एवेति । दीप्तिरूप इति शेषः । भिन्नेति । प्रकृतोदाहरणाभिप्रायेण स्वरूपकथन-



VERIFIED 1985

VERIFIED 2001

VERIFIED 1998

